

BUDAI POLGÁR

A II. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA | WWW.BUDAIPOLGAR.HU | XVII. ÉVFOLYAM 10. SZÁM | 2008. MÁJUS 16.

Ballag már a vén diák



Húsz önkormányzati és egyéb fenntartású iskolában kezdődtek meg az érettségi vizsgák május 5-én kerületünkben. A nyelvi előkészítő évfolyamok teljessé válása miatt idén a Kodály, a Klebelsberg és a Budenz iskolában rendes matúra nincs, csak előrehozott vizs-

gát tesznek a tanulók. A három iskolában összesen 58 középszintű előrehozott érettségit tesznek. Négy iskolánkban, a Csikban, a Szabó Lőrincben, a Móriczban és a Rákócziiban ebben az évben 250-en jelentkeztek középszintű érettségire. *(Folytatás a 9. oldalon)*

Együttműködés a polgárőrséggel

Aláírták az önkormányzat és a kerületi polgárőr egyesületek idei évre szóló megállapodását. Az egyezményt Láng Zsolt polgármester, Szalai Tibor jegyző, valamint Markos György a Bűnmegelőzési Polgárőr Egyesület, Farkas Előd Őrs a Központi Polgárőr Egyesület és Fogarasi Gábor a Hidegkúti Polgárőr Egyesület nevében írta alá.

(Folytatás a 8. oldalon)



Közmeghallgatás

A II. Kerületi Önkormányzat Képviselő-testülete

május 29-én csütörtökön 16 órától

közmeghallgatást tart

a Klebelsberg Kuno Művelődési, Kulturális és Művészeti Központban (1028 Templom u. 2-10.)

A közmeghallgatáson az állampolgárok és a helyben érdekelt szervezetek képviselői közérdekű kérdést és javaslatot tehetnek.

További információ: Közérdekű kérdés, javaslat benyújtható **május 23-án 15 óráig** személyesen vagy írásban (a téma rövid megjelölésével) az Ügyfélszolgálati Központ Lakosságszolgálati Csoportjánál (1024 Margit krt. 47-49.), a zala.katalin@masodikkerulet.hu e-mail címen, illetve a 346-5624-es vagy a 346-5627-es (felfogadási időben), valamint a 346-5630-as (üzenet-rögzítő) telefonszámon.

A KERÜLET NAPJA JÚNIUS 13-14., MILLENÁRIS

MARK - NO THANK - SUGARLOAF - KALÁKA - FASO - BESH O DROM

Részletek a 6-7. oldalon

HIVATALI NYITVA TARTÁS

Polgármesteri Hivatal, 1024 Mechwart liget 1.

1024 Mechwart liget 1. Postacím: 1277 Budapest 23., Pf. 21.	346-5400, központi fax: 346-5592 Internet: www.masodikkerulet.hu e-mail: info@masodikkerulet.hu	hétfő: 13.30–18.00 szerda: 8.00–16.30 péntek: 8.00–11.30
---	--	--

Ügyfélszolgálati Központ, 1024 Margit krt 47–49.

Okmányügyintézői Csoport (A sorszámkiosztás az ügyfél-fogadás vége előtt egy órával befejeződik, a délutáni sorszámkiosztás 12.30-kor kezdődik)	Tel.: 346-5602 * kedden és csütörtökön csak előre bejelentkezett ügyfeleket fogadnak	hétfő: 8.00–18.00 kedd: 8.00–16.00* szerda: 8.00–16.30 csütörtök: 8.00–16.00* péntek: 8.00–13.30 ebéldíj: 12.15–13.00
Lakosságszolgálati Csoport (A sorszámkiosztás az ügyfél-fogadás vége előtt egy órával befejeződik, a délutáni sorszámkiosztás 12.30-kor kezdődik)	Tel.: 346-5601 24 órás üzenetrögzítő: 346-5630	hétfő: 8.00–18.00 kedd: 8.00–16.00 szerda: 8.00–18.00, (16.30-tól csak ügyiratátvitel) csütörtök: 8.00–16.00 péntek: 8.00–15.00 (13.30-tól csak ügyiratátvitel) ebéldíj: 12.15–13.00
Lakosságszolgálati Csoport Pesthidegkút 1028 Máriaremetei út 37.	Tel.: 376-5966, időpontfoglalás: tel./fax: 376-8678 * hétfőn és pénteken délelőtt csak előre bejelentkezett ügyfeleket fogadnak	hétfő: 8.00–18.00 kedd: 8.00–16.00 szerda: 8.00–16.30 csütörtök: 8.00–16.00 péntek: 8.00–13.30 ebéldíj: 12.15–13.00
Adócsoporthoz, Anyakönyvi Csoport	Tel.: 346-5400	hétfő: 13.30–18.00 szerda: 8.00–16.30 péntek: 8.00–11.30

A Polgármesteri Hivatal kihelyezett irodái

II–III. Kerületi Szabály- sértési Hatósági Társulás	1027 Frankel Leó út 7–9. Tel.: 214-2075	hétfő: 13.30–18.00 szerda: 8.00–16.30 péntek: 8.00–11.30
Környezetvédelmi és Mezőgazdasági Iroda	1024 Lövőház utca 22. Tel.: 315-1366	hétfő: 13.30–18.00 szerda: 8.00–16.30 péntek: 8.00–11.30
Egészségügyi, Szociális és Gyermekvédelmi Iroda	1024 Káplár utca 2/c-d Tel.: 316-0062	hétfő: 13.30–18.00 szerda: 8.00–16.30 péntek: 8.00–11.30
Gyámhivatal	1027 Frankel Leó út 7–9. Tel.: 212-2784	hétfő: 13.30–18.00 szerda: 8.00–16.30 péntek: 8.00–11.30
Városrendészet	1024 Lövőház utca 26. Tel.: 316-2688	hétfő: 13.30–18.00 szerda: 8.00–16.30 péntek: 8.00–11.30
Művelődési Iroda	1027 Bem József tér 1. Tel.: 214-2269	

ÜGYELETEK

Gyermekorvosi ügyelet	1023 Bolyai utca 5–7., Budai Gyermekkórház és Rendelő- intézet, A épület, tel.: 212-5979	hétfő–péntek: 20.00–8.00, szombat–vasárnap: 24 órás ügyelet
Felnőttorvosi ügyelet	1027 Ganz utca 13. Tel.: 202-1370	hétfő–péntek: 12.00–16.00, 20.00–8.00; szombat–vasár- nap: 24 órás ügyelet

BUDAI POLGÁR A II. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA ISSN 1419-0923

Megjelenik kéthetente, 50 000 példányban

Felelős kiadó: Budapest II. kerületi Önkormányzat

Főszerkesztő: **Tóth Ildikó** (toth.ildiko@masodikkerulet.hu)Szerkesztők: **Ludwig Dóra** (ludwig.dora@masodikkerulet.hu)**Szabó Gergely** (szabo.gergely@masodikkerulet.hu)Munkatársak: **Péter Zsuzsanna, Székely Imre**Fotók: **Eisenmann József**Szerkesztőség: 1024 Keleti Károly u. 15/a, (tel./fax: 316-3410),
e-mail: budaipolgar@masodikkerulet.hu

Törzslés: Tramontána (356-6009)

Nyomda: Ringier Kiadó Kft. Nyomda, f. vez.: Bertalan László ig.

Terjesztés: Göncruszka Kft.

Apróhirdetés, lakossági: 10 szócik 1680 Ft, 11–20 szócik szavanként +168 Ft;

Apróhirdetés, közületi: 4400 Ft + 20% áfa;

Apróhirdetés-felvétel: készpénzfizetéssel; Lakosságszolgálati Csoport,
1024 Margit krt. 47–49., tel.: 346-5624, ..25, ..27;Keretes hirdetés: fekete-fehér: 1/1 old. = 205 000 Ft, 1/2 = 110 000 Ft,
1/4 = 70 000 Ft, 1/8 = 45 000 Ft, 1/16 = 16 500 Ft;
színes: 1/1 old. = 255 000 Ft, 1/2 = 135 000 Ft,
1/4 = 85 000 Ft, 1/8 = 55 000 Ft, 1/16 = 20 000 Ft;
áraitkat további 20%-os áfa terheli. Hat megjelenéstől
15%, 11-től 20% kedvezmény. **Új hirdetőink
első hirdetésének árából 15% kedvezmény.**

Kereteshirdetés-felvétel: áttutalással; tel./fax: 316-3410, tel.: 212-5641.

A hirdetések tartalmáért felelősséget nem vállalunk.
Kéziratokat nem őrzünk meg és nem küldünk vissza.

Következő megjelenés: 2008. május 30., lapzártá: 2008. május 21.

Hirdetésfelvétel: 2008. május 21-én 11 óráig

Aki a virágot szereti...



Az április 26-án tartott önkormányzati virágvásáron a lakók reggel hét órától két helyszínen, a készlet erejéig vásárolhattak kedvezményes áron a közel tízezer tő muskátliból. A nagy érdeklődésre való tekintettel a virág Pesthidegkúton nagyon hamar elfogyott. A Papkerti parkolónál pedig — ahol *Láng Zsolt* polgármester is válogatott a virágok között — hosszú sor kígyózott a szép növényekért.

— Önkormányzatunk lehetőségeihez mérten mindent megtesz azért, hogy segítse az itt élőket a szebb környezet kialakításában: virágpalántákat adunk akciós áron, ingyenes zöldsákprogramunk már évek óta nagyon sikeres, mint ahogy az idén bevezetett aprítékolás is. A környezettudatos gondolkodást segítjük a díjmentesen adott komposztálóládák elterjesztésével. Környezetünket kíméljük azzal is, hogy évente kétszer a veszélyes hulladékokat begyűjtjük és térítésmentesen elszállítjuk — mondta a polgármester.

A vásár szervezői jövőre jobban előkészített akciót ígérnek, és egyúttal elnézést kérnek azoktól a pesthidegkúti lakosoktól, akiknek már nem jutott a kedvezményes árú muskátliból.



VESZÉLYES- ÉS ELEKTROMOSHULLADÉK-GYŰJTÉSI AKCIÓ.

Ingyenes lakossági elektromos- és veszélyeshulladék-gyűjtési akciót tart az önkormányzat **május 17-én** szombaton 8 és 12 óra között. A veszélyes anyagokat a volt Petőfi Művelődési Központ (1028 Máriaremetei út 80.) előtt és az önkormányzat parkolójában (1024 Rómer Flóris u. 4/a, a Magyar Autóklub székházánál) gyűjtik. A veszélyes hulladék leadása ingyenes. Az elektromos és elektronikai hulladékokat ugyanezen a helyszínen az Ökomat Kht. veszi át szintén május 17-én 8 és 14 óra között. Az akcióban leadható veszélyes anyagok: növényvédőszer-maradék, gyógyszer, fáradt olaj, olajos rongy, felitatók, olajsűrű, kiürült hajtógázos palack, ólomakkumulátor, egyéb elem, akkumulátor, oldószer, savak, lúgok, fénycsövek, higanytartalmú hulladék, étolaj, zsír, festékek, tinták, ragasztók, gyanták, mosószerek, toner, festékpátron, elektromos és elektronikus berendezések.

TÁRSASHÁZI TANÁCSOK. Keddenként 17 órától ingyenes jogi tanácsadás társasházaknak a Polgármesteri Hivatalban (1024 Budapest, Mechwart liget 1.).

KITÜNTETETT HONLAP. A Települési Önkormányzatok Országos Szövetsége e-Go-díját vehette át *Tóth Ildikó*, az önkormányzati honlap főszerkesztője május 8-án a szervezet éves közgyűlésén. A közel 1600 önkormányzati portált minősítő megmérettetésen a II. kerület honlapját a nagyvárosi kategóriában díjazták. A felmérést végző *Sík Endrének*, a Tárki munkatársának előadásából az is kiderült, hogy négy éve folyamatosan figyelemmel kísérik az ország önkormányzatainak honlapfejlesztését. Az általuk kidolgozott minősítési rendszer szerint városrészünk honlapja évről évre a főváros legjobban szerkesztett és leglátogatottabb internetes oldala.

Városfejlesztés pályázati támogatással

Az Integrált Városfejlesztési Stratégiáról (IVS) tartottak lakossági fórumot május 5-én a II. Rákóczi Ferenc Gimnáziumban. A kerület hat területének fejlesztését célzó, közép- és hosszú távú programot *Csillag Péter*, a stratégia kidolgozására felkért szakértő ismertette. A felmerülő kérdésekre *Láng Zsolt* polgármester, *Dankó Virág* alpolgármester és *Szalai Tibor* jegyző adott választ. A terv célja, hogy az elkészült anyag alapján a II. kerület a közeljövőben előirányzott fejlesztéseire pályázati forrást is igénybe vehessen. Az önkormányzat ugyanis mintegy 1,5 milliárd forintnyi támogatásra pályázatot nyújt be, amelyen az IVS elkészítése és a kerület egyes területeinek helyzetértékelése nélkül az önkormányzat nem vehet részt. A közép- és hosszú távú (7–8 év) fejlesztési tervek a források függvényében, támogatással vagy anélkül határozzák

meg a feladatokat. A megvalósításban az önkormányzat a közterületi fejlesztésekre koncentrál, de a tervek számolnak az együttműködő szervezetekkel és a magántulajdonú területek revitalizációjával.

A bemutatott anyag a kerületen belül hat területi egységet, azon belül akció- és beavatkozási területeket jelöl meg. Az IVS a Bel-Buda városközpont (Marczibányi tér és környéke), a Pesthidegkút városi alközpont, a Pesthidegkút sport- és egészségcentrum, Látó-hegy és környéke, a Pasarét városi alközpont (Pasaréti tér és környéke), valamint Óbuda-Újlak területére irányoz elő fejlesztéseket. A fórumon a Balogvár utca – Felvinci út – Ribáry utca – Bimbó út – Buday László utca – Mechwart liget – Margit körút – Retek utca – Fillér utca – Garas utca által határolt területen tervezett változtatásokról tájékoztatták a résztvevőket. Ennek tükrében a kerület, a csatlakozó szervezetek vagy magántulajdonosok részvételével többek között megújulna a Mechwart liget, bővítenék a térfigyelő rendszert, felújítanák a Rákóczi gimnázium sportpályáját, a statisztikai hivatal könyvtárát, fejlesztenék a kerékpárút-hálózatot, megvalósulna a Marczibányi téri sportpálya és megújulna a lőtér épülete, valamint a volt Ganz-terület, illetve sétálóutca lenne a Lövőház utca egy része.



A hallgatók közül többen jelezték, hogy a fejlesztések között nem látnak szívesen bevásárlóközpontot, és az átalakuló Lövőház utca várható forgalmi rendjéről is érdeklődtek.

A kerület vezetői elmondták, hogy a tervek nem újabb plázáról szólnak, hanem ellenkezőleg, a régi, kiskereskedési formát, a hagyományos üzleteket támogatják. A Lövőház utca forgalmi rendjét vizsgálják, de bizonyos, hogy a hatalmas autóáradatot már nem viselik el a környező utcák. Láng Zsolt jelezte, hogy a pályázat sikerének függvényében a második fordulóra kell kidolgozni a részletes terveket, amiről folyamatosan tájékoztatják a lakosságot.

Az integrált városfejlesztési stratégiáról a bizottságok állásfoglalását követően az önkormányzat képviselő-testülete dönt.

SZG



A POLGÁRMESTER POSTALÁDÁJA

Tisztelt Polgármester Úr!

Kérjük, hogy a Szemlőhegy utcának a Józsefhegyi út és Sarolta utca közötti szakaszán a régi forgalmi rendet állítsák vissza. A Településüzemeltetési Bizottság 186/2006. (V. 2.) határozatával döntött az útszakasz ideiglenes egyirányúsításáról. Erre azért került sor, mert az útszakaszon építkezés folyt, és a közterület-használati engedély alapján épült palánk az úttest felét elfoglalta. Az Építési és Műszaki Iroda korábban azt a tájékoztatást adta, hogy az építkezés ideje alatt a leszűkült utca miatt volt szükség ideiglenesen az utca egyirányúsítására, és az építkezés befejeztével az utca ismét kétirányú lesz.

Az úttestet elfoglaló palánkot hónapokkal ezelőtt lebontották, az önkormányzat azonban korábbi ígérete ellenére a régi forgalmi rendet nem állította vissza. Tudomásunk szerint azért maradt el az útszakasz kétirányú forgalmának helyreállítása, mert a Gyurcsány-villát őrző Köztársasági Őrezred a megnövekedett gépjárműforgalomra hivatkozva kérte az útszakasz további egyirányúsítását. Az autóbusz-közlekedés és a jelentős átmenő forgalom már korábban is jelentős zajjal és légszennyezéssel járt a Sarolta utca lakói számára. A Szemlőhegy utca egyirányúsításával ez a helyzet jelentősen romlott, mert az onnan elterelt forgalom a Sarolta utcára kényszerült. Ez jelentős forgalomnövekedést jelentett, mert a Rózsadombról levezető egyik fontos útvonalat, a Csejtej utcát korábban a Szemlőhegy utcán, a Gyurcsány-villa előtt elhaladva lehetett a legrövidebb útvonalon elérni, most pedig ez a forgalom a behajtási tilalom miatt a Sarolta

utcán halad át. Ez rendszeres zavarokat, balesetveszélyes helyzeteket okoz a Sarolta utcai közlekedésben, mert az utca viszonylag keskeny és meredek.

A SAROLTA UTCA LAKÓI

Tisztelt Sarolta utcai lakók!

A Szemlőhegy utca Józsefhegyi út–Sarolta utca közötti szakasza 2006 nyarán a Köztársasági Őrezred kérelmére, a II. Kerületi Önkormányzat Képviselő-testület ügyben illetékes, Településüzemeltetési Bizottságának 186/2006. (V. 2.) határozata, valamint a Főpolgármesteri Hivatal Közlekedési Ügyosztály Forgalomtechnikai Alosztályának hozzájárulása alapján egyirányúsították. A Köztársasági Őrezred a közvetlen lakókörnyezetben folyó építkezésre és a megnövekedett gépjárműforgalomra hivatkozva kérte az útszakasz egyirányúsítását.

2008 márciusában a Sarolta utca lakói több fórumon kérték a régi, kétirányú forgalmi rend visszaállítását. Kérésüket azzal indokolták, hogy a miniszterelnöki rezidencia épületével szemközt folyó építkezés befejeződött, az útszűkületet okozó palánkot már elbontották.

A lakossági kérelmek alapján írásban megkerestük a Köztársasági Őrezred illetékesét, és több szóbeli, majd helyszíni egyeztetést követően megkaptuk beleegyezésüket a kétirányú forgalom visszaállításához. A Főpolgármesteri Hivatal illetékes alosztályának felkérésére az FKF ZRt. munkatársai május 7-én elvégezték a szükséges jelzőtáblák bontását, illetve az újak kihelyezését.

DR. LÁNG ZSOLT POLGÁRMESTER

A képviselő-testület ülésén történt

A FIDESZ KERÜLETI IRODÁJA hétfőn 9–16, kedd-szerdán 10–18, csütörtökön 9–16, pénteken 9–14 óráig tart nyitva (1024 Budapest, Keleti K. u. 13/b, tel.: 212-5030).

INGYENES JOGI TANÁCSADÁST szervez a Fidesz kerületi szervezete szerdánként 16–18-ig (1024 Budapest, Keleti K. u. 13/b). A részt venni szándékozók az aktuális hét keddjéig kérjenek időpontot (lásd fent).

AZ MDF II. KERÜLETI IRODÁJA kedden, csütörtökön 16–19 óráig tart nyitva (1022 Bimbó út 63.). *Almássy Kornél* országgyűlési képviselő előzetes időpont-egyeztetés alapján fogad; telefon: (70) 362-8283.

JOGSEGÉLY. Az MDF ingyenes tanácsadást szervez a Bimbó út 63.-ban csütörtökönként 16–18-ig. Időpont-egyeztetés a 353-0624-es számon.

AZ MSZP II. KERÜLETI IRODÁJA hétfőn, kedden, szerdán és csütörtökön 12–18-ig, pénteken 12–16-ig tart nyitva. Fazekas u. 19-23., tel.: 212-2978; e-mail: bp02@mszp.hu.

A MIÉP KERÜLETI IRODÁJA (1024 Keleti Károly u. 8.) szerdánként 17–18-ig tart nyitva. Tel.: (20) 269-3777, e-mail: komaromiferenc@freemail.hu.

A JOBBIK KERÜLETI IRODÁJA (Fő u. 63-65., III/3) szerdánként 17–19-ig tart nyitva. Tel.: (30) 877-3695, e-mail: masodikkerulet.jobbi.hu.

AZ SZDSZ KERÜLETI IRODÁJA (1024 Margit krt. 48., I. em.) hétfőtől csütörtökig 17–19-ig tart nyitva, tel.: 201-0453; www.szdszbp02.hu.

FOGYASZTÓVÉDELMI TANÁCSOK. Az Országos Fogyasztóvédelmi Egyesület díjmentes tanácsadást tart csütörtökönként 14–16 óráig az Ügyfélszolgálati Központban (1024 Margit krt. 47–49.).

A CIVIL SZERVEZETEK szakreferense, dr. Szigeti Szilvia, (30) 560-3928 (szigetiszilvia@masodikkerulet.hu) minden hónap első hétfőjén 15–17-ig fogadóórát tart a hivatalban (1024 Budapest, Mechwart liget 1.).

A közbiztonság és a közrend volt a legutóbbi testületi ülés központi témája. Hangyási Sándor kerületi kapitányságvezető múlt évét értékelő jelentése szinte minden területen romló helyzetet mutat. Az önkormányzat városrendészetének új stratégiáját és koncepcióját is ezen az ülésen tárgyalták és fogadták el a képviselők. A jóváhagyott elvek szerint hamarosan egy koncentráltabban működő szervezet, az úgynevezett Rendészeti Információs Központ is segíti majd a kerületi közrend megerősítését.

A testület április 24-i rendes ülésén a képviselők annak dacára ellenszavazat nélkül fogadták el a kerületi rendőrkapitány tavalyi évről szóló beszámolóját, hogy minden frakció jelezte: a közrendért felelős testület munkájával nem mindenben elégedettek. *Hangyási Sándor* beszámolójából kiderült, hogy az egyre nehezebb és folyamatosan romló körülmények akadályozzák a jobb munkavégzést. A rendőrség és a határőrség tavalyi egyesülésével a kerületi testület legnagyobb gondja, a létszámbeli hiány nem oldódott meg. A II. kerületben az engedélyezett 104 helyett csupán 70 rendőr dolgozik. Sokat mondó tény, hogy 2007-ben napszakonként egyetlen járőrpár teljesített szolgálatot gépkocsival. *Varga Előd Bendegúz* (MSZP) közbiztonsági tanácsnok szerint az idén a rendőr-középiskolák mintegy 600 végzöst bocsátanak ki, de a kezdőknek a pálya sajnos jelenleg nem nyújt vonzó perspektívát. *Takács Beáta* frakcióvezető

javasolta, hogy a közérdekű munkára utasítottakat valamilyen módon be lehetne vonni a közrendvédelembe is. A szocialista politikus a kerületi rendőrség által folytatott bűnmegelőzési programot (D.A.D.A.) sikeresnek és folytatandónak tartja, ugyanakkor kevesellte a Moszkva téren tetten ért, engedély nélkül árusítók elleni intézkedéseket. Szavaiból kiderült, hogy a tavalyi rendőri jelentések összesen hat beavatkozásról számoltak be, és ahogy a frakcióvezető fogalmazott, a járőrelők naponta több esettel találkoznak. *Koncz Imre* (SZDSZ) véleménye szerint tarthatatlan, hogy az egyszerű honpolgár előtt a rendőrség tehetetlennek látszik. Minden következmény nélkül áthághatók a parkolási és KRESZ-előírások, pedig azok betartatása a testület tár-



NAPIREND ELŐTT. *Zagyvai Péter* képviselő (SZDSZ) egy Alvinci úti építkezés szomszédokra nézve igen kellemetlen hatásait tette szóvá. A szolgalmi jog alapján a telken átvezetett közcsonát az építető nagy valószínűséggel megsértette, legalábbis erre utal a környéken terjengő penetráns bűz. Az itt élők a telektulajdonossal hiába próbálták felvenni a kapcsolatot, ezért a Polgármesteri Hivatal segítségét kérték.

Varga Előd Bendegúz (MSZP) közbiztonsági tanácsnok két egymás mellett lévő gyermekintézmény parkolási gondjainak megoldásához kérte az önkormányzat segítségét. A Törökvész úti óvoda és bölcsőde előtt az autókval érkező szülők a reggeli és délutáni órákban sokszor nem tudnak megállni. A szocialista képviselő szerint megoldást jelentene, ha az intézmények előtti szakaszon „várakozni tilos” táblával védett parkolóhelyet alakítanának ki. *Varga Előd Bendegúz* a Filler és Pengő utca sarkán lévő elkerített park környezetében élők panaszát is tolmácsolta. Véleménye szerint az utcán alkoholt fogyasztó, illetve dolgukat végző hajléktalanok ellen jogosan léphet fel a kerületi közterület-felügyelet.

Hutiray Gyula képviselő (Fidesz-KDNP) az Ezredes utcából a Filler utcába vezető lépcső és az ott álló kandeláber egyre romló állapotára hívta fel a figyelmet.

Órsi Gergely (MSZP) a Fiatal Baloldal és a Magyar Szocialista Párt II. kerületi szervezetének közös akciójáról szólva elmondta, hogy több helyszínen veszélyes hulladékért cserébe virágpalántákat adnak. Így szeretnének minél többeket ösztönözni a szelektív hulladékgyűjtés fontosságára. A szocialista képviselő szerint kerületi veszélyes hulladékudvarra is szükség lenne. *Láng Zsolt* válaszában elmondta, hogy az önkormányzat is tart rendszeresen veszélyeshulladék-gyűjtő akciót. A kerületi helyszín kijelölése eddig nem merült fel.

Zagyvai Péter kérésére a képviselő-testület az ülés elején egyperces néma felállással tiszteltgette a Holokauszt-emléknapp alkalmából.

A betöréses lopások alakulása 2007-ben:

	2006.	2007.
Betörés összesen	334	490
Lakás	245	322
Pince, tároló	27	38
Hétfélgáz	3	5
Építkezés	8	15
Üzlet, büfé, étterem	28	29
Garázs	4	25
Iroda	12	35
Egyéb	7	21

sadalmi elfogadtatásában is jelentős szerepet játszhatna. A szabad demokrata város- atya szerint a kerület feleslegesen építette ki sok tízmillió forintért a Moszkva téri térfigyelő rendszert is, ha egyre több autót lopnak és egyre több lakásba törnek be. *Ernyey László* frakcióvezető (Fidesz—KDNP) elismerte, hogy a rendőrség rendkívül nehéz körülmények között igyekszik helytállni, de elfogadhatatlan, hogy Budapesten alig lehet posztoló rendőrt látni.

— Nagytóval kellett a jelentésben olyan adatok után kutatni, amelyek nem romlottak az elmúlt évben — mondta Ernyey, aki szerint az emberek általános biztonságérzete is sokat romlott az eltelt néhány esztendőben.

Hangyási Sándor és Varga Előd Bendegúz azon az állásponton volt, hogy május 1-jétől, az objektív felelősség fogalmának bevezetésével a közlekedési szabályszegőket valóban meg lehet büntetni, ezért az autókban ülők fokozottan ügyelnek majd a KRESZ-előírások betartására. Eddig ugyanis az autótulajdonosa minden esetben nyilatkozhatott úgy, hogy valamely családtagja vezette az autót, és a magyar jog szerint rokonunkra nem vagyunk kötelesek terhelő vádlomást tenni. Így sokszor behajthatatlan volt a kiszabott büntetés.

A rendőrkapitány arra is kitért, hogy a Moszkva tér sanyarú helyzete mit sem változott azzal, hogy évek óta a BRFK kiemelt egysége felügyeli, ezért a II. kerület nem sokat tehet az engedély nélküli árusítás felszámolásáért.

A közterület rendjéért felel az önkormányzat Városrendezete is, amelynek vezetője, *Vajthó Gábor* elkészítette a közterület-felügyelet új kerületi stratégiáját. A képviselő-testület az előterjesztést minden elemében kiérleltnek ítélte, és ha megvalósul, jelentősen erősödhet a kerületben a közbiztonság. A koncepció elfogadásával a képviselők arról is döntöttek, hogy néhány hónapon belül új rendeletet alkotnak, amely a ma hatályban lévő 2002-es szabályozórendszer váltáná fel. Legfontosabb eleme, hogy az eddig a polgármesteri hivatal különböző irodáihoz érkező lakossági panaszok egy helyre, az új Rendszert Információs Központba futnának be. A közterület rendjét sértő ügyekben így sokkal hamarabb és hatékonyabban tudnak majd intézkedni, mint eddig. (Bővebben a 8. oldalon.)

TÓTH I.

A hiányzó utcanévtáblákat pótolják

Az önkormányzat kéri a kerület lakóit, hogy aki hiányzó, megrongált vagy összefirkált tábláról tud, tegyen bejelentést a Polgármesteri Hivatalban *Bognár Orsolyánál*. Észrevételeiket **június 14-ig** a 346-5508-as telefonszámon tehetik meg, vagy névvel és címmel ellátva Bognár Orsolya részére faxon (346-5493), levélben (Polgármesteri Hivatal, 1024 Mechwart liget 1.) vagy a *bognar.orsolya@masodikkerulet.hu* email-címre juttathatják el. Az utcanévtábla-akció ugyanis június 14-én zárul. Aznap még a Millenárison megrendezett Kerület Napján egy gyűjtőládában elhelyezhetik a kerület lakosai a bejelentéseket. Az addig beérkezett hiányokat a lehető legrövidebb időn belül pótolják.

Ismételt nem a járatritkításra

Szerkesztőségünkhez eljuttatott sajtóközleményében *Láng Zolt* polgármester a BKV vezetőinek az országos sajtóban megjelent azon állítását vitatja, amely szerint minden fővárosi kerület pozitívan fogadta az úgynevezett paraméterkönyv legújabb változatát.

„A BKV vezetése által kezdeményezett egyeztetéseken kifejtettük ezügyben álláspontunkat, amelyet 86 000 kerületi lakos mindennapjainak élhetőbbé tétele miatt tettünk. A paraméterkönyv legújabb változata azonban nem tartalmazza ezeket az észrevételeket. Elfogadhatatlan számunkra, hogy az 5-ös busz a Pasaréti tértől Rákospalotáig közlekedjen. Ez 18 kilométer egyetlen járat esetében. Hogyan garantálja a BKV a menetidő betartását a főváros jelenlegi közlekedési helyzetében 18 kilométer távolságban? Hiába egyeztetünk ez ügyben is a járatmegbeszéléseken, felesleges időkiadás és üzemanyag-pazarlás történik. Nem értjük azt sem, hogy a 91-es busz útvonalát a Nyugati pályaudvartól miért nemcsak a János kórházig, hanem a Moszkva térig hosszabbítanák meg. Ráadásul minden második járatot a már-már járhatatlan Csaba utcán keresztül. A racionális járatátalakításokat támogatni tudjuk, de a jelenlegi paraméterkönyv-tervezet számunkra elfogadhatatlan” — áll a II. kerületi polgármester sajtóközleményében.

*

— Többnapos BKV-sztrájk lesz május 27-étől — közölte *Nemes Gábor*, a közlekedési vállalat dolgozóit tömörítő szakszervezetek sztrájkbizottságának szóvivője. A munkabeszüntetés kedden 0 órától lép érvénybe és határozatlan ideig tart majd, befejezésének időpontját később közlik. A sztrájk megtartását az érdekvédők azzal indokolják, hogy a vezetőséggel folytatott tárgyalások zsákutcába jutottak, és a szakszervezetek úgy vélik, a BKV vezetése nem képes kézben tartani a vállalat ügyeit, a fővárosi önkormányzat pedig nem nyújt segítséget abban, hogy teljesüljenek a szakszervezeti követelések. A legutolsó híradások szerint a kötött pályán dolgozó közlekedési alkalmazottak nem csatlakoznak a munkabeszüntetéshez, így a metró, a villamosok, a trolibuszok és a HÉV-járatok szállítanak utasokat a többnaposra hirdetett sztrájk ideje alatt.

Kifüggesztett tervek

A Budapest II. Kerületi Városrendezési és Építési Szabályzatról szóló 2/2007. (I. 18.) rendeletnek a **Kossuth Lajos utca—Rákóczi utca — Zrínyi utca—Petőfi utca** által határolt területre vonatkozó módosításáról szóló rendeletet — a véleményezési eljárás irataival együtt — elfogadás előtt **2008. május 9-től 30 napra** közzé teszik a Polgármesteri Hivatal Ügyfélszolgálati Központ (1024 Margit krt. 47–49.) földszinti, valamint a Lakosságszolgálati Csoport Pesthidegkúti Kirendeltségének (1028 Máriaremetei út 37.) hirdetőtábláján. A módosítás a Pesthidegkúti Waldorf Általános Iskola, Gimnázium és Művészeti Iskola ingatlanát és környezetét érinti. A tervvel kapcsolatos észrevételeket **2008. június 9-ig** juttathatják el az érintettek az önkormányzat Főépítési Irodájára (1024 Mechwart liget 1.).

BESZÉDES RITA FŐÉPÍTÉS

Fókuszban Hidegkút közrendje

A Városrendészet májusban Pesthidegkúton tart nagyobb szabású akciót, mert a városrészben a tapasztalatok alapján megszorodtak a közterületen elkövetett szabálysértések. A közterület-felügyelők rendszeres jelenlétükkel kívánják visszaszorítani többek között az engedély nélküli közterület-foglalást, az illegális személtárolást, de

a gazos telkek ügyében is intézkednek. Felteképezik az elhanyagolt, gyomnövényekkel fertőzött területeket és felszólítják a tulajdonosokat, illetve a lakókat, hogy végezzék el a gyommentesítést. A szolgáltatást ellátó felügyelők létszáma az akciók idején többszörösére nő. A belső területeken, persze, ekkor is folyamatos lesz a járőrszolgálat.

Rajzolj, vágj, színezz!

Kedves kerületi színhelyét kell megörökíteniük azoknak a gyerekeknek, akik rajzukkal nevezhetnek a kerület napi plakátpályázatra. Három korosztálytól várják az alkotásokat: 6–10, 11–14, 15–18 éves korig. Csak egyénileg készített, fekvő formátumú műveket fogadnak el. Egy versenyző csak egy művel nevezhet, de azt bármilyen technikával (rajz, kollázs, montázs stb.) elkészítheti. Nevezni a versenyre készült A3-as rajzlappal lehet, amit a gyerekeknek a rajztanáruktól kell elkérniük az iskolában. A beérkezett pályaműveket értékelő zsűri elnöke *Jankovics Marcell* Kossuth-díjas filmrendező, kerületünk díszpolgára, tagjai pedig *Németh Katalin*, a Marczibányi Téri Művelődési Központ igazgatója, *Ötvös Zoltán*, a Művelődési Iroda vezetője és *Olescher Tamás* képzőművész, a Vízvárosi Galéria vezetője lesz. A leg szebb műveket a Külkerparkba szóló családi belépővel, nyári nyelvtanfolyammal és könyvtartalvánnyal jutalmazzák. Az eredményhirdetés **június 13-án** a Millenárison a nagy kerületi tanévzáró bulin lesz, a díjazott rajzokból óriásplakát készül.

Leadási határidő:
MÁJUS 26.



Közös a múltunk és a jövőnk

Jövőre lesz negyven éve, hogy négy fiú – barátok és iskolatársak – elkezdtek verseket megzenésíteni, és nótákat kisebb-nagyobb közönség előtt előadni. Tették ezt olyan szeretettel és sikerrel, hogy a közös munkát (ahogy arra az azóta minden korosztály körében rendkívül népszerű együttes neve utal) azóta sem hagyták abba. A közel négy évtized alatt több mint ezer dal és huszonöt lemez született. Koncertjeikkel bejárták Magyarországot, sőt az egész világot Braziliától Japánig, de igazán otthon mégiscsak a II. kerületben érzik magukat. A Kossuth- és Prima Primissima-díjas **Kaláka együttes** története abban a házban kezdődött, amely idén ünnepli fennállásának éppen századik évfordulóját, és amelyben *Gryllus Dániel* azóta is él.

– Ezer szállal kötődünk a kerülethez. Mind a négyen, *Vilmos* öcsém, *Radványi Balázs* és *Becze Gábor* is a *Kodály Zoltán* által alapított *Lorántffy Zsuzsanna* úti zenei általános iskolába jártunk. Iskolatársunk volt az alapító tag *Mikó István* is, aki később a színészi pályát választotta. Eredetileg az ő ötlete volt, hogy verseket kezdjünk énekelni. Eleinte a Vízvárosi Pinceklubban játszottunk, majd a Marczibányi Téri Művelődési Központ lett az állandó színhelyünk, szinte a második otthonunk. Annyira állandó, hogy amióta a művelődési ház felépült, a mai napig minden hónap utolsó szombatján itt játszunk. Május 31-én egy különleges évadzáró koncertünk lesz a Marci nagyon hangulatos Aventinus udvarán este 20 órától. Ide elsősorban a felnőtt nézőket várjuk, bár előfordul, hogy felnőtt koncertjeinkre gyerekeket is hoznak. Ez persze nem baj, mert ettől úgy érezzük magunkat, mintha egy nagy családban lennénk.

Június 14-én, a Kerület Napi koncert-re viszont elsősorban gyerekeket várunk.

Ez egy igazi vidám, feldobott délután lesz, ahol a gyerekek nyugodtan belekotyoghatnak, sőt vannak olyan dalaink is, ahol együtt szavalunk, tapsolunk, énekelünk. Régi és újabb dalok közül válogatunk majd. El kell, hogy hangozzék a *Cinege* cipője és az *Iciripiciri*, de lesznek *Tamkó Sirató Károly*, *Weöres Sándor* és *Kányádi Sándor* versek, és több dal is elhangzik majd a Madáretető című lemezről, amelyen mai magyar költők megzenésített versei találhatók.

Kevés együttes dicsekedhet azzal, hogy tagjai ennyi éven át együtt maradnak, és ilyen sikeresen tudnak együtt működni. Mi a titka?

Zenei szempontból hamar egymásra találtunk. Zenei ízlésünk és értékrendünk hasonló. De nem is a kezdet nehéz, amíg összeáll egy együttes, hanem az utána következő közös munka. Itt már nem a művészi, hanem sokkal inkább az emberi tényezők hangsúlyosak. Nem mondom, hogy soha nincs közöttünk feszültség, de én, mint „a társulat vezetője”, amúgy is konfliktus-



**JÚNIUS 14.,
17 óra**

kerülő és kompromisszumra hajló ember vagyok, igyekszem oldani ezeket. Nagyon fontos, hogy sok humorral és szeretettel kezeljük egymást, tudjunk megbocsátani és bocsánatot kérni. Összekötnek minket a közösen elért eredmények, közös a múltunk és a jövőnk, hiszen a naptárunkban már 2010-re is vannak koncertek beírva.

P. Zs.

A **Kaláka együttes június 14-én 17 órai** kezdettel lép fel a Millenárison. Az együttes további fellépéseiről a www.kalaka.hu honlapon, az immár hagyományos **diósgyőri Kaláka Fesztiválról** pedig a www.kalakafesztival.hu oldalon olvashatnak.



Klebelsberg Kultúrkuria
Budapest, II. Templom u. 2-10.
Tel.: 392-0860
info@kulturkuria.hu
www.kulturkuria.hu

Gioacchino Rossini Olasz nő Algyírban

Bemutató: 2008. június 15. 20⁰⁰

További előadások:

2008. június 21. és augusztus 21.

jegyek kaphatók elővételben az Interticket jegyirodáiban és a helyszínen



MINDEN PROGRAM
INGYENES

Budapest Főváros II. Kerületének Önkormányzata nevében
dr. Láng Zsolt polgármester
szeretettel hívja a kerület valamennyi polgárát
a hagyományokhoz hűen idén is megrendezésre kerülő
kulturális és szórakoztató fesztiválra,
ahol tartalmas és igényes programok várnak minden korosztályt.

A KERÜLET NAPJA 2008. JÚNIUS 13-14. MILLENÁRIS

JÚNIUS 13., PÉNTEK
16:00-22:00
**ÉVZÁRÓ A
MILLENÁRISON**

17:00 MARK
18:00 NO THANK
20:00 SUGARLOAF
KAPUNYITÁS 16 ÓRAKOR

MŰSORVEZETŐ:
BELLA LEVENTE

JÚNIUS 14., SZOMBAT
10:00-22:00
CSALÁDI NAP

10:00 SZIAMARCZI JÁTSZÓHÁZ
12:00 ÍZEK UTCÁJA
14:00 POLITIKAI FŐZŐVERSENY
17:00 KALÁKA
18:00 BÖDÖCS TIBOR
19:00 PASO
PANNONIA ALLSTAR SKA
ORCHESTRA
20:30 BESH O DROM

UGRÁLÓVÁR - MÁSZÓFAL - TRAMBULIN
INGYENES VÉRNYOMÁS ÉS VÉRCUKORSZINT MÉRÉS
VÉRADÁS - JÁTSZÓHÁZ - SÓRSÁTOR

KERÜLET NAPJA 2008 TÁMOGATÓI

Marcsibányi
Tud. Híradó és Szórakoztató

BUDAI POLGÁR



INCISZTE BUDA
www.porschabuda.hu

MILLENÁRIS



Ígéretet helyet tettek

Az önkormányzat vezetése rendkívül fontosnak tartja, hogy a kerület közterületeinek rendje az itt élők számára érzékelhető módon javuljon. A 2002-ben hat fővel létrehozott közterület-felügyelet alkalmazottainak száma mára 26-ra nőtt, tevékenységi körük is egyre szerteágazóbb.

A képviselő-testület áprilisi ülésén e folyamatot erősítette meg az új, a közterületek rendjének javítását célzó koncepció és stratégia elfogadásával. A Városrendészet munkáját hamarosan a Rendészeti Információs Központ és a Bűnmegelőzési Centrum egészíti ki, valamint minden a polgármesteri hivatalt érintő, a közterületek rendjét sértő szabálysértési ügy is hozzájuk tartozik majd. *Vajthó Gábor*, a Városrendészeti Csoport vezetője szerint — aki az új stratégiát kidolgozta —, ha a koncepcióban leírtak megvalósulnak, a kerület lakói is hamarosan érzékelhetik a változásokat.

A képviselők által elfogadott koncepció egyik fontos alaptétele, hogy az emberek érzéseit nem lehet átlagolni.

Sok közbiztonsággal foglalkozó szakember esik abba a hibába, hogy az egyes bűncselekmény-fajták előfordulásának számát a lakosság lélekszámahoz viszonyítják, és a kijött átlagot összevetik más területekével vagy korábbi évek adataival. Azon túl, hogy mindig lehet térséget vagy időszakot találni, aminél a kijött eredmény jobbnak mutatkozik, nem sok értelme van az ilyenfajta gondolkodásnak. Igazak lehetnek ugyanis az úgynevezett objektív biztonság mutatói, de ez nem változtat azon, hogy akinek feltörték az autóját, vagy mindennap a kutya-piszkokat kell az utcán kerülnie, netalán kifosztották a lakását, azt nem vigasztalhatjuk számadatokkal. Ahhoz, hogy az emberek biztonságérzete javuljon, sokkal fontosabb és megfoghatóbb fogalmat kell előtérbe helyezni, ez pedig a szubjektív biztonságérzet. Minden e tárgyban végzett kutatás és felmérés eredménye azt igazolja,

— Nem várhattunk tovább, lépni kellett — magyarázta az új közterület-felügyeleti koncepció megalkotásának szükségességét *Láng Zsolt* polgármester. — Budapest egyre kevésbé élhető város, nem érezzük otthonosnak és a miénknek, aminek egyik oka, hogy nincs valódi gazdája a közterületeknek. A most elfogadott stratégia megvalósításával a II. kerületi önkormányzat a saját eszközeit koncentrálni képes lesz az itt élők közvetlen környezetét biztonságosabbá tenni. Mi első lépésben nem konferenciát szervezünk a kérdéskörrel, hanem cselekvési programot fogadtunk el, amelynek megvalósulására a *Vajthó Gábor* vezette városrendészet a garancia.



hogy a köztisztaság, a terjedő utcai alkoholizmus és a vele járó garázdaság, a parkok és a játszótérek vagy a közterületek általános rendje, a hajléktalanok problémája, a falfrák és a közízlést sértő plakátok, hirdetések, de a közlekedési morál helyzete is — még a bűncselekményeknél is jobban — rontja az emberek biztonságérzetét.

Az önkormányzat által fenntartott városrendészet átvállalna feladatokat a rendőrségtől?

A rendőrség jelenleg nagyon sok nehézséggel küzd, ezért az önkormányzatnak a maga területén meg kell erősítenie tevékenységét. Fontosnak tartjuk, hogy a rendőrséggel és a civil közösségekből szerveződő polgárőrséggel együtt hatékonyan tudjunk tenni a közbiztonságért.

A kerületi közterületeknek a Polgármesteri Hivatalon belül sok gazdája van. Hiszen más iroda ellenőrzi a parlagfű-

mentesítést, a szabálytalan építkezéseket vagy a parkok őrzését.

A közterületekkel kapcsolatban felmerülő feladatok végrehajtása jelentősen függ az információáramlás sebességétől és szervezettségétől. A testület mostani döntésével egy olyan, a Városrendészetben belül működött elem létrehozásáról döntött, amely összefogja és koordinálja a Polgármesteri Hivatal minden olyan irodáját, amelynek köze van a közterületekhez. Ezután elegendő lesz egyetlen, ingyenesen hívható telefonszámot hívni, hiszen a központ munkatársai tudni fogják, hogy az adott ügy kinek az illetékessége, és bízom benne, hogy 24 órán belül intézkedni is tudunk majd.

A viktimológia, az áldozattá válást elemző tudományág szerint mi magunk is tehetünk róla, ha kirabolnak, vagy átvernek bennünket.

Az új kerületi közrendről szóló koncepció alapján egy bűnmegelőzési centrumot is létrehoz az önkormányzat, amely a polgárőrséggel együttműködve szeretne abban segíteni, hogy minél kevesebben váljanak áldozattá. E munkának egyik alapeleme lenne az iskolai felvilágosítás. A kerületi rendőrség pedig a közterületek, parkok állandó őrzését vállalná, kiszűrve a sokak életét megkeserítő randalírozókat.

Az elfogadott koncepcióból kiderül, hogy az önkormányzat nagyobb részt kíván vállalni a közterületek rendjének és biztonságának megőrzésében.

Tudomásul kell venni, hogy a közterület rendjének javítása szükséges és elengedhetetlen ahhoz, hogy javuljon a közbiztonsági helyzet, vagyis a lehető legkevesebb — főleg lakosság közeli — közterületi szabálysértés forduljon elő, s ezzel növekedjen a lakosság komfort- és biztonságérzete. El kell fogadni azt a tényt is, hogy a rendőrség alapvetően bűnüldöző szervezet, melynek a feladatai között szerepel ugyan a közterület rendjének megsértését jelentő szabálysértések túlnyomó többségének kezelése, de erre egyre kevésbé képes. A fővárosi önkormányzattal közösen a Fővárosi Közterület-felügyelettel kapcsolatos illetékesség kérdéseinek újragondolása is a közeljövő fontos feladata.

TÓTH ILDIKÓ



(Folytatás az első oldalról)

— Amit lehet, a II. kerület továbbra is megtesz a helyi polgárőr szervezetek támogatásában, mert munkájuk jelentősen hozzájárul a városrész közbiztonságának és a közterületek rendjének fenntartásához — mondta a május 7-én megtartott ünnepélyes aláíráson *Láng Zsolt* polgármester. Egyben kérte, hogy a rendőrség és a Városrendészet munkája mellett a szervezetek az előző évekhez hasonlóan segítsék a kerület közrendjének biztosítását. Jelezte azt is, hogy a rendőrség mai állapotát figyelembe véve nem lát más kitörési lehetőséget, mint az önkormányzat városrendészete és a polgárőrök közötti együttműködést. A polgárőrségek a közterület-felügyelettel közösen, a Városrendészeti Csoport koordinálásával látnak el előre meghatározott feladatot. A szervezetek összesen mintegy négy millió forintot támogatást kapnak az önkormányzattól. A polgárőr szervezetek teljes állományának az önkormányzat városrendészete május 24-én szakmai eszmecserét tart, ahol az előző időszakot értékelik, és meghatározzák a közeljövő célkitűzéseit.

Érettségiznek a diákok

(Folytatás az első oldalról)

A nem önkormányzati intézményekben középszintű érettségire 754-en jelentkeztek. Az írásbelik május 27-én fejeződnek be, aznap még minden iskolában tartanak írásbeli vizsgát. Az előző évekhez képest tovább

csökkent az emelt szintű érettségi vizsgát választók száma, ennek oka elsősorban a pontszámításból adódik, mivel a felsőoktatásba történő továbbhaladásnál előnyösebb egy jól sikerült középszintű érettségi eredménye.

LD



Hírek a beiratkozásokról

Mindenkit fel tudnak venni az óvodákba

A kerületi óvodákban május 5–9. között lehetett előjegyzésbe vetetni a gyerekeket. Az idén 450 kisóvodás fejezi be az óvodás éveit, és megy iskolába. Az óvodákban szeptembertől összesen 2000 férőhely van. A Művelődési Iroda arról tájékoztatta lapunkat, hogy minden jelentkező gyereket fel tudtak venni az intézmények.

Szintén ebben az időszakban zajlott a bölcsődei előjegyzés is. A Hűvösvölgyi úton épülő új bölcsőde várhatóan 2009-től fogadja majd a csöppségeket. Az építkezés még nem kezdődött el, a tervezési szakaszban tart.

Több kiselsős

Idén két elsős osztállyal több indul, mint előző évben, és 22 gyerekkel vesznek fel többet az általános iskolák, mint 2007-ben (lásd a táblázathban). Elutasítani nem kellett senkit. Az Ökumenikus Iskolában és az Áldásban a képviselő-testület engedélyezte egy-egy további első osztály indítását, mivel 2007-hez képest többen jelentkeztek a kerületből.

Befejeződött a középiskolai beiskolázás

Az intézmények már megküldték a felvételtől való elutasításról szóló értesítéseket.

Aki az iskola döntésével szemben jogorvoslattal kíván élni, azt az intézmény fenntartójánál teheti meg. A jogorvoslati eljárások befejezésének végső határideje május 30. A középiskolai beiratkozások időpontja június 16–18. között, az iskolák által meghatározott időpontban lesz. Az önkormányzati fenntartású iskoláink három hat évfolyamos, tizenkét négy, illetve öt évfolyamos osztályt indítanak.

LUD



Emelt szint vagy középszint?

Az érettségi pont számításakor nincs különbség az emelt szintű és a középszintű érettségi vizsgán elért százalékos eredmény között. Az viszont fontos szempont, hogy az emelt szintű érettségi eredményért bizonyos kritériumok teljesülésekor többletpont jár, így ezt is érdemes volt mérlegelni, amikor a jelentkező eldöntötte, milyen szinten szeretne érettségi vizsgát tenni. Előfordulhat olyan eset is, hogy bár az emelt szintű érettségiért járna a többletpont, azonban azt olyan alacsony százalékkal teljesítette a jelentkező, hogy inkább a középszintű érettségi eredménnyel éri meg számolni, mert még a többletpontok nélkül is magasabb pontszámot ért el ezzel a módszerrel.

WWW.FELVI.HU

Ösztöndíjpályázat

A Közkutatási, Közművelődési, Sport- és Informatikai Bizottság pályázatot ír ki a kerületben lakó tehetős, hátrányos helyzetű diákok részére. Az ösztöndíj összege — 10 hónapra (egy tanévre) — 5000–10 000 Ft/hó között van, amely a diák, kiskorú esetén a szülő kérésére egy összegben, illetve a félévek elején (szeptemberben és februárban) is kifizethető.

A pályázaton való részvétel feltételei: a II. kerületben állandó lakhellyel rendelkező, általános vagy középiskola 7–12/13. évfolyamán tanuló naplali tagozatos diák; év végi tanulmányi eredménye eléri a 4,8-as átlagot; rendelkezik az osztályfőnök, az iskolai gyermek- és ifjúságvédelmi felelős pedagógus, valamint a diákönkormányzat támogató javaslatával; a család egy főre jutó nettó jövedelme nem haladja meg a mindenkori öregségi nyugdíjminimium másfélszeresét (42 750 Ft); előnyt élvez az a pályázó, aki tanulmányi, művészeti vagy sportversenyen helyezést ért el. **Adatlapot** a Polgármesteri Hivatal Művelődési Irodáján (Bem tér 1.; tel.: 316-5178, 214-2269) ügyfélfogadási időben, vagy a kerület iskoláiban lehet átvenni, illetve letölthető a www.masodikkerulet.hu címről. **A pályázati kérelemhez csatolni kell** a tanulmányi eredményt, illetve a kiemelkedő tanulmányi, művészeti és sporttevékenységet tanúsító okmányok másolatát; a szabályosan kitöltött adatlapot az osztályfőnök, a gyermek- és ifjúságvédelmi felelős, valamint az iskolai diákönkormányzat ajánlásával; a jövedelemigazolást. **Az ösztöndíj elsősorban** felvételi előkészítőre, nyelvtanfolyamra és egyéb tanfolyamra, képzés céljára, valamint az ezekkel kapcsolatos útiköltség térítésére; tankönyv, szakkönyv, iskolai felszerelés, ajánlott és kötelező olvasmány, számítógépes programok, nyelvi tanulmányokhoz cédé, videó- és hangkazeták vásárlására használható fel.

A pályázati kérelmek beérkezésének határideje június 23-án hétfőn 18 óra. Cím: Művelődési Iroda (1027 Bem tér 1., I. em.). A pályázó tanul szeptember 30-ig kap értesítést a döntésről.

Év	Tervezett tan. csop. száma	Tervezett tanulói létszám	Közzeti tanköteles tanulók	Beiratkozott közzeti gyermekek száma	Távozni szándékozó közzeti gyermekek száma	Körzeten kívüli felvettek száma				Összes jelentkező
						II. kerületi (körzeten kívüli)	kerületen kívüli	vidéki	Összesen	
2007	27	740	731	365	301	224	88	85	397	762
2008	29	798	729	305	293	295	127	57	479	784

Ötvenöt éves a Virág árok ovi

Kedves régi Ovisok, most járó Ovisok, Szüleitek, régi Dolgozók és Mindenki, aki érdekel!

Gondoltátok volna, hogy már 55 éves a Virág árok ovi? Ünnepeljük meg közösen! Várjuk ötleteidet, relikviáidat (ovis játékod, rajzod, egy kedves történet) vagy fényképeidet (természetesen kölcsön). Ha van kedved, mondhat szöveget, prózát, muzsikálhatsz. Várjuk jelentkezésedet a következő e-mail címen: evfordulo55@gmail.com. Az évforduló megünneplésének tervezett időpontja: szeptember második fele. Honlap: www.viragarokovi.hu

A VIRÁG ÁROK ÓVODA VEZETŐSÉGE

Emlékidezés vetélkedővel

A Ki tud többet *Mechwart András* életéről és munkásságáról? címet is adhatták volna az Öntödei Múzeum munkatársai annak a vetélkedőnek, amelyet május 5-én rendeztek



középiskolás diákoknak a Bem József utcában. A múzeum vezetője, *Lengyelné Kiss Katalin* elmondta, hogy első ízben szerveztek vetélkedőt, amely *Mechwart András* halálának századik évfordulója tiszteletére rendezett új kiállításához kapcsolódott. Az ország különböző pontjairól érkező hét csapat mérte össze a tudását. Kerületünket a Rákóczi gimnáziumból egy, a Csik iskolából két hatfős csapat képviselte. A vetélkedő célja az volt, hogy megismertesse a középiskolásokkal *Mechwart András* életét, munkásságát, a Ganz gyár történetét, *Mechwart* korának hatását az ország fejlődésére. A változatos feladatok megoldását a zsűri tagjai — többek között *Ötvös Zoltán*, a Művelődési Iroda vezetője, történész — értékelték. Az első helyet a zalaegerszegi Ganz Ábrahám és Munkácsy Mihály Szakközép- és Szakiskola szerezte meg 181 ponttal, második lett a budapesti Arany János Épületgépészeti Szakközép- és Szakiskola 177 ponttal, míg harmadik helyezést ért el a kerületi Csik Ferenc Általános Iskola és Gimnázium „A” csapata 155 ponttal.

LUDWIG

Játszani jó



A Pedagógiai Szolgáltató Központ évről évre bemutatkozási lehetőséget biztosít általános iskolai csoportok számára mindig más és más témakörben. Az idei Komplex Napközis Művészeti Szemle mottója lehetett volna ez is: játszani jó, hiszen ez alkalommal hagyományörző népi gyermekjátékokkal készültek a tanulók a szemlére. A rendezvény időközben kinőtte az iskolai tornatermeteket, így a Marczibányi Téri Művelődési Központ színháztermében zajlott a verseny. Idén ugyanis, ahogy *Hernádi Ildikótól*, a PSZK szaktanácsadójától, az esemény szervezőjétől megtudtuk, versenyre hívták a diákokat, az elmúlt években megszokott gálaműsor helyett. Tíz iskolából összesen

255 gyermek lépett fel több kategóriában. A legeredményesebbnek a Törökvész Úti Általános Iskola bizonyult, amely négy csoporttal indult, ezek közül a negyedikese (képünkön) harmadik helyen végeztek, az ötödikese pedig a felső tagozatosok versenyében az első helyet szereztek meg betlehemes játékkal. Az 1–2. osztályosoknál a Budenz József Általános Iskola és Gimnázium 1/b osztályosai végeztek az első helyen, utánuk a Filler Utcai és az Áldás Utcai Általános Iskola kisdiákjai következtek. A 3–4. évfolyamon a Remetékertvárosi és a Budenz József iskola tanulói nyerték el az első, illetve második helyezést.

A zsűri elnöke, *Hegyi-Füstös Ilona*, a Szentendrei Skanzen néprajzkutatója örömeinek adott hangot a gyerekek felkészültsége és lelkes játéka láttán. Külön elismerésben részesítette *Magyar Lászlónét*, a Törökvész iskola tanítónőjét, aki három csoportot is hozott a bemutatóra. A vidám hangulatú verseny végén minden gyermek egy-egy emléklapot és apró ajándékot kapott, a győztes csoportok pedig oklevelet és társasjátékokat vihettek haza.

PZS

Fiatal filmesek szemléje

Április utolsó hétfőjén rendezték meg a IV. Országos Középiskolai Videófilmszemlét a budapesti Káldor Miklós Kollégiumban. A fesztiválra 66 pályamű érkezett — 61 film és 5 forgatókönyv — az ország minden részéről, sőt Romániából és Szerbiából is. A zsűri (*Jancsó Miklós* filmrendező, *Balog Judit* színművész, *Boldizsár András* operatőr, *Salamon András* filmrendező), ahogy *Boldizsár András* a díjátadón elmondta, az eredeti gondolatokat, ötleteket, az eredeti látásmódot és megvalósítást értékelte.

— Ugyanakkor ebből a szempontból nézve a beérkezett munkák jelentős része csalódást okozott, mivel a már létező filmes vagy még inkább televíziós paneleket másolja, s nemcsak formailag, hanem gyakran tartalmilag is. Voltak azonban kivételek, a zsűri az öt legjobb alkotást díjazta.

Az első díjat az esztergomi *Szabó Máté* négyperces animációs filmje, a *Memento* kapta. — Jól néztek meg magatoknak ezt a fiatalembert — fordult a jelenlévőkhöz *Salamon András* —, mert a következő évek egyik legjelentősebb fiatal filmesét látjátok. — A rendezőnek elsősorban a technikai felkészültség és a tudatosság tetszett az alkotásban. *Jancsó Miklós* szerint a *Memento* erősíti az emberben, amit minden nap erősíteni kell, a szabadság iránti vágyat.

Második díjat kapott az egri Neumann János Középiskola és Kollégium diákjai által készített *Tej C.S.I.: Egri Tejszínélők* című paródia, a harmadik díjat a Makói Videó- és Művészeti Műhely alkotója, *Ferge Roland* vihette haza nagymamájáról szóló dokumentumfilmjéért, a *Magamért*.

A fesztivál hétfőjéig a fiatal filmesek megnézték mind a 61 pályaművet, ezenkívül pedig szakmai programokon vettek részt. A szemle vendége volt *Mundruczó Kornél* filmrendező, aki egyebek mellett elmesélte, hogyan tudta meg, hogy legújabb filmjét, a *Deltát* a cannes-i zsűri beválogatta a legjelentősebb fesztivál versenyprogramjába. A szemle résztvevői beszélgethettek *Rudolf Péter* színész-rendezővel, aki elmondta, a művészetben egyszerre kell jelen lennie az ösztönösségnek és a tudatosságnak. *József Attila* Nagyon fáj című versében a legbelsőbb fájdalom tör elő, de azért a szótagszámok stimálnak — hozott érzékletes példát az irodalomból a művész.

SZABÓ KRISTÓF



Gyökerek és szárnyak

Idén ünnepli fennállásának ötvenedik évfordulóját a Törökvész Úti Általános Iskola. A jeles jubileumra sokféle programmal, emlékkönyv megjelentetésével emlékeznek. Április 26-án az öregdiákok gáláján régi törökvészes diákok léptek fel, megmutatva, hogy az innen vitt tudás és élmények hova is vezették el őket. „A legtöbb, amit gyerekeinknek adhatunk: gyökerek és szárnyak” — Goethe szavai szolgálták a jó hangulatú délután mottójául.

Az egykori tanítványok ünnepi műsorát *Saint-Saëns* A hatyú című művével *Faludi Judit* csellóművész nyitotta meg, aki jelenleg a *Szenhelyi Miklós* vezette Magyar Virtuózok kamarazenekarának tagja. Őt az 1999-ben kerületi és fővárosi arany minősítést nyert Csilingelő csalóányok követték, akik kalocsai népdalokat adtak elő. A Borozgató barátok bandája és a Baka banda csapat egykori tagjaiból verbuvált fiúk pedig bordalokat adtak elő. Ezután *Krémer Ágnes*, a vers- és prózamondó versenyek egykor állandó győztese egy szép Kosztolányi-novellával idézte fel a régi időket.



A Borozgató barátok egykor és ma



Törökvész-sziget

Milyen békességben állunk itt az iskola aulájában; teljes a nyugalom, semmi „zavaró elem” nincs most — a gyereksereg például, az se zsvajog, szombat délutáni csöndesség költözött a „Törökvészbe”. Ritka pillanat. Érezzük a hiányt. Körülnézünk, ideképzeljük a máskor a teret hanggal-lendülettel kitöltő aprónépet: az éltanulókat meg a hármasért is megküzdőket, a mintagyerekeket és a zsványabbját, a csöndeseket meg a harsányakat, az egész színes trüppöt. Nosztalgiát érzünk itt most, és némi keserűséget is, mert tanárok voltunk valaha mi is; és bár megeléjük az örömet a mai hivatásban, kedvünkre való dolog újságot szerkeszteni, de kiesett örökre az életünkből az élmény, hogy a katedrán állunk, magyarázunk, kérdezzünk; és amikor a gyerek kérdez... Mert fontos neki az eligazítás az ismeretlenek között.

Itt vagyunk a Törökvész úti, most ötvenéves iskolában. Nézzük az „öregdiákok” ünnepi műsorát. Majd írunk is róla, hálás feladat. Átélessel énekelnek, táncolnak, zenélnek, mesélnek — mint egykor, kisgyerekként. Komolyan veszik a feladatot. Persze, hiszen tudja mindegyik, a csellista, a zongorista, a színpadra termett táncos kislány, az énekes, a versmondó, és mind, aki itt van előadóként vagy nézőként: az iskola és az itt oktatók nélkül nem lett volna egyikük sem, ami lett, akár hétköznapi foglalatosságú, akár művész, akár egy hivatal munkatársa, akár koncertpódiumok ünnepeltje. Mindent itt kezdtek építgetni bennük. Teszik ezt fél évszázada, elhivatottan, szeretettel.

Nézzük az arcokat, a fiatalabb meg a többet megélt „öregdiákokat”, a ma is itt tanító és a már csak vendégként visszatérő pedagógusokat. Ma ők ünnepelnek: fél évszázados együttlétet, tartós szolgálatot. Mi pedig, akik nem e falak között okosodtunk bele a világba, mi sem vagyunk idegenek. Gyerekeink ebben a nevelő műhelyben élnek a mindennapokat, ezen a nyugalomszigeten tanulnak, itt örülnek és sírnak és rosszkódnak és nevetlenkednek néha. Itt szeretik őket — úgy, ahogy vannak. Pedig néha ez nem könnyű.

Nemsokára, 22-én a mai gyerekek köszöntik műsorral iskolájukat. Felfogni se tudják, milyen sokat jelent majd nekik egykor a Törökvész. Minél távolabb kerülnek, annál inkább.

VÁRKONYI BALÁZS

A műsort vezető *Zöllner Roland*, az alsós tanító elmesélt egy történetet egy nagyon rossz osztályról, akikkel szemben a tanterők már minden reményüket elveszítették. Az énektanárnő, *K. Selényi Zsóka* nem nyugodott, és az egyik rosszcsontot a zongoránál maga mellé ültetve próbálta a zene segítségével jobb útra téríteni. Az akkor negyedikes kisfiú, *Pregun Tamás* kapta talán a legnagyobb tapsot az esten. Hamar kiderült róla, hogy nagyon tehetséges, és tizenhárom évesen már a Zeneakadémia különleges tehetségek tagozatára járt, ma pedig a világot járó zongoraművész, több nemzetközi verseny díjazottja, a Zeneakadémia hallgatója.

A gála utolsó fellépője *Petneházy Kata*, aki nyolcadikos korában 2002-ben „elnyerte” az Iskola örökös csalogánya címet, és aki a Táncművészeti Főiskola néptánc-tagozatának másodéves hallgatója, a közös éneklés után megtáncoltatta a műsor közönségét. TI

GÁLAMŰSOR. Május 22-én 17 órától rendezik az iskola hagyományos gálaműsorát. Az iskola vezetősége szeretettel várja a régi kollégákat és tanítványokat.

25 ÓRA + 25 SPORTÁG = 50 ÉV.

Május 30-án 11 órától másnap 12 óráig 25 órás sportmaratonra várják az iskola régi és mai diákjait, valamint tanárait, ahol 25 sportágban (labdarúgás, floorball, sumo, röplabda stb.) mérhetik össze tudásukat. További információ: www.torokvesz.hu, tel.: 325-6580, 1025 Törökvész út 67–69.

Nyári táborajánló

A Marczibányi Téri Művelődési Központ táborai

KEREPLŐTÁBOR Lengyelben (Apponyi-kastély), 10–16 évesek részére június 28-tól július 6-ig. Kilenc nap gondtalan együtt-lét, jó társaság, barátságos hangulat, önfel-lelt játék, jó fej tanárok, vadregényes kas-télypark, film-színház-muzsika, sport, tá-bortűz, humor és törődés. Kell ennél sok-kal több egy nyári táborhoz? A tábor részvé-teli díja 32 000 Ft/fő. Információ: Németh Katalin, (06 70) 335-6279.

HORGÁSZ-DRÁMATÁBOR Szóládon 9–14 éveseknek július 20–26-ig. Összhang-ban a természettel, egymással! Hol a kap-csolódási pont a dráma és a horgászat kö-zött? Aki tudni szeretné a választ, legyen nyitott, játékos és elszánt! A nagycsepelyi tógazda egy külön, kisebb tavat biztosít tá-borunk aktív sporthorgászatához, hogy ha-tékonyabban tudjunk egymásra és a halak-



ra koncentrálni. Nagy hangsúlyt kap a drá-majáték is táborunkban, mely játékosan se-gít abban, hogy „elhelyezzük” magunkat a minket körülvevő közösségekben. Részvé-teli díj 26 000 Ft/fő + útiköltség, testvérek-nek 24 000 Ft/fő + útiköltség. Információ: Dankó Ferenc, (06 70) 319-9963.

VARÁZSLÓTÁBOR Lengyelben (Apponyi-kastély), 10–16 éveseknek július 21–27-ig. A Denevér Varázslóiskola táborba hívja ré-gi és új varázslóit, hogy új tapasztalatokat és ismereteket szerezhessenek. Várjuk azo-kat a gyerekeket, akik szeretnek közösség-ben lenni, játszani, gondolkodni, akiket ér-dekel az irodalom, a színjáték, a zene, a mi-tológia, a természet és az emberek közötti kapcsolatok. Hétköznapi praktikákat, gy-aakorlati ismereteket, tapasztalatokat szeret-nénk átadni a gyerekeknek az egyhetes in-tenzív együttlét során. Részvételi díj 28 000 Ft/fő + útiköltség, testvéreknek 24 000 Ft/fő + útiköltség. Információ: Vö-rös Zsuzsa, (06 70) 382-4706.

MARCZIS RENGETEG TÁBOR Balaton-fenyvesen 10–15 éveseknek augusztus 23–30-ig. Balaton-parti játékrengeteg. Szám-talan közös tábori programmal, játékokkal, kaland-túrával, Ki mit tud vetélkedővel vár-juk a gyerekeket színjátészó és kézműves csoportjainkba az idén nyáron is. Táborve-zetők: drámatanárok, kézművesek, pedagó-gusok és olyan felnőttek, akik maguk is na-gyon szeretnek játszani. Részvételi díj

28 000 Ft/fő + útiköltség, testvéreknek 24 000 Ft/fő + útiköltség. Információ: Sze-leczki Petra, (06 70) 335-6284.

Tematikus táborok a Marczin

JÚNIUS 16–20-IG Mesetábor 8–10 évesek-nek, **Kaktusz színjátészótábor** 10–15 éve-seknek, **Radírpók tábor** 5–10 éveseknek, **Diridongó zenetábor** 5–7 éveseknek, **Se-lyemfestőtábor** 9–15 éveseknek, **Agyagos-tábor** 6–13 éveseknek.

JÚNIUS 23–27-IG: Kaktusz színjátészótá-bor 10–15 éveseknek, **Szivárvány tábor** 5–7 éveseknek, **Köketánc gyermektábor** 5–8 éveseknek, **Tűzzománc-tábor** 8–15 évesek-nek, **Nemezeltő-tábor** 10–16 éveseknek, **Kreatív angol** 8–13 éveseknek, **Momen-tán improvizációs tábor** 14–18 éveseknek.

JÚLIUS 7–11-IG: Improvizációs tábor 16+ éveseknek a Budai Táncklubban (1027 Ka-pás u. 55.), **Rébusz tábor** 9–12 éveseknek a Lauder iskolában (1121 Budakeszi út 48.).

JÚLIUS 14–18-IG: Színsárkány tábor I. 6–13 éveseknek a Budai Táncklubban.

JÚLIUS 21–25-IG: Színsárkány tábor II. 6–13 éveseknek a Budai Táncklubban.

A részvételi díj egésznapos táborokra 18 000 Ft, félnapos táborokra 15 000 Ft, néhány kézművestábor esetében anyagkölt-seget is felszámítanak. A félnapos táborra jelentkező iskoláskorú gyerekeknek dél-utánra is szervezett felügyeletet biztosíta-nak. A táborokra május 5-től folyamatosan várják a jelentkezéseket személyesen a mű-velődési központ titkárságán, Vankó Krisz-tinánál. Jelentkezési lap április 15-től elekt-ronikusan is letölthető a www.marcsi.hu ol-dalról. További információ: 212-4885.



Pálvölgyi Cincértábor

Az ELTE TTK Környezettudományi Klub és a Duna-Ipoly Nemzeti Park Igazgatóság kö-zösen szervez napközis tábor 6–13 éves gyerekeknek a Pálvölgyi-barlang kőfejtőjé-ben, Cincértábor néven. A programokból: kaland (falmászás, overallos barlangtúra,



íjászat), természetvédelem (Sas-hegyi tan-ösvény látogatása, kirándulás a Látó-hegy körül), csapatvetélkedők. Kézműves foglal-kozások: nemezelés, batikolás, papírmásé-zás és -merítés, szövés és fonáltechnikák. Turnusok: július 14-től 18-ig és 21-től 25-ig. A részvételi díj 22 000 Ft/fő/hét, napi háromszori étkezéssel. Jelentkezés július 9-ig előleg befizetésével Szabó Fruzsina-nál. További információ: (06 70) 233-4514 , (06 26) 555-143.

Úszótábor a Margitszigeten és a Komjádiban

A Darnyi Tamás Úszóiskola idén is megren-dezi szokásos nyári úszótáborát június 16-tól augusztus 8-ig a margitszigeti Hajós Alf-réd Sportuszodában és a Császár–Komjádi uszodában. Programok: kétszer egy óra úszás, gimnasztika, kirándulás, játszótér-látogatás egész napos szakoktatói felügye-lettel. A tábor díja 14 000 Ft a Császár–Komjádiban, 16 000 Ft a Sportuszodában. Érdeklődés: a Komjádiban a 335-2097-es számon, a Sportuszodában a 359-7895-ös számon. www.darnyitamassuszoiskola.hu

A Pasaréti Sportcentrum szünidei kínálata

FOCITÁBOR 6–14 éves fiúknak június 16-tól július 4-ig, valamint augusztus 18–29-ig, fociedzéssel, sportversenyekkel, strandolással. Információ: Siposné Lénárt Edit, (06 30) 367-2517.

TENISZTÁBOR 4–16 éves fiúknak és lá-nyoknak egész nyáron június 23-tól augusz-tus 29-ig. Információ: Molnár István, (06 30) 343-6853 és Dorka Andrea, (06 30) 991-7710.

KOSARTÁBOR 96–99-ben született fiúk-nak június 16-tól július 4-ig, míg július 7-től augusztus 1-ig várjuk a fiúk mellé a kis-lányokat is. Információ: Török Katalin, (06 20) 950-3336. Az ellátás: tízórai, ebéd és uzsonna. Minden táborunkban testvérked-vezményt adnak. Pasaréti Sportcentrum, 1026 Pasaréti út 11–13., tel.: 212-5246.

Nyári tenisz- és sporttábor

A II. kerületi Sport és Szabadidő Centrum-ban (1023 Kolozsvári Tamás u. 11.), vala-mint a Külkerparkban (1021 Budakeszi út 73/c) június 16. és augusztus 29. között he-ti turnusokban várják a sportolni vágyó gye-rekeket. Programok 9–16 óráig: a Sport és

Szabadidő Centrumban napi 2×2 óra tenisz, kosárlabda, foci műfüves pályán, a tábor ára: 16 000 Ft. Programok a Külkerparkban: napi 2×2 óra tenisz, kosárlabda, foci, falmászás, kézilabda, pingpong, röplabda, úszás, strandolás, a tábor ára: 22 000 Ft. Jelentkezés egy héttel a turnus előtt Ördög Andrásnál: (06 20) 983-4098, (06 30) 579-2869, (06 70) 538-4509.

Úszótábor a Dagályban

A Dagály strandfürdőn (XIII., Népfürdő u. 36.) június 16. és augusztus 15. között úszótábort tartanak 5-18 éveseknek. Programok: úszás, vízi játékok, görkorcsolya, gumiasztal, kosárlabda. A tábor díja egy hétre ebédrel és uzsonnával 18 500 Ft, testvérek számára. A tábor helye a II., Hidász u. 2/d-ben található lovarda. A táborok hétfőtől péntekig 8 órától 17 óráig tartanak, napi háromszori étkezéssel. A résztvevők az elméleti tudnivalók mellett a gyakorlatban is megismerkednek a lótaratás, loápolás forté-

Nyár a Pasaréti Honvéd Lovardában

A Pasaréti Honvéd Lovarda 2007-ben is szervez nyári napközis táborokat a szünidő ideje alatt 8-18 éves gyerekek és fiatalok számára. A tábor helye a II., Hidász u. 2/d-ben található lovarda. A táborok hétfőtől péntekig 8 órától 17 óráig tartanak, napi háromszori étkezéssel. A résztvevők az elméleti tudnivalók mellett a gyakorlatban is megismerkednek a lótaratás, loápolás forté-



lyaival, megtanulják a lóval való helyes bánásmódot, és naponta két alkalommal lovagolnak (rossz idő esetén a fedelese lovardában). A kezdők futószáras oktatáson, a haladók osztály-lovagláson (kezdő, középhaladó, haladó csoportbontásban) vesznek részt szakképzett lovasoktatók irányításával. A tábor részvételi díja 37 000 Ft/fő/hét, helyfoglalás 10 000 Ft előleg befizetésével. Kedvezmények: testvérek és több turnusra jelentkezők részére 5%, bérlovardában lovaglók részére 3000 Ft. A lovarda 15 gyereket tud fogadni hetente.

Jelentkezés és bővebb információ: Szilvás Erzsébet, (06 70) 333-5057.

Rajzfilmes tábor

6-17 éves gyerekeknek egész nyáron Óbudán. A gyerekek elkészíthetik első rajzfilmjüket, amelyet hazavihetnek. A tábor ötnapos, 9-16 óráig tart. Stúdiólátogatás, filmvetítés. További információ: 250-1355, 250-0432.

A XVIII. Gyermekművészeti Fesztivál nyertesei

Báb- és egyéb kategória

Manók Bábcsoport, Áldás, tanár: Mikes Viktória ■ *Alsós bábcsoport 1-2-3. oszt.*, Csik, t.: Vámosiné Vitáris Márta ■ *2/a osztály „Katicák” csoportja*, Budenz, t.: Szabadosné Gólya Éva ■ *2/b művészeti osztály*, Budenz, t.: Rádonyi Dénesné, Grótné Tar Csilla

Népzene, néptánc, népi ének kategória

Törökvész Dalosai 5. osztályosok, tanár: Kubicskéné Selényi Erzsébet ■ *Létay Csongor*, ének1/a, Budenz, t.: Salamon Dóra, Létay Dániel ■ *Baár—Madas Református Gimnázium és Általános Iskola néptáncszoportja*, t.: Kovács Sztríko Sarolta ■ *Cinege Néptáncszoport*, Budenz, t.: Salamon Dóra, Létay Dániel ■ *Kis Ágnes*, ének, Kodály, t.: Barabás Edina

Tánc kategória

Percecskék, 1-2. oszt., koreográfus: Pataki Rita ■ *Gelencsér Tímea 7/b*, Szabó Lőrinc, koreográfus: Kaizinger Ágnes ■ *Pipacsok*, 5-6. oszt., koreográfus: Pataki Rita ■ *Prósz Hella*, klasszikus balett, 5/a, Pitypang, tanár: Bárany Ilona ■ *Dzsesszbalett*, gyerek 2. csoport, Budai Táncklub, koreográfus: Puskás Judit ■ *Dzsesszbalett*, junior 1. csoport, Budai Táncklub, koreográfus: Puskás Judit ■ *Török Laura*, 3/a, Szabó Lőrinc, t.: Virger Ágnes, Csató Enikő ■ *Pitypang-IBS/ Gólyák*, Pitypang, koreográfus: Engel Bettina ■ *Pitypang Táncszoport „B”*, koreográfus: Szabó Ágnes ■ *Legyetek jók csapat*, Remetkertvárosi, koreográfus: Fehérvári Tímea ■ *Fekete párdúcok*, Remetkertvárosi, koreográfus: Fehérvári Tímea ■ *Body-roll Táncszoport*, Kiss Zenede AMI, koreográfus: Balikóné Elmer Felícia ■ *Nagy Lili*, 3. oszt., Áldás, koreográfus: Somogyváry Katalin, Kézér Gabriella ■ *Petridisz Anna*, 6. oszt., Áldás, koreográfus: Kézér Gabriella, Somogyváry Katalin ■ *Hajós Júlia*, 8. oszt., Áldás, koreográfus: Kézér Gabriella, Somogyváry Katalin

Alsó tagozat: Boszik, Áldás, koreográfus: Somogyváry Katalin, Kézér Gabriella

Felső tagozat: Áldás Utcai Általános Iskola, koreográfus: Somogyváry Katalin, Kézér Gabriella

Komolyzene kategória

Maróty Mariann, Szent Angéla, Járdányi, tanár: Joó Gyula ■ *Wang Tian Yue Rebeka*, Fillér, Járdányi, t.: Bálint Anna ■ *Kozma Fanni*, Áldás, Járdányi, t.: H. Koev Éva ■ *Kovács Gergő*, Klebelsberg, Járdányi, t.: Bertalan Örs ■ *Feig Emma*, Waldorf, Járdányi, t.: Lorenzéné Farkas Zsuzsa ■ *Rudas Szilvia*, Toldy Gimnázium, Járdányi, t.: Nagyné Bosnyákovich Beáta ■ *Dudás Bálint*, Járdányi, t.: B. Gál Gabriella ■ *Szendrei Virág Zsófia*, Áldás, Járdányi, t.: Bozsó Viktória ■ *Balog Alexandra*, Waldorf, Járdányi, t.: B. Gál Gabriella ■ *Vereb Márk*, Fillér, Járdányi, t.: Kirkósáné Magda Tünde ■ *Bereznai Jákó*, Járdányi, t.: Bálint Anna ■ *Vu Mai Phuong*, Pitypang, Járdányi, t.: Horváth Anna ■ *Palkó Enikő*, Kiss Zenede AMI, t.: Szij Rózsa ■ *Sepp Yvette*, Kiss Zenede AMI, t.: Joó Gyula ■ *Sepp Ákos*, Kiss Zenede AMI, t.: Joó Gyula ■ *Tomcsányi Márton*, Kiss Ze-

nede AMI, t.: Kiss István ■ *Sinkovics Gábor*, Hegedű, Fillér, Járdányi, t.: Tardos Lászlóné ■ *Törmösközi Adél*, Pitypang, Járdányi, t.: Joó Gyula ■ *Tóth Annamária és Kassai Veronika*, Szent Angéla, Járdányi, tanár: Nagyné Bosnyákovich Beáta ■ *Pór Zsuzsanna*, Csik Ferenc, Járdányi, t.: Ninkó Attila ■ *Ujfalussy Emese és Nagy Emese*, Pesthidegkúti Általános Iskola, Szent Angéla, Járdányi, t.: Lénárdné Patai Zsuzsa ■ *Ragályi-Sá-tory Fruzsina*, Szabó Lőrinc, Járdányi, t.: Edöcs Ákos György ■ *Kovács Dominika*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Stadler Vilmos ■ *Zempléni Ábel és Skola Balázs*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Stadler Vilmos és Fodor Ferenc ■ *Dobos Viktória és Réz Ádám*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Kecskeméti László és Stadler Vilmos ■ *Skola Benedek*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Fodor Ferenc ■ *2/a furulyaegyüttese*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Kárász Ilona ■ *Kis Lili és Koenig Lili*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Kárász Ilona ■ *Lipovetz Réka*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Kárász Ilona ■ *Ács Zsannett*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Kárász Ilona ■ *Steinbach Marcell*, Áldás, Járdányi, t.: Pétery Tibor ■ *Tóth András*, Budenz, I. ker. Zeneiskola, t.: Batta Judit ■ *Csukás Nikolett*, Lengyel Viola, Jádi Laura, Hagiwara Riku, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Vaig Júlia, Preszter Nóra, Vesztergombi Dávid ■ *Fenyvesi Zsuzsanna és Unyi Roberta*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Nagy Zsuzsanna és Mátyás Ivánné ■ *Dankó Katica*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Plajner Ilona ■ *Fenyvesi Nóra és Szarka Luca*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Búzás Józsefné, Mandowsky Judit ■ *Molnár Melinda*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Kiss Beáta ■ *Hagiwara Riku és Brebovszky András*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Vesztergombi Dávid ■ *Koenig Benedek*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Pödör Bálint ■ *Csuthi Hansen Veronika*, Kodály, Zeneiskola-AMI, t.: Keszler Krisztina ■ *Iskolai Zenekar*, Kodály, Zeneiskola-AMI, vezényel: Vaig Júlia

Irodalom kategória

Bikkés Kristóf, 5/b, Pitypang, Czövek Trisztán 6/a, Pitypang, *Hollinetz Samu* és az 1/n osztály, Fillér, *Vadász Dániel* 5/n, Fillér

Képzőművészet kategória

Markó Yvette, Kodály, Zeneiskola-AMI, tanár: Ficsór Sarolta ■ *Fróna Katalin*, Csik Ferenc, t.: Magyar Emőke ■ *Majláthy Bence*, Vogel Dorottya, Budenz, t.: Enzsöl Katalin ■ *Dózsa Viktória*, Mitter Viola, Szabó Lőrinc, t.: Pallai Márta ■ *Lukács Liza*, Remetkertvárosi, t.: Kovács Kornélia ■ *Tamás Boldizsár*, Bártfai Péter, Dávid Anna, Kiss Mária, Barlay Anna, Fehér Balázs, Mile Klára, Meseváros alkotói az 1/a és 1/b osztályból, Szent Angéla, t.: Ádám Izabella, Medveczky Ágnes ■ *Faragó Fanni — Orbán Sára*, Tóth Anna Natália, Nagy Borbála, Kiss Zenede AMI, t.: Jándi Zsuzsa ■ *Romhányi Lili*, Pintér Anna, Pitypang, t.: Gyurkó Imre ■ *Hajdú Tamás*, Törökvész, t.: Magyar Lászlóné ■ *Nagy Zoltán*, Morris Kristóf, Horvátovich Lili, Balla Eszter, Baksa-Sós Bálint, Dani Katalin, Áldás, t.: Magyarne Kapás Mária, Mikes Viktória ■ *Tóth Luca*, 1/n osztály, *fiúk*, Fillér, t.: dr. Vasné Légrády Mariann, Sárady Gyula

GYAKORI PROGRAMHELYSZÍNEK

BARTÓK-EMLÉKHÁZ

1025 Csalán út 29., tel.: 394-2100

BUDAI TÁNCKLUB

1027 Kapás u. 55., tel.: 201-7992

IBS SZÍNPAD

1021 Tárogató út 2-4., tel.: 391-2525, 391-2526

MILLENÁRIS

1024 Fény u. 20-22., tel.: 438-5312

KÁJONI JÁNOS FERENCES HÁZ

1025 Szilfa u. 4., tel.: 392-5464

KLEBELSBERG KULTÚRKÚRIA

1028 Templom u. 2-10., tel.: 392-0860

MARCIZBÁNYI TÉRI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

1022 Marciabányi tér 5/a, tel.: 212-2820

VÍZIVÁROSI GALÉRIA

1027 Kapás u. 55., tel.: 201-6925

REPUBLIC-KONCERTTEL KEZDŐDIK A NYÁR. Másfélszerecsére, 450 főre növelte szabadtéri színpadának befogadóképességét a pesthidegkúti Klebelsberg Kultúrkúria. A kibővült Amfiteátrum május 30-án 20 óra-



kor a Republic együttes fergeteges koncertjével debütál. Jegyek a Kultúrkúriában és az Interticket irodákban kaphatók 3000 Ft-ért. A koncert napján állóhelyek 2400 Ft-os kedvezményes áron kaphatók. 14 éven aluliak számára az állóhely ingyenes. A koncert hangereje miatt a környéken lakók türelmét és megértését kérjük!

21 — LAS VEGAS OSTROMA. Szélesvásznos nincs is szebb látvány a szerény matkzszeninél. Látszatra olyan, mint te meg én, talán még félénkebben is közlekedik az emberek között, mint az átlag, de ha dolgozni kezd az agya, az olyan, mint a tűzijátékkal kísért, legvadabb akciójelenet. Ha hősünk összevonná a szemöldökét és számolni kezd, az addig halkán bűgölgő zene felerősödik, a kamera izgalmi állapotba kerül, és az addig csetlő-botló alak (angolosan: underdog) levedli lúzer-bőrét. Filmünk nem is egy, de legalább fél tucat, iskoláskorú fejszámolózseni látványával büszkélkedhet: van köztük jólfésült és rockeresen bozontos, szűzies mosolyú bombázó és háttérnek beállított csöndes statisztá, gyenge jellem és győzelemre ítélt vezéregyéniség. Ennyi épp elég is egy tinédzser sportdrámához, de Kevin Spacey felbukkanása (mind produceri, mind színészi minőségében) emeli a tétet: jöhetnek a felnőttek is. De mielőtt még jönne, mi megyünk Vegasba, méghozzá Spacey tanár úr vezetésével, aki egyetemmi fakultása legtehetségesebb diákjait kíséri a Black Jack asztalokhoz, ahol a fiatalok — egy alaposan begyakorolt szisztémát követve — össze-vissza nyerik magukat. Az alkotók nem kevés kéjjel mutogatják a zsenit akció közben: Hollywood szereti a győzteseket, s még ha a jó arcú fiúk-lányok közül többen le is morzsolódnak a későbbiek során, abban az egyben egészen biztosak lehetünk, hogy a legsimább képű emberpárral a boldog végjátékban is találkozhatunk.

KG
Amerikai film. Rendező: Robert Luketic. Főszereplők: Kevin Spacey, Jim Sturgess, Kate Bosworth, Laurence Fishburne.

KIÁLLÍTÁSOK

Állandó kiállítások: Ganz Ábrahám élete és munkássága. Az itt felejtett öntöde. Időszaki kiállítás: Középkori harangöntések ásatási nyomai c. poszterkiállítás. A múzeum akadálymentesítve van. Látogatható hétfő kivételével 9–17 óráig. (Öntödei Múzeum, 1027 Bem J. u. 20., tel.: 201-4370)

■ **MÁJUS 28-ig: A Gyermekek Művészeti Fesztiválán díjazott képzőművészeti alkotások kiállítása** az M Galériában, a Marciabányi Téri Művelődési Központ színházi előterében.

■ **JÚNIUS 4-ig: Brenner János építész emlékkiállításra** a HAP Galériában. A kiállítás megtekinthető hétfő-péntek 14–19 óráig. (1027 Margit krt. 24. földszint, www.hap.hu)

■ **SEPTEMBER 30-ig: Pünkösöd — Olescher Tamás festőművész kiállítása** a Leitner + Leitner Audit Könyvvizsgáló és Tanácsadó Kft. irodájában (1027 Kapás u. 6–12.)

■ **VÍZIVÁROSI GALÉRIA JÚNIUS 22-ig: A Magyar Szobrász Társaság kiállítása — rajzok, tervek, kisszobrok.** (A Kerület Napja rendezvénysorozat kísérőprogramja)

■ **KLEBELSBERG KULTÚRKÚRIA: MÁJUS 21-ig: Szelek tanúi — Németh János fotóművész kiállítása.** Fotókiállítás a Madarak, Fák Napja alkalmából. Megtekinthető naponta 10–18 óráig. **MÁJUS 23–JÚNIUS 12.: Pongrác.** Pongrác van; gondolkodik, filozofálgat, az élet kérdéseire töpreng — olyan dolgokon, amelyeket más talán észre sem venne. Ő viszont mindenre figyel, őt minden érdekli. Pongrác 2005-től tárlatokon és az interneten látható, és most megérkezett a Kultúrkúriába is — zenészek, színművészek, írók, költők és mesélők társaságában. Megtekinthető naponta 10–18 óráig.

SZÍNHÁZ

IBS: MÁJUS 16., MÁJUS 25., 19.00: Horace McCoy: A lovakat lelővik, ugye? Dráma két felvonásban R.: Földessy Margit. **MÁJUS 18., 19.00: Hair** — musical két felvonásban a Szindra előadásában. R.: Földessy Margit. **MÁJUS 22., 18.30: Dumaszház az IBS-ben!** (IBS Pub). Szerk.: Litkai Gergely. Km.: Aranyosi Péter, Beliczai Balázs. **MÁJUS 24., 19.00: Presser Gábor—Sztevanovity Dusan—Horváth Péter: Padlás.** Musical. R.: Pintér Tibor. **MÁJUS 30., 18.30: Folytassa, Švejk.** Zenés sörözgetés a derék katonával (IBS Pub) **MÁJUS 30., 19.00: Best Uff l'art pour l'art** — a L'art pour l'art Társulat előadásában. **JÚNIUS 5., 19.00: Dumaszház az IBS-ben!** Szerk., műsorvezető: Litkai Gergely. Km.: Badár Sándor. **JÚNIUS 6., 19.00: Horace McCoy: A lovakat lelővik, ugye?** — dráma két felvonásban. R.: Földessy Margit. **JÚNIUS 7., 19.00: Hair** — musical két felvonásban a Szindra előadásában. R.: Földessy Margit. **JÚNIUS 12., 18.30: Dumaszház az IBS-ben!** (IBS Pub Terasz) Szerk.: Litkai Gergely. Km.: Benk Dénes, Kovács András Péter. **JÚNIUS 15., 19.00: A Szindra évadzáró gálaelőadása.** R.: Földessy Margit. **JÚNIUS 26., 19.00: Dumaszház az IBS-ben!** (IBS Pub Terasz) Szerk.: Litkai Gergely. Km.: Hadházi László, Szukpay Viktor.

ZENE

MÁJUS 18., 20.00: Világstárok a Millenárison. Klezmatics (USA). A Grammy-díjas Klezmatics együttes a világ talán leghíresebb klezmerzenekara. 1986-ban robbantak ki a New York East Village-ből, újraélesztve az új század számára azt a zenét, amely a kelet-európai zsidó hagyományban és szellemiségben gyökerezik. Felhasználnak megannyi eklektikus zenei elemet, arab, afrikai, latin és balkáni ritmusokat, jazzt és punkot. Jegyár: 3500/3900 Ft. (Millenáris, Teátrum)

■ **BARTÓK EMLÉKHÁZ: MÁJUS 18., 11.00: Nemcsak vonósnégyes. A Bartók Vonósnégyes matinéja.** Zongorán közreműködik Szokolay Balázs. Schumann- és Brahms-művek. **MÁJUS 23., 18.00: Banda Pál gordonkaestje.** Zongorán közreműködik: Marie-Noëlle Kendolf. Műsoron Beethoven, Kodály, Seiber és Brahms művei. **MÁJUS 25., 11.00: Nemcsak vonósnégyes. A Bartók Vonósnégyes matinéja.** Közreműködik: Thomas Ducloy (gordonka) és Jandó Jenő (zongora). Goldmark és Dohnányi művei. **MÁJUS 30., 18.00: Rozmán Lajos klarinétestje.** Zongorán közreműködik: Hauser Adrienne. Műsoron Denhoff, Chopin, Carter, Schumann, Karg-Elert és Reger művei. **JÚNIUS 1., 11.00: Nemcsak vonósnégyes. A Bartók Vonósnégyes matinéja.** Közreműködik: Farkas Gábor (zongora). Haydn- és Dvořák-művek.

■ **IBS: JÚNIUS 8., 19.30: Gerendás Péter koncertje** (IBS Pub Terasz). **JÚNIUS 20., 19.00: Nautilus** — nosztalgiai parti (IBS Étterem). Kapunyitás 18.00 órakor.



GYEREKEKNEK: MILLENÁRIS: MÁJUS

24., 10 órától: **United Way Mindenki gyereknapja.** Együtt játszhat minden gyermek a Millenáris parkjában, függetlenül attól, hogy egészséges-e vagy esetleg egy baleset következményeivel küzd nap mint nap, hogy épen vagy fogyatékkal jött a világra. Program: **Makám—Szinbád** — koncert. **Kőbeka** — koncert. **Csilla** — **Valami mindig szép** — koncert. Szabó Csilla (ex-Bojtorján) és Jenei Szilveszter. **Nemadomfel együttes** — koncert. **Roll-dance** — kerekesszékes táncelőadás. **Tündértánc** — Cseri Ágnes gyermekprogramja. (Fogadó, Park)

MOZGÁS MARCZIBÁNYI TÉRI MŰVELŐ-

DÉSI KÖZPONT: **Argentin tangó tanfolyam** péntekenként 18.30–19.30-ig. Tanít: Békési Kálmán és partnere. Jelentkezés: (06 20) 337-0055, transittango@gmail.com. **Művészi torna.** Kedden és csütörtökön 17–18 óráig 4–5 éves óvodások részére. Berczik Sára módszerén alapuló mozgás-, koordináció- és ritmusérzék-fejlesztő, tartásjavító gimnasztika zongorakísérettel. Tanfolyamvezető, jelentkezés: Kiliánné Kocsis Mária, (06 70) 335-6286. **Gerinctorna** kedden és csütörtökön 18.30–19.30-ig. Tanfolyamvezető, jelentkezés: Pető Barbara, (06 30) 370-7322. **Jóga** szerdán 8–9.45 óráig, tanfolyamvezető, jelentkezés: Kovács Károlyné, (06 20) 947-0202; kedden 19.30–21.15 óráig, tanfolyamvezető, jelentkezés: Egeyné Nagy Júlia, (06 20) 9418-773. **Terhestorna** szerdán 18–19 óráig, pénteken 11–12 óráig. **Szülés utáni ba-ba-mama-torna** kedden 11.45–12.45 óráig és pénteken 10–11 óráig. Tanfolyamvezető, jelentkezés: Németvölgyi Emese, (06 30) 210-9597. **Sal-sa** csütörtökön 20–21 óráig. Tanfolyamvezető: Földi Anikó, (06 20) 315-2781.

■ **Női alakformáló kondicionáló órák** kedd-csütörtök reggel 8–9 és este 19–20 óra között. Vezeti Tury Veronika. Információ: 200-9356. **Izomnyújtó, stretching gyakorlatok,** kötött ízületű és ülőmunkát végzőknek ajánlott kedd-csütörtök 17.30–18.30 között. Vezeti Hollandi Györgyné Bagoly Ildikó. Információ: (06 30) 975-4752. **Gyermektorna lányoknak és fiúknak** (6–10 éves korosztály), vezeti: Bánhidi László és Borbála testnevelő tanár és szakedző. Időpont: kedd-csütörtök 16.15–17.15-ig. Jelentkezés, információ: 200-0191 és (06 30) 413-3854. (Kájoni ház, 1025 Szilfa u. 4., tel.: 392-0860)

■ **SIVANANDA JÓGA:** Egy éves jógaoktató-képzést indítunk **MÁJUS 19-én**, melyre korlátozott számban jelentkezéseket még elfogadunk. **Gyakorló jógaórák** pénteken 18.30–20.30-ig, kedden és csütörtökön 10.00–12.00-ig a II., Volkmann u. 10-ben, hétfőn és szerdán 18.30–20.30-ig a Rózsabimbó Oviban (II., Gábor Áron u. 47.). Ingyenes **bemutató jógaóra JÚNIUS 8-án** 16 órától a Volkmann u. 10. alatti jógaközpontunkban azok számára, akik még sohasem jógáztak, de szeretnék kipróbálni. Információ: 397-5258, (06 30) 689-9284, joga@sivanandajogakozpont.hu, www.sivanandajogakozpont.hu

■ **Mozgástanfolyamok** a Baár—Madas Gimnáziumban. **Babagimnasztika** kedd 9.30–10.30-ig (2–3 éves kor), 10.30–11.15-ig (1–2 éves kor). Vezető tanár Németh Erika. **Kreatív tánc** hétfőn 17–18 óráig (6–8 éves kor), szerdán 17.15–18 óráig (3–4 éves kor), pénteken 16.15–17.15 óráig (5–6 éves kor). Vezető tanár Németh Erika. **Játékos focisuli** csütörtökön 16.15–17-ig (3–4 éves kor), 17–18-ig (5–7 éves kor). Vezető tanár Almási Éva. **Gerincgimnasztika** kedden 8.30–9.30-ig és 18.30–19.30-ig. Vezető tanár dr. Csider Tibor egyetemi docens. Érdeklődni lehet Németh Erika táncpedagógusnál: (06 30) 565-1703, nemetheri@freemail.hu (1026 Lorántffy Zs. út 3.).

■ **Kendo.** Tradicionális japán vívás a Budapest Főnix Kendo és Iaido Klubban a Kodály Zoltán iskola épületében. Kendoedzések gyermekeknek 18–19.30-ig és felnőtteknek 19–21-ig minden kedden és pénteken. Információ: (30) 601-2025, www.budapestkendo.hu, budapestkendo@gmail.hu (1022 Budapest, Marczibányi tér 1.)



KISS MANYI ISMERETLEN ARCAI. Ki ne lenne kíváncsi egy színész nő családi albumára? Különösen akkor, ha ő nem más, mint a Madách Színház sikeres és népszerű színésznője, kerületünk egykori lakója, a Kossuth-, Jászai-díjas és érdemes művész **Kiss Manyi**. A „Kiss Manyi ismeretlen arcai” című kiállítás több szempontból unikum. A több mint száz kép jó részét eddig nem lehetett nyilvánosan látni. Senki se poros-molyrágta bársonyalbumra, sem fiók mélyén kallódó elsárgult, kissé rúzsillatú képekre gondoljon (bár ezek varázsa is tagadhatatlan).

A család, elsősorban Kiss Manyi unoka-öccse, **Kiss Albert** nyugalmazott iskolaigazgató és felesége **Kissné Holeczky Éva** gondos munkával, filológiai pontossággal, fáradhatatlanul dolgozták fel a képeket, gyűjtötték össze, írták le a hozzájuk kapcsolódó emlékeket, közléseket. A család számos tagjának közreműködésével létrehoztak egy olyan képes-szöveges „oral history”, amely a művésznő élettörténetének számos fehér foltját világítja meg. Különös hangsúlyt fektettek a család-, természet- és szülőföldszereztetere. Egyedi a kiállítás vándorjellege is, hiszen első állomása Sümeg volt. A budapesti Bajor Gizi Színészmuzeumban másodjára állítják ki a különleges fotókat, amelyeket legközelebb a sepsiszentgyörgyi Székely Nemzeti Múzeumban lehet majd megtekinteni. (1124 Stromfeld Aurél út 16., telefon: 356-4294, www.oszmi.hu)



IZRAEL-NAP A MILLENÁRISON. Izrael megalakulásának 60. évfordulója alkalmából május 18-án a Millenárison számos programmal várják az érdeklődőket. A 14 órától éjfélig tartó izraeli nap keretében a parkban **kézműves standok** és **óra tánc-ház** lesz, a Fogadóban **koncertek** és **filmvetítés**. 19 órától **6VAN** címmel versenyt hirdettek a szervezők, amelyen színház- és ének-kategóriában mérhetik össze tehetségüket a jelentkezők. **Balla Margit** grafikus és díszlettervező, a **Javne Színház** vezetője két rendhagyó előadással mutatja be ifjú társulatát. Érdekes színfoltnak ígérkezik a felnőtt előadások mellett az a darab, amely két, mondanivalójában nagyon hasonló, ám mégis egészen máskor és más nyelven íródott, másoknak szóló mű, **Shakespeare Rómeó és Júliája**, valamint **Urbán Gyula** meséje, a **Minden egér szereti a sajtot** ötvözéséből született. **Fruzi** és **Soma** (képünkön) története a másságról, annak elfogadásáról szól. A másik előadáson XII. századi spanyol ajkú **zsídó költők verseiből** kapunk ízelítőt vetítéssel és **flamenco tánc**cal egybekötve. A rendezvény díjtanul látogatható.





**Klebsberg Kuno Művelődési
Kulturális és Művészeti Központ**
1028 Budapest, Templom u. 2-10.
telefon: 392-0860 www.kulturkuria.hu

■ **ZENE: MÁJUS 18., 15.00:** Az operairodalom gyöngyszemei. Puccini: **Manon Lescaut**. Bevezető előadást tart dr. Langermann István. Az egyes előadásokra szóló jegyek ára: 400 Ft. Diákoknak, nyugdíjasoknak, mozgáskorlátozottaknak ingyenes. **MÁJUS 29., 20.00:** **Mesterkoncertek — a Bánfalvi vonósnyegyes kamaraestje.** Műsoron Bach: D-dúr szvit, Csajkovszkij: Rokókó variációk (zongorán közreműködik Hernádi Hilda), Schubert: A halál és a lányka. Belépő: 1200 Ft. **MÁJUS 30., 20.00:** **Republic-koncert** a Kultúrúria szabadtéri színpadán. Stílusuk jellegzetesen „republicos”, lehetetlen összetéveszteni mások zenéjével. Jól megférnek egymással a beat, rock, folk, punk és a softrock elemei, az együtténeklős slágerek palettája éppolyan színes, mint a lírai balladáké. Jegyár: 3000 Ft.

■ **GYEREKEKNEK: MÁJUS 22., 9 óra: Három székláb — a Kaláka együttes gyermekkoncertje.** A Kaláka ezúttal lemezeinek (Madáretető; A pelikán; Ukulele; Az én szívemben bologok a tárgyak; Börönd Ödön) legkedveltebb darabjaiból összeállított műsorral látogat el hozzánk. Jegyár: 600 Ft. **MÁJUS 23., 18.00: Magyar táncház — gyerekeknek.** Kéthetente pénteken magyar táncok, népi játékok, énekek, mondókák. Vezeti Csatai László (Csidu), zenél Bese Botond és Nyíri László. Részvételi díj gyerekeknek és kísérőiknek egyaránt 500 Ft. **MÁJUS 24., 15.00: Gyermeknap. Malommese — a Círóka Bábszínház előadása. Gyermeknap mulatság — a Kolompós együttes zenés műsora. A Tintaló Cirkusz produkciói, felhővadász, valamint logikai és ügyességi játékok, körhinta, kézműves játszóház és a Kompomata várja a gyerekeket. **MÁJUS 27., 10 óra: Könyvbemutató. Bartos Erika: Anna, Peti és Gergő** sorozatának áprilisban két kötete jelent meg. **Játsszunk együtt!** Ebben a könyvben bunkerépítésről, táborüzőről, játéktelefonról, egy félénk csigáról, sok torkos medvéről olvashatunk, és arról is, milyen rossz, ha fáj a fülünk. **Családi fészek.** Ebben a könyvben pedig cseresznyeszederéről, takarításról, bújócskázásról, repülőkről, tortasütyéről és arról olvashatunk, hogy milyen izgalmas dolog új lakásba költözni.**

■ **TUDÁSTÁR: MÁJUS 31., 10.00: Gyógynövényútúra.** „Táplálékom legyen az orvosságom”. Zöldág-program. Hippokratész bölcs tanácsát megfogadva kellemes sétára invitáljuk az érdeklődőket, melynek során megismerkedhetnek a környéken található gyógynövényekkel, ezeket tea, főzet vagy akár fűszerként fogyasztva hozzájárulhatnak egészségünk megőrzéséhez. A túra végén visszatérünk a Kultúrúriába, ahol frissítő gyógyteakóstolóval várunk mindenkit. A túrát vezeti dr. Pethő Mária. A részvétel ingyenes. Részvételi szándékukat, kérjük, jelezzék a 392-0871-es telefonon.

■ **Teniszoktatás.** Hat éves kortól kezdő és haladó szintű oktatás csoportos vagy egyéni rendszerben. Iskolásoknak 4-6 fős csoportok. Amatőr szintű versenyzési lehetőség. Érdeklődni lehet Ördög Andrásnál: (06 20) 983-4098, (06 30) 579-2869, www.tenisz_oktatasa.extra.hu

■ **Teniszoktatás.** A Törökvész TSE amatőr oktatásra szakosodott edzőkkel tartja edzéseit. Kezdő és haladó szinten, egyéni és csoportos oktatás minden korosztály részére hat éves kortól. Felnőtteknek oktatás, stílusjavítás, páros és egyéni taktikai edzések, felkészítés amatőrversenyekre, kímélő idősoztatás. Egyhónapos intenzív heti háromszor (13 alkalom). Edzések egész évben, hétköznap 8-20 óra között II. kerületi (Rózsadomb környéki) pályákon. Érdeklődni Gulyás K. Csabánál a (06 30) 250-9122 vagy (06 20) 340-9925-ös telefonszámon.

■ **BUDAI CALLANETICS STÚDIÓ: Tartásjavítás, hatékony alakformálás** képzett oktatókkal kortól függetlenül mindenkinek, aki rendszeres mozgással, rövid időn belül látványos eredményt szeretne elérni. Információ és órarend: 201-1620, (06 70) 286-3837 vagy (06 30) 539-3797. (1027 Margit krt. 48., I. em.)

NYUGDÍJASOKNAK MARCZIBÁNYI TÉRI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT: MÁJUS 23., 15-17 óráig: Klubnap. Vetélkedő, klubtagjaink részvételével. Klubvezető: Kilián Mária: 212-2820 vagy (06 70) 335-6286.

■ **BIMBÓ ÚTI NYUGDÍJASKLUB: MÁJUS 20.: 15 évesek vagyunk!** Születésnap ünnepség. Csak klubtagoknak. **MÁJUS 27.: Beszélgetős klubnap. JÚNIUS 3.: Szent Iván hava, júniusi jeles napok.** Összejöveteleinket minden kedden 15 órától tartjuk. Sok szeretettel várunk minden kerületünkben élő nyugdíjas polgárt a hagyományörző nyugdíjas klubba. (1022 Bimbó út 63. Tel.: 326-7273)

■ **BUDAI NAPSUGÁR NYUGDÍJASKLUB: JÚNIUS 4.: Autóbuszos kirándulás a Börzsönybe. JÚNIUS 11.: Esztergomi városnézés hajókirándulással. JÚNIUS 18-21.: Alsó-Ausztria kolostorai és kastélyai.** Négy napos körutazás az osztrák Dunakanyarban. **Klubnap** minden kedden 14 órától. Júliusban és augusztusban nyári szünetet tartunk. A részletek felől érdeklődni a 275-0169-es telefonszámon lehet. (1024 Keleti K. u. 26., Nyelviskola)

■ **RÓZSADOMBI NYUGDÍJASKLUB: MÁJUS 27.: Graz, Stájerország fővárosa — Hofer áruház. JÚNIUS 3.: Baden bei Wien — Mayerling csodái.** A II. félévi kirándulásokról a nyári szünet után adunk ismertetőt. Addig is mindenkinek jó nyaralást, kellemes pihenést kívánunk. Félfogadás változatlanul minden csütörtök délelőtt 9.00-12.30-ig. (1024 Margit krt. 48., tel.: (20) 921-6588, 316-5925)

■ **ORSZÁGOS NYUGDÍJAS POLGÁRI EGYESÜLET: MÁJUS 21-én kirándulás Martonvásárra — egész napos program, utazás vonattal.** Találkozás a Déli pályaudvaron 8.30-kor. A vonat 9 órakor indul. Az áprilisban tartott klubnapon az addig jelentkezettek kívül jövő vendégek a helyszínen jelentkezzenek és fizessenek. Az április 16-án tartott klubnapon megállapodtunk az ez évi további kirándulásokról. A Tökécszi László által megtartott tartalmas és érdekes előadás, a hozzászólások és kérdések alapján kialakult beszélgetés nemcsak kellemes, de tanulságos délutánt szerzett a résztvevőknek, amelyért köszönetünket fejezzük ki az előadónak. **JÚNIUS 18-án 16 órai kezdettel Koltay Gábor meghívott vendégün-**

ket hallgathatjuk meg, majd a szokásos kérdések és beszélgetések adják a klubnapunk tartalmát. (1024 Keleti Károly utca 13/b)

■ **DOMBOK POLGÁRI NYUGDÍJASKLUB: MÁJUS 22., 18.00: Wass Albert emlékére a nagyváradi Kiss Stúdió Színház műsora** a Klebsberg Kultúrúriában. **MÁJUS 28-án: Idősgyűnk helyzete.** Vendégünk: dr. Iván László professzor. A klub minden hónap második és negyedik szerdáján 16 órakor tartja összejöveteleit. Júniustól szeptember 24-ig nyári szünetet tartunk. (1024 Keleti Károly u. 13/b; információ: 394-4424.)

■ **TEREFERE POLGÁRI NYUGDÍJASKLUB: Klubnapok minden hónap első hétfőjén 16.30 órai kezdettel.** További információk: Küzdy Lászlóné, 376-8773.

■ **HIDEKGÜTI NYUGDÍJASKLUB: Klubtagságunk Veszprémbe** készül vonattal három napos kirándulásra **MÁJUS 21-22-23-án.** Más kirándulási célpontok is szóba kerültek már: Fót, Vácrátót, Veresegyház, Győr, Pannonhalma, Zalaegerszeg. (1028 Máriaremetei út 37.)

■ **KIRÁNDULÁS BUDAI PETŐFI TERMÉSZETBARÁT EGYESÜLET: MÁJUS 24.: Pilis hegység (Zajnáti hegyek).** Találkozó 7.50-kor a Nyugati pu. pénztáránál. Iroda és klubösszejövétel **MÁJUS 22-én és JÚNIUS 5-én 16-17.30-ig** a Keleti Károly u. 15/a alatt. Telefon: 212-5641.

■ **TERMÉSZETVÉDŐ TURISTÁK KÖRE: MÁJUS 25.: Gödöllői dombság.** Találkozó 8.15-kor a Keleti pu. pénztáránál. **MÁJUS 31.: Gerecse-hegység.** Találkozó 8.00-kor a Volán pályaudvaron az Árpád hídnál. **JÚNIUS 1.: Mátra-hegység.** Találkozó 7.15-kor a Volán pályaudvaron a Stadiónnál. Bővebb információ: 316-3053, (06 20) 997-8465, <http://vtvk.fw.hu> (1024 Keleti Károly u. 38.)

Bankszámlák díjakkal. Citibank 0 Ft-os bankszámlák.

0 Ft számlavezetési díj
0 Ft készpénzfelvételi díj
bármely hazai bankautomatából, korlátlanul
0 Ft átutalási díj, forintban, országon belül

Ingyen bankkártya

06 40 44 22 44
www.citibank.hu

citibank
váltuk valóra!

A felállítás nem teljeskörű, részletek a bankfiókokban. A Citibank 0 Ft-os Bankszámlák feltételei havi legalább 150 000 Ft átlagosan befutó utalás alapján kerülnek megvalósításra. A felállítás nem teljeskörű, részletek a bankfiókokban. A Citibank 0 Ft-os Bankszámlák feltételei havi legalább 150 000 Ft átlagosan befutó utalás alapján kerülnek megvalósításra.

KLUBOK

Mentális problémával élők klubja minden hónap első hétfőjén 16–18 óráig a II. sz. Gondozási Központban. Megközelíthető a 49-es busszal a Moszkva térről. (1022 Fillér u. 50/b)

■ **Ami a zárójelentésből kimaradt... klub krónikus betegségben szenvedőknek és hozzátartozóiknak** minden hónap utolsó szerdáján 14.30–16 óráig. (Családsegítő Szolgálat, 1022 Fillér u. 50/b, tel.: 225-7956)

■ Minden szerdán 15–20 óra között **bridzskör** a kerületi MDF-irodában. Kávét, üdítőt, süteményt! Minden kedves érdeklődőt szeretettel várunk! (1022 Bimbó út 63.)

■ **Baba-mama-klub** a Marczibányi Téri Művelődési Központban szerdánként 10–12 óráig. Az otthon lévő anyukákat és a közösségbe nem járó kicsiket várjuk klubunkba. Szeretnénk, ha klubunk olyan hely lenne, ahol az állandó résztvevők és az alkalmi betérők is otthonosan éreznék magukat, és saját ötleteikkel alakítanák ki a csoport életét, a foglalkozások témáját. Klubvezető: Héjja Edit pszichopedagógus. Belépő: 500 Ft/fő + 1 gyümölcs. Információ: 212-2820.

■ Az Országos Színháztörténeti Múzeum és Intézet szervezésében minden hónap utolsó hétfőjén: **DIVAT(SZÍN)HÁZ — a színházi divattól a divatházon át a divatszínházig** a Merlin Nemzetközi Színház Klubjában. (1052 Gerlóczy u. 4.)

■ **MICVE KLUB: MÁJUS 18.: Kirándulás Komárnóba.** Indulás 9 órakor a Frankel Zsinagóga elől. **MÁJUS 21., 28.: 18 órától kezdő héber nyelvtanfolyam.** Tanít: Simonyi Anna. **MÁJUS 25., 18 órától rabbik-előadássorozat: dr. Schweitzer József nyugalmazott országos főrabbi előadása. JÚNIUS 1.: Klubest,** csevegés, játék, teázás, film. Ez alkalommal a *Perlasca — Egy igaz ember története* című film I. részét tekinthetik meg kedves vendégeink. A film *Giorgio Perlasca* magyarországi zsidómentő tevékenységéről szól, aki hazánk német megszállása idején, magát spanyol diplomatának kiadva, csaknem hatezer magyar zsidó életét mentette meg kalandos úton. Hétfőnként 16 órától **karbantartó torna csonttritkulásos betegeknek.** A foglalkozásokat Halmosi Ágnes gyógytornász tartja (a körzet tagjai számára ingyenes). Csütörtökönként 18 órától **Frankel Baráti Kör.** Vasárnaponként 10.00–11.30-ig **Talmud Tóra oktatás** 3–14 éveseknek. Információ: (06 30) 491-8140. (1023 Frankel Leó út 49. Tel.: 326-1445)

■ **BUDAI FŐNIX KULTURÁLIS EGYESÜLET: MÁJUS 22.: A budafapusztai arborétum és a Kerka-völgye** (5000 Ft). **MÁJUS 29.: Az Északi-középhegység legszebb tájain** (4000 Ft). **JÚNIUS 5.: Győr-Pannonthalma (orgonakoncerttel)—Cuha-völgye** (5000 Ft). **JÚNIUS 12.: Kiskunsági Nemzeti Parkok lovasbemutatóval** (5000 Ft). A bécsi *Tutankhamon* kiállításra vannak még helyek, időpontot 40 fős létszámnál kapunk, várhatóan május végére. Őszre már most tervezzük a következő operalátogatást, most Velencébe a La Fenice operaházba a *Nabuccóra*. További részletek az összejöveteleken, illetve elérhetőségeinken. (1024 Margit krt. 64/b, bejárat a főkapu mellett balra, a Bárdos Lajos-emléktábla alatt; tel.: 216-9812, üzenetregizitó is, (20) 42-42-180; fonixke@t-online.hu)

TANFOLYAM

A Marczibányi Téri Művelődési Központban **képző- és iparművészeti kurzus** indult, mely egyben lehetőséget biztosít művészeti egyetemre való felkészülésre is. A tanfolyamokat vezeti Kéry Bálint Bence. Időpontok: szerda, péntek 16-tól 20 óráig. Telefon: (06 30) 937-8408. **Radírpók.** Játékos alkotás, kreativitás, művészet, kézművesség 5–10 éves korig minden kedden 16–17.30 óráig. **MÁJUS 24-25-én Hétfégi Hobbyi Lakbrendező Tanfolyam** lesz. Az oktatás reggel 10-től kb. 16.30-ig tart. A résztvevők témánként összefoglaló anyagot és oklevelet kapnak a kurzus végén. Jelentkezés: Molnár Eszternél, (06 20) 343-2440, e-mail: emolnar@modesign.hu

■ **Internet kortalanul.** Vezeti Polgár Mária, (06 30) 211-2313, e-mail: polgar.maria@gmail.com. Tájékoztatunk minden kedves internettel ismerkedőt és gyakorolni szándékozót, hogy tanfolyamainkra csütörtök és péntek délelőtt szeretettel várunk újabb résztvevőket. **JÚNIUS 27-ig** a tanfolyam helyszíne a Máriaremetei út 37. alatti Közösségi Ház.

SZÍNHÁZI ESTEK A KULTÚRKÚRIÁBAN. Idén lenne százéves *Wass Albert*. Az ő munkásságának állít emléket a nagyváradi Kiss Stúdió Színház *„Kinyílt a tavasz, mint egy imádság”* című pódiumjátékával **május 22-én csütörtökön 18 órától.**

A S.T.ART Company a New York-i Broadway-i fellépése előtt bemutatkozik a Kultúrkúriában is *Simone de Beauvoir* visszanez... című kortárs táncstíjjel. A címadó francia író és filozófus igazi nő volt, aki felvállalta nőiségét, kutatta a női lét miértjét és evolúcióját, s modern gondolataival felrázta korát. Személye ihlette a társulatot, hogy olyan darabot készítsen, melyben az emberi érzelmek, vonzalmak, valamint az önmagunk és a mások testi-ségéhez való affinitás pillanatai mutatkoznak meg. A nézők **május 31-én szombaton 19 órától** bepillanthatnak *Simone de Beauvoir* magánéletébe és az írói elme működésének rejtelmeibe.



Marczibányi Téri Művelődési Központ

● 1022 Budapest, Marczibányi tér 5/A
● Tel.: 212-2820, Tel./Fax: 212-4885
● E-mail: marczi@marczi.hu
● Honlap: www.marczi.hu

■ **XVII. Országos Weöres Sándor Gyermek-színházi Találkozó.** Arany okleveles csoportok bemutatója: **MÁJUS 17., 10–15 óráig Országos gálaműsor.** Szakmai vendégek: *Takács Katalin* színművész, *Sándor L. István* színikritikus. Előadások: *Szedres Kőkény* (Ökumenikus Ált. Isk. — II. ker.) *Járó Ildikó: Éljen Mátyás, az igazságos!* Manómozdulat (Fodros Ált. Isk. — III. ker.) *A pletykás asszonyok* (népmese); Homoktövis Diákszínpad (Homoktövis Ált. Isk. — IV. ker.), *Mátyás király meg a kovács; Hangyabanda* (Cilinder AMI és Lázár Vilmos Ált. Isk. — XX. ker.) *Halasi Mária: Az utolsó padban; Kígyóbőr* (Cilinder AMI és Karinthy Frigyes Ált. Isk. — IV. ker.) *Az Ördög menyasszonya; Dömdömdöm Színházi Csoport* (dr. Török Béla Ált. Isk. — XIV. ker.) *Lázár Ervin: A nagyravagyó feketeig; GNM Tinintanoda* (GNM Színitanoda Egyesület — VI. ker.) *Variációk székre és párbeszédre; Szerpentin Gyermekszínház* (Cilinder AMI és József Attila Művelődési Központ — XIII. ker.) *Kommunikáció ÓH* (szerkesztett játék); *Gong* (Marczibányi Téri Művelődési Központ — II. ker.) *Mi van velem?; Zsványvár* (Cilinder AMI — XIV. ker.) *Fél világ* — Janus Színházcsoport (Pannónia Ált. Isk. — XIX. ker.). Arany János: *A fülemile, vagy ahogy mi füttyöljük.* **MÁJUS 30–31.: XVIII. GYERMEK MŰVÉSZETI FESZTIVÁL.** A rendezvények díjtalanul látogathatók, minden érdeklődőt szeretettel várunk.

■ **ZENE: MÁJUS 23., 20.00: Tringta koncert.** A 2004 szeptemberében alakult, majd 2006-ban megújult ütős együttes a klasszikus indiai, a kortárs, az indonéz, a közel-keleti és az etno zenét ötvöző kompozíciókat szólaltat meg. **MÁJUS 31., 20.00: Kaláka-koncert.** Koncert felnőtteknek, nyáresti hangulatban a művelődési központ Aventinus udvarán.

■ **TÁNC: MÁJUS 21., 20–01 óráig: Guzsalyas táncház a Somos együttesrel.** Moldvai csángó tánc- és énektanítás. **MÁJUS 28., 20–01 óráig: Guzsalyas táncház a Szigony együttesrel.** Gyimesi csángó tánc- és énektanítás.

■ **KAMASZOKNAK:** Csütörtökönként 16.30–18 óráig **Madarászszuli.** Tudnivalók, érdekességek a madarak világáról általános iskolásoknak. (Minden második hétfőn terepi foglalkozás.) Vezeti: Zsoltos Árpád ornitológus.

■ **MARCZI SÁTOR** a Gyerekszigeten. Ezen a nyáron is a gyerekeké a Hajógyári-sziget: **MÁJUS 31-től JÚLIUS 6-ig** hat hétfőn várjuk ingyenes programokkal a gyerekeket. Amit minden héten kínálunk: **Csipeszkiállítás:** Az elkészült gyermekmunkákat kiállítjuk. **Kézműves műhely:** Hétről hétre új technikákat tanítunk, változatos anyagokkal és eszközökkel dolgozunk. **Babasarok — játszószőnyeg:** kicsiknek kínálunk biztonságos, védett teret, ahol játszhatnak.

Virágözön a Kapás utcában

Olescher Tamás festőművész alkotásaiból nyílt kiállítás május 6-án a Leitner + Leitner Kft. irodájában. A kortárs művész virág-szimbolikán alapuló és szakrális témájú tárlatát Szakolczay Lajos József Attila-díjas irodalom- és művészetkritikus nyitotta meg. Elmondta, hogy a pünkösdi hírnökeként kiállított alkotások szépségét és komolyságát akkor érezni igazán, ha közben a képek mögött rejlő bibliai háttérrel sem feledkezünk meg. Hangsúlyozta: Olescher Tamás megnyugvást sugalló virágözöne a művészi



lélek kiáradása, ami a jelképeken és szimbólumokon keresztül ragadja magával a szemlélőt. A művészettörténész három mű-



vet külön kiemelt. A Velencei tavat különleges perspektívában ábrázoló képet, a szerkezetében és festési módjában is egyedi Pünkösdi című kis szárnyas oltárt, valamint az 1956-os forradalomnak emléket állító Vadrózsa című művet a tárlat meghatározó alkotásai között említette. A megnyitón Siklós Márta, a kiállításnak teret adó cég vezetője felhívta a figyelmet, hogy az adótanácsadástól távol áll a festészet, így az alkotások különös hangulatot adnak a munkahelynek, mert az irodát egyszerre virágok és színek töltötték meg. Az iroda folyosói és szobái egyébként már számos alkalommal adtak otthont különböző kortárs művészeti kiállításnak. A tárlat szeptember 30-ig látható. (1027 Kapás utca 6–12., Víziváros Office Center B/IV)

Triginta a Marczin

A 2004-ben alapított, majd 2006-ban újjáalakult ütőhangszeres trió fiatal művészei számos sikeres fellépésen vannak túl olyan rangos helyszíneken, mint a Zeneakadémia, a Pécsi Országos Színházi Találkozó, a Múzeumok Éjszakája vagy a kapolcsi Művészetek Völgye Fesztivál. Működésük fontos állomása volt 2008. március 26-a, amikor az *Amadinda Ütőegyüttes* koncertjén közreműködve, közösen adták elő a Triginta saját szerzeményeit, valamint tradicionális jávai és bali gamelánzenét a Budapesti Tavasi Fesztiválon.

A Triginta Percussion egyedi stílusát az adja, hogy tagjai az ösztönös invenciót intelligensen kapcsolják össze mindazzal, amit tanulmányaik során eddig megismertek a világ ütőhangszeres magaskultúráiból. Hangszertárukon és játéktechnikájukon kitörölhetetlen nyomot hagytak a közel- és távol-keleti ütőhangszeres régiókban szerzett zenei élményeik. Így zenéjük is aktívan táplálkozik az indiai és indonéziai tradicionális zenekultúrák világából — olykor Steve Reich és John Cage szellemi hagyatékán keresztül is szemlélve azokat —, de mindezt egyedi és könnyen felismerhető stílusban alkalmazza a játék során. A Triginta ebben az értelemben az európai kortárs ensemble-játék hagyományait is követi.

Repertoárjukon saját invenciók éppúgy szerepelnek, mint hagyományos dél-indiai, úgynevezett karnatik improvizációk, vagy Jáva és Bali varázslatos gamelánzenéjének megszólaltatása. A Triginta számos helyen keresi az ütőhangszeres ritmuszene kapcsolatát a dallamszerűséggel és a zenei harmóniával is, ám mindennek egy egészen új dimenzióját csillantják meg, amely Európán kívüli hangzásokból táplálkozik, mégis megszólalásában jellegzetesen kortárs és európai. Az olykor elmélyült, máskor összetett kompozíciók közül természetesen nem maradhatnak el a virtuóz szólóbetétek sem.

Az együttes május 23-án 20 órától lép fel a Marczibányi Téri Művelődési Központban.



CSENDES CSODÁK.

Május 17-én 19.30 órai kezdettel Húvösvölgyi Ildikó színművész Reményik Sándor verseiből összeállított estjét láthatja a közönség. Közreműködik Csáki András gitárművész. „Úgy érzem, ez az én igazi feladatom. Régebben énekeltem és táncoltam, színpadi szerepek mögé bújtam, most kiállok az emberek elé és megismertetem velük Reményik Sándort [...] Az ő verseit mondani egyszerre gyönyörűség és gyötrelem; hogy igaz legyen, teljesen oda kell adni magunkat neki: előadónak és hallgatónak egyaránt.”
Jegyár: 3000 Ft, diák és nyugdíjas: 2000 Ft, családi: 7000 Ft. (1223 Művelődés u. 37/a. Jegyrendelés: 362-1606, jegyrendeles@vojnovich.hu)



MÁTYÁS ÉS A RENESZÁNSZ. A Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár Húvösvölgyi úti Könyvtárában május 20-án 17 órai kezdettel „Mátyás és a reneszánsz” címmel dr. Tóth József történész professzor tart előadást. A rendezvény ingyenes. (1021 Húvösvölgyi út 85. Telefon: 200-1098)

VÖRÖS ÉS FEKETE címmel nyílik Pájer Emília Ferenczy Noémi-díjas textilművész kiállítása a Kultúrkúriában. A kiállítást május 27-én 18 órakor Visy László újságíró és Czeizel Balázs fotóművész nyitja meg.

„Lakások százaiban egymást figyelik a művek, melyek egyszerűek, gondolatmenetükben követhetők, a napi stíluson és bolondériákon elegánsan átlépők, a műfaj határait meggondoltan szélesítők, és úgy működnek a mindennapokban, mint a gyermeküket nevelő anyák a mosolyban, a cirógatásban. Otthonosan és utánozhatatlanul. A mindennapok megszenteléseként.” (Fekete György belsőépítész) A tárlat május 27-től június 14-ig naponta 10–18 óráig tekinthető meg. (Klebsberg Kultúrkúria, 1028 Templom u. 2–10., www.kulturkuria.hu)



Terek, tájak, ablakok

Május 15-én nyílt meg a kerületünkben élő festőművész, Zoltai Bea Odaát című kiállítása a B55 Kortárs Galériában. Zoltai Bea képeit már láthatták kerületünk lakói. 2006-ban a Klebelsberg Kultúrkúria adott otthont Sárgolyók és lobogók című tárlatának. Most új témában mutatkozik be a művész, akit máriaremetei házában kerestünk fel.



— Ahogy telik az idő, az ember figyelme úgy terelődik mindig más és más irányba. Régebben az érdekelt, hogyan lehet egy régi kép rendszerét és formavilágát megtartva új esztétikai egységet létrehozni. Ebből születtek azok a képek, amelyek *Paolo Uccello* három csatajelenetének *átiratai* voltak. A másik témám a születés, a keletkezés ősi folyamata, a víz örvénylő, spirális mozgása, a magzati lét volt. Ezeket mutattam be a két évvel ezelőtti tárlaton. Az utóbbi egy évben elkezdtem érdeklődni a tájfestés iránt. Egy nagy tájképet szerettem volna készíteni úgy, hogy csupán részleteket festek meg, azokat rakom fel egy sötét háttérre. Olyan összehatást próbáltam elérni, mintha egy erdőben járnánk. Annak hol az egyik, hol a másik részletét látjuk, de a természetről kialakult tapasztalati tudásunk segítségével a látványrészletek egy egységgé. Így a nem megfestett, de színezett fal is a kép aktív részévé válik.

A mostani tárlaton az új tájképeket láthatják a látogatók?

A már említett tájképek mellett ablakokat is kiállítottam. Nagyon szeretem a régi tárgyakat; egy-egy lomtalanság alkalmából valóságos kincsekre bukkanok, amiket képtelen vagyok otthagyni. Egyébként a gyerekeim is örökölték ezt a szenvedélyt, és mindig jól felpakolva érkezünk a portyákról. Számomra végtelenül szomorú látvány,

amikor szép, régi házakat bontanak le, ahogy generációk életének nyomai egy csapásra megsemmisülnek. Nemrég a Trombitás úton bontottak le egy régi házat, és gyönyörű nagy spalettákat raktak ki az utcára, amelyekben szinte tapintható volt a személyes jelenlét. Feltétlenül fel akartam használni ezeket, így jutott eszembe, hogy ablakokat készítssek. Majd egy hónapig tisztítottam, ragasztottam, festettem a zsalugátereiket, csináltattam hozzájuk új keretet,

amelyre ráraktam őket, és amelybe a kép került. Nyitott spalettát a házon kívül láthatunk, ha benézünk rajta, akkor beláthatunk egy szobába. Én ezt megfordítottam, ha kinyitom a zsalugátert, mögöttem ott az ablak a behúzott áttetsző függönnyel, amin keresztül kilátunk a kertre. Az ablakoknál és a tájképeknél is az izgatott, hogyan tudnám a teret más megközelítéssel megmutatni. Olyan modern tájképeket akartam festeni, hogy a nézőben vágy ébredjen arra, hogy bejárja azt a tájat, sétáljon az erdőben, lépjen bele az avarba. A részekre bontott érdőképpel — akárcsak az ablakokkal — a bekukucsálás érzetét próbáltam kelteni, mintha egy falba lyukakat vágnánk, és azon keresztül szemlélnék a tájat.

A kiállítást Bächer Iván nyitotta meg. Szokatlan, hogy nem egy művészettörténészt vagy képzőművészt kért fel erre a feladatra.

Nem gyakran adódik, hogy önálló kiállítással léphetek a közönség elé, hiszen sokszor évekig dolgozom a bemutatandó alkotásokon. Ezért fontos számomra, hogy olyan ember nyissa meg a kiállítást, akit közel érzek magamhoz, még ha az évek el is sodortak minket egymástól. *Bä-*

cher Ivánt még a középiskolából ismerem, történelmet tanított nekünk az akkori Móricz Zsigmond Gimnáziumban. Osztályfőnökünk pedig a felesége volt, akit rajongásig szeretünk, mintha a barátnőnk és a mamánk lett volna egy személyben. Iskolán kívül is összejártunk velük. Úgy emlékszem Bächer Ivánra, mint egy ruganyos léptű, koromfekete hajú, világító kék szemű, fiatal, kedves, közvetlen és őszinte emberre, akinek rendkívül pozitív kisugárzása van.

Gyerekkorától kezdve képzőművésznek készült?

Mindig is vonzottak a régi, szép tárgyak és a könyvek. Tizenkét éves koromtól gyűjtöttem az üres üvegeket, visszaváltottam őket, a pénzt pedig antikváriumokban költöttem el. Az első saját szerzeményem egy Michelangelo-album volt. És állandóan faragtam. Mindent, a bútorokat is. A telefonunk úgy nézett ki, mint egy kiállítási tárgy: beszélgetés közben szinte öntudatlanul telerajzoltam. A végén döbbsen rá, hogy mit csináltam, és gyorsan lemostam a rajzokat. Állandóan járt a kezem. A művészet iránti fogékonyság már generációk óta a családban van. Mérnök dédapám például kedvtelésből bronzszobrokat öntött.

Keramikus szerettem volna lenni, majd a barátnőimmel elhatároztuk, hogy bőrvöket készítsünk egyedi csatokkal, meg különleges medálokat. Rajzolni is nagyon szerettem, így kerültem először a Dési-Huber István, majd a Ferenczy István Rajziskolába, ahol *Gyémánt László* tanítványa lettem.

Milyen témák foglalkoztatják a tájfestészet mellett?

Régóta izgat egy újfajta egyházi művészet megjelenítése. Én egészen más oldalról közelítenék a szakrális témákhoz, mint a ma megjelenő képzőművészek. A most kiállított ablakok is egyfajta szárnyas oltárt szimbolizálnak számomra. Évszázadokon keresztül az ünnep hangulatának és fényének beeresztését jelentette a szárnyas oltár megnyitása, ahogy az ablaknyitással is fényt és meleget engedünk otthonunkba.

PÉTER ZSUZSA

B55 Kortárs Galéria, 1055 Balassi Bálint u. 25. Nyitva keddtől péntekig 12–18-ig, szombaton 10–13-ig.



Sós Aladár életéről és gondolatai aktualitásáról

A Keleti Károly utca 29. egykori lakójáról, az építész és polihisztor Sós Aladárrol, a huszadik század egy elképesztően sokoldalú, nagyszerű gyermekéről lesz szó az alábbiakban. A nemrég műemlékké nyilvánított, általa tervezett Eszter utcai bérvilla kapcsán építési kvalitásairól volt már szó, de érdemes kiterjedt bölcséleti munkásságáról is néhány szót ejteni.

Azoknak írom okulásul, akikhez Sós is szólni kívánt: „...akik elismerik minden ember egyenlő jogát az élethez, a Földön való tartózkodáshoz, itt megélhetésének és boldogulásának kereséséhez, testi és szellemi szükségleteinek kielégítéséhez.” És azoknak is mondhat valamit története, akik lassan kezdenek elfáradni az etikai vigyázzállásban és már vagy még nem osztják a fenti ideákat. Azaz a mai kor gyermekeinek.

1887-ben látta meg a napvilágot Temesváron, ebben a főleg németek lakta, monarchiabeli mintavárosban. Gimnáziumban a magyar szociáldemokrácia egyik legműveltebb, kiemelkedő képviselője, *Kunfi Zsigmond* volt a tanára, aki politikai nézetei miatt hamar távozásra kényszerült a városból. Sós is vele tartott Pestre, és itt sem nyugodott társadalmi igazságérzete. A legendás Galilei Kör egyik alapítója lett 1908-ban. A csoport tagjait szorosan összefűzte a fennálló rend bírálata és megváltoztatási szándéka. Ha végigtekintünk Sós baráti körén akár itt, akár később a *Móra Ferenc* szerkesztette Szegedi Napló, vagy a *Juhász Gyula* fémjelzte Szeged és vidéke lap körében, megdöbbentően impozáns névsort kapunk: *Polányi Károlytól*, a később világhírűvé lett szociológustól *Balázs Bélán*, *Bauer Ervinen* és feleségén, *Kaffka Margiton*, a festő

Kernstock Károlyon és a történész *Szimoni-desz Lajoson* át majdani szerkesztőtársáig, a nemzetközi hírű közgazdász *Pikler J. Gyuláig*. Nem egyszerűen kiváló elmék gyülekezte volt ez, de erkölcsileg vezérelt embereké, mely utóbbi egy mára teljesen kihalt leágazása a homo sapiens törzsfájának.

Vegyük például Sós szellemi előfutárát, gondolkodó- és szerkesztőtársát, *Pikler J. Gyulát*: egy körorvos egyszer csak felismerte, hogy nem attól betegek a parasztok a körzetében, mert sok a bacillus, hanem, mert nyomorognak, és ameddig nyomorognak, addig az ő munkája is hatástalan és értelmetlen. És nem alkoholizálni kezdett, ahogy rendszeren várnánk, hanem megírta 1909-ben a szelíd hangzású *Körorvosi emlékeimből* című szociográfiáját, amely a magyar parasztság nyomorának egyik első őszinte bemutatása. Ezután elment közgazdásznak, és végül is olyan elméletet csiszolt ki, amelynek lényege a föld kisajátításának, azaz magyarra fordítva, a magyar földbirtokrendszernek erkölcsi és közgazdasági alapú bírálata. *Pikler* és *Sós* szerint ugyanis az minden igazságtalanság alapja, hogy a földgolyóbis felületét — akár bányáról, akár gyárak területéről, akár mezőgazdasági birtokokról van szó — kevesek kisajátítják, és ott vagy éhbérért dolgoztatnak sokakat, vagy olyan összegekért adják bérbe, amelynek megfizetése után csak nyomorogni tud a bérlő és családja. Másik oldalról viszont az állammal is komoly, elméleti bajok vannak. A beszedett adókból finanszírozott közszolgáltatások értéke ugyanis nem mérhető, ezért nem is elszámoltatható az állam, ergo elméletileg sem akadályozható meg, hogy dőzsölés folyjon a pénzünkből. Ráadásul a közszolgáltatások élvezete is igen egyenlőtlenül oszlik el. Az adóállam kipurcsa a megélhetési nehézsé-



gekkel küszködő emberből azokra a termékekre való adópénzeket, amely termékeket a szerencsétlen soha életében nem használ. Adóalanyi tapasztalatainkkal mintha összecsengene Sós megállapítása: „*Ott adóztatnak, ahol elvonnivalót találnak, tekintet nélkül arra, hogy a közösség milyen ellenszolgáltatást ad az illető személynek...*”. És a „jótevő” államról sem túl hízelgő Sós véleménye: „*a közösség beruházásai olyan vállalkozáshoz hasonlítanak, ahol először a felektől erőszakkal elszedik a pénzüket, azon megkérdezésük nélkül mindenféle beruházásokat hajtanak végre, és végül használatukért önkényesen megállapított díjakat szednek tőlük.*” Sós alapállása tehát azon igen ritka nézet volt a huszadik században, amelyik sem az állami atyáskodásban, sem a gazdagok gazdagodásával idővel mindenkire bekopogó jólétben nem bízott. Szinte atavisztikus módon volt liberális. Egy XVIII. századi közgazdasági elméletet, a fiziokratizmust a XIX. századi Amerikában megújító közgazdász, *Henry George* nézeteit frissítette fel a XX. századi Magyarországon. Programja nagyon egyszerűen megfogalmazható: töröljünk el minden adót, csak a földrajzi helyekre — telkekre, birtokokra — vessünk ki földjáradékot, mert ez az egyetlen jószág, ami nem bővíthető, ezért nem kerülhet valakinek a tulajdonába, csak a közösségébe, illetve csak azon az áron, hogy a tulajdonos megfizeti a közösség szolgáltatásainak fedezését biztosító járadékot.

Mindennek közgazdasági realitásáról ma talán nem is lenne túl sok értelme beszélni, hiszen a Sós tanítását összefoglaló, nemrég elhunyt kiváló közgazdász, *Kemény István* is már emlékeztetett rá, hogy a Sós ál-



Keleti Károly utca 29.

tal javasolt 5%-os földjáraadék a töredékét sem fedezné a mai államok büdzséinek. Ám az utóbbi években mind többet hallani — ráadásul megfellebbezhetetlennek képzelt adószakértők szájából is — az ingatlanadó bevezetéséről, ami viszont a legközvetlenebbül érinti Sós és Pikler munkásságát. Egy ilyen adófajta bevezetése ugyanis azzal a problémával találja magát szembe, hogy mindenek előtt el kellene készíteni az egyes települések értékkataszterét, azaz meg kellene mondani viszonylag kis területegységeként, hogy az egyes telkek mennyit érnek. És ezen a ponton sajnos Sósék mégoly nemes liberalizmusa is elbukott már. Itt ugyanis okvetlenül erőszakot kell tenni: egy magánkézben lévő árunak, a telkeknek vagy a lakásnak kell hatósági árat szabni, aminek alapján azután a földjáraadékokat, vagy az újabb elképzelésekben szereplő ingatlanadót ki kell vetni. Egy árunak azonban nincsen objektív értéke; az ára annyi, amennyit a piacon adnak érte. Két szomszédos telket vagy lakást sem lehet azonos értékűnek venni, nemhogy egy egész utca ingatlanjait. Egyedi és egyszeri információ a vételár, amely a következő üzletnél már nincs érvényben. Szinte vicces látni, hogy Sós ugyanolyan nyakatekert megoldást eszelt ki a telkek értékének felmérésére, mint amilyenek az ingatlanadó ötletgazdáinak fejében kavarnak: az ügynökökből, ügyvédek, vállalkozókból, bankárokból és telektulajdonosokból álló szakértő telekértékkadó-bizottságok által összeállított értékkataszter rémesen hasonlít az ingatlanközvetítők által szakértett besorolási övezetekre. Elméletileg megfogalmazva tehát: Sósék számára amíg a munkából szerzett jövedelem szent és sérthetetlen, addig a már meglévő magántulajdon és ezen keresztül a piac, nem.

És még egy súlyos, ma szintén igen aktuális tévedése volt Sóséknak. Az általuk mindenhatóvá tett földjáraadék mértéke attól függ, hogy az adott telken mekkora jövedelmet lehet kitermelni. Az adott terület önkormányzata tehát annál nagyobb földjáraadékra tehet szert, minél nagyobb a területén a beépítési százalék. Ez egyrészt a még üres telkek lehető legzsúfoltabb beépítésére vezetne, másrészt viszont, mivel a földjáraadékokat nem a ténylegesen álló ház, hanem az elméletileg felépíthető legnagyobb ház után fizetnék a telektulajdonosok, ezért a régi, kisebb házakat a kevésbé vállalkozóképes vagy vállalkozó kedvű tulajdonosoknak fel kell adniuk és a maximális profitot kitermelő beruházóknak eladni, akik ezeket a régi kis házakat egytől egyig lerombolnák és a maximális méretű bérházat építenék a helyébe. Egyszóval ez az idea is ugyanolyan borzalomhoz vezetne, mint más igazságkereső eszmék a huszadik században. Sós Aladár megvesztegethetetlen igazságkereső beállítottsága és nézetei is korának, a felfoghatatlan huszadik századnak a ritka és szimpatikus, de egyszersmind jellemző tünetei.

ROSTÁS PÉTER

Virágos Jánoska

„Óvjad jó hírünket, oltalmaz bennünket árvi-zelektől” — fohászokdalt dédapáink Nepomuki Szent Jánoshoz (május 16.), a hidak, a vízimalmok, a hajósok, a halászok, a fuvarosok patrónusához. A vizek kártétele, a jégverés pusztítása ellen védelmező, XIV. században élt szentet tisztelték szerte Európában. János a prágai székesegyház hitszónoka, IV. Vencel király feleségének gyónatója volt. Legendája szerint az uralkodó számtalanszor faggatta felesége titkairól. Mivel ő a kínzások ellenére is hallgatott, a hiúságában sértett király dühében a Moldva folyóba vettette: „Legottan a szent mártír testét a mennyei világosság körülfogá, s az egész Moldava vízen ékesen tündöklő égő gyertyáknak számtalan sokasága láttaték úszkálni.”

A gyónási titok megtartásáért vízbe ölt szent hazai népszerűségét bizonyítja, hogy népünk a XVIII. századtól sokfelé csak Jánoskának nevezte a hídon és a vízen járók oltalmazóját, akinek közbenjárását kérték

a jó hír-név megőrzéséért is. Mivel dédapanyaink hittek benne, hogy segíti azokat, akiket gyaláznak, hozzá fordultak a rágalmak távoltartásáért. Aszály idején a földből élő buzgón imádkoztak a képe előtt esőért. A tiszteletére oltárt emeltettek, a szobrát elhelyezték a házak homlokzati fülkéjében, a hidakon, a kutak mellett, a kompok tövében; többnyire karingben, feszülettel a karján, a feje fölött csillagos glóriával ábrázolták. Sok helyen az országban máig találkoznunk szoborfülkében vagy szabadban álló szobrával, alakja szerepel pestisemlékműveken, Szentháromság-oszlopokon.

A jámbor lelkek sokat könyörögtek a szenthez. A búcsúsk több vidékünkön János-litániát imádkoztak, amikor kompra szálltak, és átkeltek a folyón. A halászból élő falvak asszonyai az emléknapián fölvirágozták a szobrát, és arra kérték, hogy mentse meg a férfiakat a pusztító viharoktól. Miként a legtöbb Duna-menti településen,

Pest-Budán szintén fényes vízi körmenetet rendeztek — néhol „Szent Jánost jártak” — a tiszteletére. A szent patrónusa volt a pest-budai dereglyéseknek, hídvámosoknak, vízimolnároknak. Az utóbbiak már az ünnep előestéjén csinosították a malmokat, másnap imádkoztak a zöld gallyakkal és színes virágokkal díszített János-kép előtt. Este tartották a vízi körmenetet: a kezükben fáklyákkal, égő gyertyákkal dereglyére, kompra szálló hívők azért könyörögtek, hogy Nepomuki Szent János legyen segítségükre az embert próbáló árvízi védekezéskor.

PINTÉR CSILLA



NEPOMUKI SZENT JÁNOS SZOBRA A KELETI KÁROLY UT-CÁBAN.

Nepomuki Szent János, a gyónási titok és általában az egyházjog védőszentjének kultusza elsősorban a jezsuiták hathatós propagandájának köszönhetően terjedt el a XVII–XVIII. században. A népszerűsége azonban nem ezzel a kissé absztrakt érdelemmel magyarázható, nem emiatt állítottak szinte minden

vízparti településen vagy hídon „Jánoska”-szobrot, hanem mert a vízbe fojtott szentet védőszentjüként tisztelték a dereglyések, hídvámosok, halászok és a vízimolnárok. Pest-Budán májusi ünnepén virággal borították szobraikat a városokban, mécsesek fénye ragyogta be a halászbárkákat és a vízimalmokat, ágyúdurrogatás mellett kivilágított üvegcsillagot üsztattak le tutajon a Dunán.

A Keleti Károly utcai szobrot, amely valószínűleg a második világháborúban pusztult el, 1921-ben állították az egyházközség adakozásából. Tóth István szobrásznak egy bronzból készült, Zentán felállított Nepomuki Szent János-szobrának másolatát faragták pátyi mészkőbe. A talapzat elkészítését, amelyhez a köveket a főváros adományozta, Szakáll Lukács építőmester ingyen vállalta. A szobor körüli vasrácsot a Ganz-Danubius gyár, a négy sarokra elhelyezett gázlámpákat a székesfővárosi gázgyár ingyen szállította. A szoboravatásra 1921. szeptember 25-én került sor Vass József vallás- és közoktatásügyi miniszter jelenlétében.

„Csoda, ami nélkül nem lehet élni”

Idén kilencedik alkalommal rendezték meg a II. kerületi egyházi kórusok találkozóját, a Lukin László emléke előtt tisztelgő Musica Sacra Civitatis hangversenyt.

Az estet kerületünk polgármestere, *Láng Zolt* nyitotta meg, aki személyes élményeit osztotta meg a hallgatósággal. Diákként a Kodály Zoltán Általános Iskola kórusában énekelt, ami életre szóló meghatározó élménynek bizonyult. Megnyitó beszédét Kodály szavaival zárta: „Vannak a léleknek régi-ói, melyekbe csak a zene világít be.”

A zsűfólásig megtelt Mórincz gimnáziumban tizenkét énekkar lépett fel. A szinte templomi hangulatú koncertet a kétszázötven résztvevő alkotta egyesített kórus előadása zárta, amelyet *Hartyányi Judit*, a Liszt Ferenc Zeneművészeti Egyetem Karmester és Karvezetés Tanszékének adjunktusa vezényelt, akivel a főpróbán beszélgettünk.

— Sokat hallottam már a Musica Sacra hangversenyekről, de eddig még nem volt szerencsém részt venni a koncerteken. A karnagyok legtöbbjét és a kórusaikat is régóta ismerem. A Torockó téri református egyházközség Palló Imre Énekarával már muzsikáltunk együtt. Vezetőjüket, *Cseri Zsófiát* nagyszerű karnagnak tartom, és nagy öröm számomra, hogy — ha nem is hivatalosan, de — tanítványomnak mondhatom őt. Tágabb értelemben kapcsolódok az énekkar tagjaihoz is, mert hívó emberként magam is ehhez a gyülekezethez tartozom.

— Vannak helyzetek, amikor az ember keresi a szavakat érzéseinek benyomásainak kifejezésére, és nem találja — mondja Raduj Klára, aki nyolc éve fáradhatatlan lelkesedéssel szervezi a kerületi egyházi kórusok közös hangversenyét. — Köszönet az önkormányzatnak, hogy biztosítja a hangverseny anyagi hátterét, hála az énekeseknek, a karmestereknek és az érdeklődő lelkes hallgatóságnak, nagyon szép élménnyel lettünk gazdagabbak április 25-én. A szervező nem tesz mást, csak ezt a nagy gazdagságot észreveszi és munkájával a megvalósulást segíti.

A kórusok igényesen összeállított műsorblokkokkal készültek, a gregoriántól a kortárs zenéig szólaltak meg kórusművek. A reneszánsz évhez kapcsolódóan a pannon reneszánsztól az angol reneszánszig hangzottak el művek.

— A Pasaréti Szent Antal templom zenei műhelyét szeretném elsőnek említeni — mondja Raduj Klára —, kiemelve a templom zenei életét összefogó Déri András karnagy integráló emberi és művészi szerepét. Az egyházközség három kórusal képviseltette magát: Csibekórus (Matiszlovics Dorka), Ifjúsági kórus (Ébner László), Szent Antal kórus (Déri András), a gregorián, a reneszánsz és a kortárs zene magas színvonalú előadásával jeleskedtek. Ennek a zenei műhelynek köszönhető az est kiváló műsorvezetője, Horváth Bálint.

Az Újlaki Sarlós Boldogasszony templom karvezetője, Tóth Miklós Zolt minden alkalommal hatásos műsort állít össze kórusának, amit zeneileg kiválóan megformálva adnak elő. Új egyenruhájukat ez alkalommal viselték először, számomra ez is mutatja a kórus külső és belső ráhangolódását a hangversenyre. Tóth Miklós Zolt vezényelte a hangversenyt kezdő kánont is, ami a galérián elhelyezkedő

Bár nem az Egyházzene Tanszék tanára, mégis kötődik az egyházi zenéhez.

A Zeneakadémián a Karmester és Karvezető Tanszak hallgatói sok egyházi művet vezényelnek. Századokon keresztül gyönyörű művek születtek és születnek mind a mai napig, amelyeket tanítunk. Karvezetőként is sokszor kerülök kapcsolatba a szakrális muzsikával, és most is nagy örömmel fogadtam el a megtisztelő felkérést, hogy dirigáljam az egyesített kórust.

Nagyon gazdag programmal, közel két és fél órás műsorral készültek a karok a koncertre.

A művek igényes kiválasztása sokszínű műsort eredményezett, amelyet szinte valamennyi kórus rendkívül színvonalas előadásban szólaltatott meg. Örömteli tapasztalat ez, mert a mai kor nem kedvez a művészeti nevelésnek. Az iskolában heti egy énekórán bármiilyen nagyszerű és elhivatott is egy tanár, nem tud csodát művelni.



férfikkal a zenei mellett akusztikus élményt is jelentett. Hidegkútról három kórus érkezett, a Barlayné Sray Aranka által vezetett Werner kórus Máriaremetét, a Dankóné Zegnál Márta által vezetett énekegyüttes Ófalut és Széphalmot, az Illés Adél vezette együttes pedig az evangélikus gyülekezetet képviselte. A remeteiek nagy sikert arattak a világi zene tájára tett kiruccanásukkal, a másik két együttes igényes műsorát hangszeres kíséret is színesítette. Hangversenyünk egyik célja és értelme valósul meg abban, hogy a három kórus közös programokat tervez.

A kerület református gyülekezeteit két kórus képviseli. A Palló Imre kórus Cseri Zsófia professzionális munkáját dicséri, a Megmaradás kórus változatos műsorát dr. Mészárosné Hegedűs Zsuzsanna szólóéneke is színesítette.

A Rákóczián szőlőjében (Nényei Sarolta) az ifjú énekesek mellett már az utánpótlás is, sőt az alapító karnagy is énekelt, bemutatva az együtt éneklés örömeit.

Bottkáné Kollár Júlia (Vox Clara) kiváló karmester, muzikalitása és kórusa felé sugárzott mosolya kiváló teljesítményre serkenti kórusát. A Szent Efrém bizánci férfikar (Bubnó Tamás) nagyszerű énekével ezen az estén is elkápráztatta a hallgatóságot.

A sokrétű zenei élményről, a kórusok teljesítményéről sokat lehetne beszélni, de a szó alkalmatlan. Jövőre jubileumi hangversenyre, a X. Musica Sacra Civitatis-ra készülünk. Már most biztatjuk a kórusmuzsika iránt érdeklődőket, jöjjenek el, nem bánják meg — mondta végül a kilencedik egyházi kórushangverseny szervezője, Raduj Klára.





énekeskönyv 225. dicsérete. Hangverse-nyünkön *Draskóczy László* orgonajátéka kíséri az összkart.

Hányszor volt lehetőség próbálni?

Ez az egy alkalmunk volt összecsiszolódni, hiszen nagyon sok kórustagról van szó, akik dolgozó emberek, és munka után nehéz lenne több, mindenkinek alkalmas próbaidőt találni. Mindig nagyon szép és izgalmas feladat, hogyan lehet szeretettel és odafigyeléssel megközelíteni a nagyobb részben ismeretlen embereket. Ehhez a zene kiváló eszköz.

Mikor jegyezte el magát a zenével?

Hat éves koromban. Egy csodálatos és meghatározó kóruskoncerten voltam, ahol az az énektanárnő, *Mihályi Gyuláné* vezényelt, aki később a székesfehérvári énekezeneti általános iskolát alapította 1955-ben, engem tizenkét éven át tanított, és vezetett egészen a Zeneakadémiáig. Azon a koncerten határoztam el, hogy karvezető leszek. Tanultam zongorázni, fuvolázni, játszottam zenekarban, de nekem a kórus volt és maradt is a legszebb instrumentum. A zene, az éneklés számomra egy olyan természet, mással nem pótolható csoda, ami nélkül nem lehet élni.

P. ZS.

A hitélet hírei

SZENTHÁROMSÁG VASÁRNAPJA — MÁJUS 18. A húsvéti idő befejezése, vagyis pünkösd utáni első vasárnap, mozgó ünnep. 1331 óta ünnepeljük. Szentháromság vasárnapján a hívők hitüknek arról a misztériumáról emlékeznek meg, amely szerint az Atya, a Fiú és a Szentlélek három személy, s egy Isten.

ÚRNAPJA — MÁJUS 25. Krisztus testének és vérének főünnepét pünkösdvasárnap után két héttel tartja a katolikus egyház. Az ünnepet 1264-ben IV. Orbán pápa terjesztette ki az egész latin egyházra. Az ünnep kihirdetése az 1263-ban történt híres bolsonai eucharisztikus csodához kapcsolódik. Az ünnepi szentmisét ezen a napon körmenet követi, és ezzel a hívő közösség az Oltáriszentség iránti tiszteletének nyilvánosan is tanúságát adja.

APOR VILMOS PÜSPÖK ÜNNEPE — MÁJUS 23. 1915. augusztus 24-én Nagyváradon szentelték pappá. Gyulán plébános, majd 1941-től győri püspök. A német megszállás és a nyilas hatalomátvétel után kiállt az üldözöttek mellett. 1945. március 30-án a Püspökvár pincéjében meghúzódo asszonyok kiadását követelte egy szovjet tiszt. Miután Apor Vilmos ezt megtagadta, a katona dulakodás közben halálosan megsebesítette. Április 2-án, húsvét hétfőn belehalt sérüléseibe. 1997. november 9-én II. János Pál pápa boldoggá avatta.

ZARÁNDOKLAT. Május 17-én szombaton a Farkasrétről és a Csillaghegyről indul **Élő Rózsafüzér** zarándoklat, amelynek végállomása Máriaremete, ahol az ünnepi szentmise este 7 órakor kezdődik. Az eseményeket a Mária Rádió közvetíti.

ÚJ MEGYÉSPÜSPÖK. XVI. Benedek pápa *P. Kocsis Péter Fülöp* dámsói görög katolikus szerzetest nevezte ki a Hajdúdorogi Egyházmegye megyéspüspökévé és a Miskolci Apostoli Exarchátus ad nutum Sanctae Sedis apostoli kormányzójává.

ROCK-ORATÓRIUM. Az Újlaki Sárlos Boldogasszony templomban (1023 Bécsi út 34.) május 18-án 19 órakor mutatják be *Krúdy Ádám* és a köréje szerveződött zenés-énekes csapat által készített *A hajnal* című új rock-oratóriumot.

HITTANOSOK SIKERE. Április 25-én Hajdúdorogon tartották az egyházmegyei görög katolikus hittanverseny döntőjét, ahová a Fő utcai egyházközségből négy gyerek jutott el. Az 5–6. osztályosok korcsoportjában *Béres Merse* és *Béres Veronika* 6. helyezést ért el, míg a 7–8. osztályosok között *Számadó Ágnes* és *Bradács Attila* a 10. helyen végzett.

SINKA ISTVÁNRA EMLÉKEZNEK. Május 24-én szombaton 10 órakor rendezik a **Megmaradás — Sinka István vers- és prózamondó versenyt**, amelyre az ország különböző részeiből jelentkeztek ifjú versenyzők. Mindenkit szeretettel várnak a közönség, a hallgatóság soraiba. (Cimbalom utcai Református Egyházközség, 1025 Cimbalom u. 22–24.)

A **PASARÉTI REFORMÁTUS GYÜLEKEZETBEN** május 18-án 18 órakor **Cantate vasárnapi zenés áhitat**. Közreműködik a Palló Imre énekkar *Cseri Zsófia* vezényletével, *Basky István* és *Lettner Zsolt* énekművész, és orgonán közreműködik *Draskóczy László*. Igét hirdet: *Cseri Kálmán*. (1026 Torockó tér 1.)

IDŐPONTVÁLTOZÁS. Az Országúti ferences templomban (1024 Budapest, Margit krt. 23.) május 18-án 16 órakor lesz **Ella István orgonaművész hangversenye**.

A BIBLIÁRÓL A KULTÚRKÚRIÁBAN. A Biblia éve — 2008 programsorozat keretében a Klebelsberg művelődési központban a *Mit mond nekünk az írás* sorozat következő nyilvános fóruma június 1-jén 19 órától lesz. Vendégek: *Navracsics Tibor* országgyűlési képviselő, *Eperjes Károly* színművész, *Obbágy László* görög katolikus teológus és *Cseri Kálmán* lelkész. A beszélgetést *Varga Norbert* vezeti.



MŰVÉSZEK A TEMPLOMÉRT

Jótekonysági „Templomkerti Esték” a Bazilika belső berendezésének felújítására a Szabadtéri Oltárnál Máriaremetén

(1029 Budapest, Templomkert 1.)

Főtámogató:



Budapest Főváros
II. Kerületi Önkormányzat

Fővédnök:
Dr. Láng Zsolt
a II. kerület polgármestere

2008. június 7.

Én szegény Sudár Anna – monodráma

Írta: Scarlet Anna
Jókai Anna regényéből

Bevezetőt mond: Jókai Anna
Kossuth-díjas író
Előadja: Bálint Márta színművész
A regényt a Magyar Örökség Díjjal tüntették ki.

ÁLLANDÓ PROGRAM

18:00 órakor Misét celebrál **Esterházy László** c. prépóst, esperes plébános
19:00 órakor „Templomkerti esték”

Háziasszony: **Schmitt Pálné Makray Katalin** olimpikon

2008. június 21.

Sasvári Sándor
Magyar Rádió eMerton-díjas
musical színész

Sára Bernadett
színművésznő

Cseke Péter
Jászai-díjas színművész

A program ingyenes, de a Bazilika belső berendezésének felújítását támogatni kívánók felajánlását szívesen fogadják a helyszínen.

Sporthírek

KOSÁRLABDAGÁLA. Április végén rendezték a kerületi Nyugat-Kelet Kosárlabdagála második fordulóját a Szent Angéla gimnázium tornacsarnokában. A fiúk és lányok külön-külön mérkőzést vívtak, és az első fordulóhoz hasonlóan ismét a Nyugat csapata győzött a fiúknál és a lányoknál is. A versenyben a Csik Ferenc, a Földes Ferenc SZKI, a Klebelsberg, valamint a Szent Angéla iskola csapatai vettek részt.

RÖPLABDA DIÁKOLIMPIA. Befejeződött a kerületi röplabda diákolimpia. Az őszi-tavaszi rendszerű bajnokságba összesen 12 csapat nevezett, és a sportszerű, izgalmas mérkőzések után kialakult a végeredmény: *IV. korcsoport, leány:* 1. Szabó Lőrinc, 2. Áldás, 3. Rákóczi, 4. Móricz. *V–VI. korcsoport, leány:* 1. Rákóczi, 2. Szabó Lőrinc, 3. Kodály, 4. Földes Ferenc SZKI, 5. Budenz. *V–VI. korcsoport, fiú:* 1. Kodály, 2. Rákóczi, 3. Budenz.

KOSÁRLABDAKUPA. A Víg József és Csathó László Kosárlabda Kupán és V. és VI. korcsoportos diákolimpián a 2007–2008-as szezon izgalmas lebonyolítási rendje szerint, alapszakasz-mérkőzések után rájátszással döntötték el a helyezések sorsát.

V–VI. korcsoport, leány, az alapszakasz végeredménye: 1. Baár—Madas, 11 pont; 2. Szent Angéla, 9 pont; 3. Klebelsberg, 9 pont; 4. Csik Ferenc, 7 pont. A rájátszás után kialakult végeredmény: 1. Baár—Madas, 4 pont; 2. Szent Angéla, 3 pont; 3. Klebelsberg, 2 pont.

VI. korcsoport fiú, az alapszakasz végeredménye: 1. Baár—Madas, 14 pont; 2. Csik Ferenc, 14 pont; 3. Klebelsberg, 14 pont; 4. Földes SZKI, G., 9 pont; 5. Kalmár Jenő SZKI, G., 9 pont. A rájátszás után kialakult végeredmény: 1. Csik Ferenc, 4 pont; 2. Baár—Madas, 3 pont; 3. Klebelsberg, 2 pont.

TRIATLONOS SIKEREK. A Margitszigeten tartották május 1-jén a Budapesti Triatlon Diákolimpiát, ahol a Villám SC II. kerületi versenyzői három első helyet is szereztek. Gyermekek korcsoportban Pap Dávid, a serdülők között Pap Eszter, az ifi kategóriában Dudás Eszter végzett az élen. A kaszói Duatlon Országos Bajnokságon Pap Dávid első, Pap Eszter és Dudás Eszter egyaránt második helyezést ért el.

Józsefhegyi Amatőr Montis Sportegyesület

A klub a hegyi kerékpározás iránt érdeklődő fiatalok számára immár 11 éve biztosít edzési, versenyzési, sportolási lehetőséget. Az évek során változó létszámú tagság heti rendszerességgel edzhet. Nyáron a szabadban, leginkább erdőben, télen pedig tornateremben tartanak kondíciót és ügyességet fejlesztő órákat.

Molnár Dénesnek, az egyesület vezetőjének véleménye szerint a rendszeres edzés nagymértékben fokozza a csapatszellemet, a közösségépítést, és nem elhanyagolható szempont, hogy az egyesület tagjainak egészségére is jótékony hatást fejt ki. Hetente kétszer van edzés a nyári időszakban (áprilistól szeptemberig). A Normafánál találkoznak a csapattagok, és onnan indulnak együtt az erdőbe. Az edzések időtartama 1,5–2 óra. Ezeken az edzéseken bárkit szívesen látnak az egyesület edzői, csupán két könnyen teljesíthető követelménynek kell megfelelni: sisak viselése és biztonságos kerékpárhasználat. Molnár Dénes elmondta, hogy a csapattagok életkora 14–40 év, tehát gyerekek és felnőttek ideálisan tudnak együtt edzeni, kerékpározni.

Minden évben nyári táborokat szervez az egyesület, illetve évente több tíz versenyen indulhatnak az egyesület tagjai, és tehetik magukat próbára versenykörülmények között.

Amennyiben valakinek megtetszik a társaság és csatlakozni kíván az egyesülethez, úgy be kell fizetni az éves tagdíjat, ez által egyesületi taggá válik, tehát versenyezhet is a csapat színeiben.

Molnár Dénes nagyon büszke a sportszakmai eredményeken túlmutató, a sport-



tevékenységből fakadó pozitív jelenségekre. Az egyesület vezetősége és tagsága ugyanis a sporteredmények felül fontosnak tartja a csapat társadalmi hasznosulását, hiszen a fiatalok személyiségfejlődésére nagyon jó hatással van a szabályos kerek között végzett sport.

A Józsefhegyi SE 2007-ben, 60 magyar csapat közül az 5. legeredményesebb klub volt az országban, és ami óriási eredmény: a Józsefhegyi SE versenyzője, Parti András képviseli hazánkat a pekingi olimpiai játékokon. Molnár Dénes nagyon fontosnak tartja az utánpótlás kérdését, ezért az egyesület vezetése folyamatosan fejleszti az utánpótláscsapatukat is, ahová rendszeresen csatlakoznak új kerékpárosok.

Az edzések helyszíne és időpontjai: minden kedden és csütörtökön 17–19 óráig, találkozó a Normafán, a busz végállomásnál. Információ: Molnár Dénes, (06 20) 960-3739, illetve: www.jozsefhegyise.hu.

Túrák hazai vizeken

Tisza—Bodrog—Tisza: július 13–20. Tiszabecs—Dombrád; július 20–27. Dombóvár—Felsőberek (Bodrog); július 27—augusztus 3.: Felsőberek—Tiszaújváros (Bodrog, Tisza); augusztus 3–10.: Tiszaújváros—Nagykörr.

Mosoni-Duna, Duna: augusztus 4–10.: Rajka-Mecsér; augusztus 10–17. Kimle—Budapest. A részvételi díj: 19 500 Ft/fő, amely tartalmazza a szállítást, utazás különbusszal, a túravezetést és a felszerelés költségeit (sátor, hálósák, hálósínc, indiánkenu), valamint az esetlegesen felmerülő táborozások díját is. Csoportok létszáma maximum 30 fő. A napi háromszori étkezés megszervezhető aktív közreműködéssel (bográcsőzés) 16 000 Ft/fő költséggel. A túrákat megelőzően próbaevezéseket tartanak. 18 éven aluli résztvevőktől 200 m-es úszástudást tanúsító úszómesteri igazolást és szülői beleegyező nyilatkozatot kérnek a szervezők. Bővebb információ: Vízivárosi Sportegyesület, 1024 Margit krt. 9., tel./fax: 212-5673, e-mail: vizivarosi.se@freemail.hu, vizivarosise@citromail.hu.

Tavaszi sakkverseny

Május 20-án kerületi sakkversenyt rendeznek a Klebelsberg művelődési központban (1028 Budapest, Templom utca 2–10.). A versenyre diákok és felnőttek egyaránt nevezhetnek, kitétel azonban, hogy a felnőttek részéről csak amatőrök vehetnek részt a rendezvényen. A versenyt 6 forduló svájci rendszerben bonyolítják le, a létszámtól

függően egy vagy több csoportban. Nevezni a versenyzők nevének és korcsoportjának megadásával a HÚSI SC címén (1028 Budapest, Gyöngyvirág utca 13.), faxon (397-1719-es vagy 398-7220-as számon) vagy e-mailben (husi-sc@hu.inter.net) lehet. További információ: Valis János, (06 20) 934-3066.

Semmit se hagyjunk az autóban

Köztudott, hogy az őrizetlenül hagyott kocsiban semmilyen értéket sem szabad látható helyen tartani. A kedvelt kerületi túraútvonalakra indulók gyakran eleget is tesznek a fent említett szabálynak, ezért sokszor a csomag- és kesztyűtartóba pakolják át féltett tárgyaikat, de a tapasztalatok alapján a Görgényi út végénél és a Hármashatár-hegynél lévő parkolók környékén néha nem árt az óvatosság. Az erdős-bokros területen megbúvó tolvajok alkalmanként kifigyelik áldozatukat, és nem sokkal a gyanútlan autós távozása után betört üveg és üres csomagtartó figyelmeztet a bűncselekményre. A rendőrség és a polgárőrség ezért rendszeresen ellenőrzi a területeket,

így számos alkalommal fogtak el gépkocsifeltörőt — tájékoztatott *Győriné Nagy Margit* rendőr főtörzsszázlós, a II. kerületi rendőrkapitányság munkatársa. Ezt erősítette meg *Farkas Alpár*, a Városrendészet és a polgárőrség koordinátora, aki hozzátette, hogy a bűnözőknek jó terepet jelent a közeli erdős terület, a lefűelt tolvajok helyét viszont sajnos hamar átveszik az újak. Az érintett parkolókat gyakran ellenőrzik, de még így is sokszor jelentenek be káresetet. A rendőrség munkatársával egybehangzóan felhívta a figyelmet, hogy a könnyű prédára vadászók dolgát azzal lehet megnehezíteni, ha tényleg semmi sem hagynak az autóban.

SZG

Ahol fontos a szép környezet

A Margit körút 5/b társasház lakói minden évben környezetvédelmi akció keretében teszik szebbé házuk udvarát és a szomszédos közterületet. A Föld napja jegyében újból összefogtak a szép környezetre igényt tartó polgárok és fát, virágot, cserjéket ültettek.

— A belső udvart és a gangokat már régóta virágok díszítik, de az utcaképről sem feledkezünk meg — emelte ki *Gerstl József* szervező. Elmondta, hogy a Török utca felőli oldalon újabb bokrokat ültettek és kutyapiszokgyűjtő zacskókat helyeztek ki, felhívva a hanyag ebtulajdonosok figyelmét annak használatára. A lakók beszereztek és felújítottak két régi utcai szemetest, amelyet a Bem mozinál és a Török utcában állítanak ki. A programhoz egy közeli elektronikai cég, egy étterem és egy

autókereskedés is csatlakozott. Az eseményre ellátogatott *Bay Éva* ismert televíziós, aki a Föld napi megmozduláson tartott házi előadáson a környezettudatos szemléletre hívta fel a figyelmet.



Akkor szedték a szemetet, amikor jól esett

A Föld napja alkalmából április 19-én, egy esős reggelen a kerületi Print&GO Nyomda és a Menzies Aviator munkatársai megtisztították a Pálvölgyi cseppkőbarlang környékét. Az eső ellenére majdnem teljes létszámmal megjelent csapatuk a Pálvölgyi-barlang parkolójában, és közel két óra meg-

feszített munka során megtisztították a területet. Elmondásuk szerint a legnehezebb és egyben a legszennyezettebb rész az erdős részsű volt, innen szedték össze a szemet kilencven százalékát. A program ebéddel folytatódott, végül barlangtúra zárta a környezetvédő napot.



Vendég polgármester

A Szabad Európa Estek következő vendége *Pokorni Zoltán*, a Fidesz alelnöke, a Hegyvidék polgármestere lesz május 21-én szerdán, 18 órakor a Fidesz II. kerületi irodájában: Keleti Károly u. 13/B. Moderátor: *Bándy Péter*.

Film Wittner Máriaról

A Jobbik Magyarországért Mozgalom II. kerületi szervezete és a Pesthidegkúti Polgári Körök Szövetsége (PPKSZ) a *Wittner Mária* életéről készült *Hóhérvig* című portréfilm bemutatójára várja az érdeklődőket. A rendezvény házigazdái: *Jablonkay Gábor*, a PPKSZ elnöke és *Murányi Levente*, a Jobbik solymári elnöke. A filmvetítés után kötetlen beszélgetés Wittner Máriaival. Helyszín: Klebelsberg Kuno művelődési központ (1028 Templom u. 2–10.) Időpont: június 5., 18 óra. Belépő 500 Ft, amely a terembérletet és a film jogdíját fedezi. Jegyelővétél: masodikkeulet@jobbik.hu, vagy (30) 877-3695.

Baráti Kör

A Pesthidegkúti Baráti Kör május 21-én szerdán 17 órától várja az érdeklődőket a Klebelsberg művészeti központba (1028 Templom u. 2–10.). A rendezvény vendége *Radványi Balázs*, a Kalácsa együttes tagja lesz. A belépés ingyenes.

A VASS MIKLÓS Értelmileg Akadályozottakat Segítő Közhasznú Egyesületet családban élő felnőtt fogyatékosok gondozói alapították, hogy a rájuk bízottakat és sorstársaikat hozzásegítsék a tartalmas emberi élethez, foglalkoztatást és védett környezetet biztosítsanak nekik. Kérjük, személyi jövedelemadója 1%-ával támogassa a Vass Miklós Egyesületet (adószám: 18104989-1-41)!

A DIÓHÉJ WALDORF-PEDAGÓGIAI Közhasznú Egyesület elsődleges feladata a II. kerületben lévő Rozmaringyszál Waldorf Óvoda fenntartása. Az óvoda hat évvel ezelőtt, szülői kezdeményezésre jött létre, és 25 kisgyermeknek ad otthont. Társadalmi tevékenységünk másik fontos része a Waldorfpedagógia népszerűsítése, szülői beszélgetések, pedagógiai estek szervezése. Köszönjük azoknak, akik tavaly részünkre ajánlották fel jövedelemadójuk 1%-át. A befolyt 267 600 Ft-ot játszóeszközökre, illetve bútorok felújítására fordítottuk. Kérjük, hogy az idei 1% felajánlásával is Egyesületünk céljait és a gyerekek számára ideális fejlődési lehetőséget biztosító Waldorf óvodánkat támogassák. (Adószám: 18109551-1-41)

Nem csak a szellemet táplálják

Az 1997 óta működő IBS Színpad mára jól ismert és kedvelt kulturális szórakozóhelye lett a színházbarátoknak. Nem mindenki tudja azonban, hogy a szellemi táplálék mellett a szó fizikai értelmében is jóllakhatunk az IBS-ben.



A színházat, a rendezvényeket és a vendéglátást Bertalan Zsuzsanna vezeti.

— A kulturális programok és a kulturált vendéglátás összekapcsolása régi törekvésünk. Ezt bizonyítják azok az

előadások, amelyeket itt, az IBS Pubban mutatunk be. A Dumaszínház estjein, illetve Mikó István két Švejk-előadása alatt, ahogy tréfásan mondogatjuk, a sztrapacs-kás és a kolbászos Švejk alatt, a nézők rendelhetnek és fogyaszthatnak. Reményeim szerint Gerendás Péter, akinek nagy sikerű születésnap koncertjét áprilisban láthatta közönségünk, szeptembertől szintén állandó vendégünk lesz. A Gerendás-klub közönségét minden hónap első csütörtökén várjuk majd az IBS Pubban, fogyasztással egybekötött jó hangulatú koncertre.

Csak a Pubban rendeznek zenés esteket?

Az IBS-nek négy vendéglátó helye van. Az a la carte éttermünkben a Nautilus együttes lép fel rendszeresen. Legközelebb május 16-án 19 órától lesz zenés, táncos vacsoraestjük, szeptembertől pedig minden hónap harmadik péntekén szórakoztatják majd a vendégeket. Ennek az étteremnek is van kerthelyisége, ami jó idő esetén nagyon kellemes. Sokszor szervezünk itt különböző céges rendezvényeket, koncerteket, esküvői vacsorákat, családi ünnepsége-



ket is. A másik két egységünk csak vendéglátásra szolgál. Az IBS bejáratánál üzemel a büfé, ami esténként színházi büfé, szombatonként pedig, amikor a bérletes Bonbon Matiné előadásai mennek, meleg ebédet kínál ifjú nézőinknek és szüleiknek. Ezenkívül még egy önkiszolgáló étterem is működik az IBS-ben, amit elsősorban a főiskolán tanuló diákok és tanárok vesznek igénybe, de hétköznap 11.15 és 15 óra között bárki betérhet egy házias jellegű, finom és olcsó ebédre. (A kétfogásos napi menü 700 Ft-ba kerül.)

A Pub is nyitva áll a környék lakói előtt?

Délután hat óráig mindenkit szeretettel várunk, aki szívesen fogyaszt könnyű, finom és egészséges ételeket mérsékelt áron. (600–1600 forint, nemzetközi, olaszos, francia ételekből választhatnak a vendégek.) Alapanyagaink eredetét ismerjük, ezek részben biogazdaságokból származnak. Minden éttermünkben törekszünk arra, hogy egészséges és ízletes ételeket kínáljunk. Kiemelten figyelünk vendégeink érzékenység-

geire, ezért konyhánkban például gluténmentes ételféleségekkel is szolgálhatunk. Célunk az, hogy aki eljön hozzánk és megkóstolja ételeinket, esetleg egy itteni színházi este előtt vagy után, az máskor is örömmel jöjjön el.

Mi lesz nyáron, amikor a színház és a főiskola is zárva tart?

A vendéglátásban nem lesz nyári szünet, éttermeink várják vendégeinket. De a szórakozni vágyó közönségnek sem kell

szeptemberig várnia: Gerendás Péter június 8-án 19.30-tól ad majd koncertet ezúttal az IBS Pub nagyon kellemes teraszán. Ugyanitt lép fel az előbb említett Nautilus együttes június 20-án és július 18-án 19 órától. A Dumaszínház, amely minden második csütörtökön szerepel az IBS Pubban, nyáron is eljön hozzánk: június 5-én Badár Sándor, június 12-én Benk Dénes és Kovács András Péter, június 26-án pedig Hadházi László és Szupkay Viktor színporkáit hallhatja a közönség szintén az IBS Pub Teraszon, minden alkalommal 19 órától.

(x)



Újratelepítik a Hárshegyen a megsérült fákat

A március elején az országon végigsöprő vihar a felázott talajból gyökerestül tépte ki a fákat, és csak a Pilisi Parkerdő területén 3000 köbméter volt a kidőlt fák mennyisége. A Madarak és Fák Napja alkalmából május 7-én a MAVIR Zrt. vezérigazgatója, Vinkovits András kétmillió forintos támogatást adott át a Pilisi Parkerdő Zrt. részére. A felajánlott összeg a Szépjuhászné közelében található másfél hektáros erdőrészlet visszatelepítését teszi lehetővé. A hárshegyi erdőrészlet a márciusi szélviharok során szinte teljesen megsemmisült, a jelenlegi támogatás segítségével kilencezer facsemetét tudnak majd elültetni a helyszínen. Zambó Péter, a Parkerdő vezérigazgató-

ja kiemelte, hogy a támogatást nemcsak vállalatuk, hanem a budai hegyek, és közvetve



az itt élő emberek kapják. Lomniczi Gergely, a parkerdő kommunikációs vezetője elmondta lapunknak, hogy a szélviharban leginkább tölgy- és cserfák dőltek ki, ezeket legalább 60 cm magas őshonos fajokkal fogják pótolni, ilyen a tölgy, a kőris, a juhar és az erdei gyümölcsök, mint például a barkócaberkenye. A telepítést összel végzik majd el. A Szépjuhászné turistapihenő környékén három magaskőrist is elültettek a két vállalat képviselői, emellett a MAVIR Zrt. képviselői jelképesen örökbe fogadták a Szépjuhászné turistapihenőt és az ott található játszótérrel, ami az ígéretek szerint több évre szóló elkötelezettséget jelent a társaság részéről.



Rózsakerti Gyereknapi

2008. május 24. (szombat) 10-16 óra

Kedves Gyerekek! Rengeteg ajándékkal és meglepetéssel várunk Benneteket Gyereknapi rendezvényünkön!



Programok:

- Nyuszi óriás csúszda akadálypályával és mászófallal
- Sport ügyességi vetélkedők (sportversenyek kezdése 10.00-tól minden egész órában, utolsó verseny 15 órakor)

A sportverseny díjai:

1. Rózsakert kupa, Wiener Kaffeehaus dísz torta
2. Lira könyvcsomag
3. Lindt csokoládé

- Arcfestés
- Kézműves foglalkozás: üvegkép festés, térsztafűzés nyakláncnak, hűtőmágnés készítés
- Labirintus játék
- Rajzverseny a Míró&Míró Papír-Írószer üzlet szervezésében, a legjobb rajzok készítőit ajándékkal jutalmazzuk.



Wiener Kaffeehaus
Rózsakert



Meglepetés! Kipróbálhatjátok az APPLE legviccesebb szoftverét, a Photo Booth-t!

A Wiener Kaffeehausban minden gyermeket fagyival várunk!

Helyszín: Wiener Kaffeehaus terasz (1. emelet)
Rózsakert Bevásárlóközpont
1026 Budapest, Gábor Áron út 74.
www.rozsakert.hu



budai gourmet BUDAPEST ÍZEI

www.budaigourmet.hu

Nyitva tartás:
11:00 – 23:00 óráig
Belépőjegy ára:
1500,- Ft/nap

Budapest II. kerület
Millenáris Park
2008. május 30. - június 1.

A Bor-, Pezsgő- és Sajtjesztivál vendégül látja az alábbi éttermeket és cukrászdákat:

Auguszt Cukrászda, Lukács Cukrászda, Alabárdos Étterem, Bock Bistro, Costes Étterem, Csalogány 26 Étterem, Gold Bisztró, Gundel Étterem, Kistücsök Étterem - Balatonszemes, Maligán Borétterem, Múzeum Kávéház és Étterem, Onyx Étterem, Segal, Susogó Étterem - Pécs



A fotókon Cseh János – a Gundel konyhafőnökének – kreációi.



A Budaí Gourmet szakmai partnere a Magyar Gasztronómiai Egyesület.

Apróhirdetések

ÁLLÁS, MUNKA

Telefonos asszisztensi munka a Délinél. Munkaidő 14–20 óra között. Bérezés fix 75 ezer forint. Érdeklődni lehet 14 óra után. Tel.: (70) 770-0082, 887-5396

Megbízható takarítónő referenciával munkát vállal. Tel.: (20) 206-6953

Óvodából nyugdíjba ment agilis asszony vállal takarítást, háztartási besegítést. Tel.: (30) 420-1524

Házvezetőt keresünk a II. kerületben teljes munkaidőre angol nyelvtudással, jogosítvánnyal. fanni1234@freemail.hu

OKTATÁS

RING AUTÓSISKOLA 20 éve a Rózsadombon. Miért mennél messzebb, mi itt vagyunk helyben. www.budairing.hu, tel.: 2020-521, 14–18 óra között.

SZERETNÉL JO TANULÓ LENNI, VAGY SIKERES JAVÍTÓVIZSGÁT TENNI? GYERE HOZZÁNK! SZERETTEL VÁR EGY TANÁRHÁZPÁR. TEL.: 397-1656, (30) 391-0503

A Pasaréti térség francia anyanyelvű nyelvtanár magánórákat vállal. 45 perc/2500 Ft. Tel.: (30) 302-7760

Matematikanitás közép-, általános iskolásoknak gyakorlott szaktanárnál. Tel.: 200-7764, (30) 480-0605

Kémia-, biológiatanítás gyakorlott középiskolai tanárnál. Tel.: (30) 264-5648

INGATLAN

Garázs kiadó a Naphegyen. Tel.: 213-9845, e-mail: propuskas@freemail.hu

KERESEK készpénzért 1–3 szobás zöldövezeti, csendes lakást a II–XII. kerületben. Tel.: (20) 362-2906, 395-2894

Keresek sürgősen eladó lakást, házat a Belvárosban és Budán. Tel.: (70) 202-7094

A Petrezselyem utcában egy szoba összkomfortos bútorozatlan (konyha és gardrób szekrény van) lakás azonnal, hosszú távra kiadó. Tel. reggel 9–11-ig: (20) 471-4683. Ugyanitt garázs is kiadó!

A PASARÉTI TÉRNÉL háromszobás lakás kertés házban, dupla garázzsal eladó. Érdeklődni telefonon: 394-1199.

A Rózsadombon fantasztikus panorámájú 130 m²-es, nappali + 3 háló, 29 m²-es teraszos, dupla komfortos lakás eladó. Irányár: 66 M Ft + garázs. Tel.: (30) 533-9998

A Tulipán utcában 1,5 szobás lakás, csendes, kertszertetőnek fantasztikus lehetőségekkel, eladó 24 M Ft-ért. Tel.: (70) 249-8916

A VÖLGY UTCÁBAN 2002-BEN ÉPÜLT 128 m²-ES, NAPPALI + 3 HÁLÓSZOBÁS PANORÁMÁS LAKÁS KERTI ÜSZÖMEDENCÉVEL ELADÓ. IRÁNYÁR 62,9 M FT. + GARÁZS. TEL.: 200-8677

A Bimbó úton 62 m²-es 2,5 szobás magasságföldszinti, nagy erkélyes, cirkófűtéses lakás eladó. Tel.: 326-9004

A Marczibányi térség legfelső emeletén háromszoba-hallós erkélyes, kilátásos, napos 98 m²-es lakás 39,8 M Ft. Tel.: (30) 246-4692

Hűvösvölgy fölött, ikerházban, erdőközeli 92 m²-es panorámás lakás 800 m²-es telekrésszel, 48 m²-es garázzsal eladó. Irányár: 36 M Ft. Érdeklődés: (30) 958-3911.

Új építésű lakások az Ürömi u. 37. szám alatt, a Szépvölgyi út közelében! Megkezdődött az értékesítés! Most még bevezető

árakon tudja lefoglalni lakását! Fialatos elrendezésű, 33–77 m²-es lakások 2009. I. negyedéves költözéssel, már 420 000 Ft/m²-től! Tel.: 219-0831, www.bokreta.hu

XI. kerületi családi kétszobás, 49 m²-es napfényes, erkélyes hatlakásos társasházi öröklakás garázzsal, tárolóval eladó. Irányár: 22,9 M forint. Tel.: (30) 604-1011, (30) 559-3624

A Budai New York Ingatlaniroda keres eladó és kiadó lakásokat, villákat, üzleti ingatlanokat pontos szolgáltatással, korrekt jutalékkal. Tel.: 215-7336

Francia ügyfeleink részére hosszú távú bérletre keresünk családi házakat, ikerházakat. Munkatársunk, Dorothee Morlot várja a hívásukat: (30) 662-4622, info@bestbuda.hu, www.bestbudaingatlan.hu

A Best Buda Ingatlaniroda fizetőképés beföldi ügyfelei részére vételre keres II. kerületi eladó családi házakat, lakásokat és építési telkeket. Tel.: 274-0174, (30) 396-5579, info@bestbuda.hu, www.bestbudaingatlan.hu

A BudaGold Ingatlan Center ügyfelei részére keres-kínál eladó és kiadó lakásokat, házakat, villákat, telkeket és irodákat. Tel.: 315-1020, www.budagold.hu, www.budaivillak.com

AZ MT-INGATLANIRODA SZAKVIZSGÁVAL, KORREKT ÁRON VÁLLALJA INGATLANOK ADÁSVÉTELÉT, ÉRTÉKBECSLÉSÉT. TEL.: 335-0608, (20) 446-9676

INGATLANOK ELADÁSÁT VÁLLALJUK A KERÜLETBEN, TÖBB ÉVES TAPASZTALATTAL. TEL.: (70) 523-1969. SCHMIDT PÉTER, www.budaihegyek.hu

EGÉSZSÉGÜGY

SZÍVIZSGÁLAT. Szív és érrendszeri szűrővizsgálat. Gyors, fájdalommentes módszer az érelmeszesedés kimutatására, korhatár nélkül, azonnali kardiológus orvosi kiértékeléssel. www.joszivvel.hu. Jelentkezés: (06 30) 954-0886.

Dr. Bokor Katalin felnőtt- és gyermek-fogszakorvos megkezdte rendelését a Margit krt. 35–37. alatt. Bejelentkezés szombatvasárnap is, kizárólag telefonon lehetséges. Tel.: (30) 946-4375, 316-5689

Dr. Vág János fogszakorvos a VII., Damjanich u. 31/a sz. alatt rendel. Előzetes időpont-egyeztetést a 321-6819-es vagy a (20) 341-5980-as telefonszámon kérek.

DR. DECKER IVÁN ÉS DR. HUSZÁR TAMÁS FOGÁSZATI ÉS SZÁJSEBÉSZETI RENDELŐJE ÚJ CÍMEN MŰKÖDIK. TELJES KÖRŰ FOGÁSZATI ELLÁTÁS, MŰGYÓKÉR-BEÜLTETÉS, ESZTÉTIKUS KORONÁK, LÉZERKEZELÉS, KOMPUTERES RÖNTGENDIAGNOSZTIKA. BEJELENTKEZÉS TELEFONON: 316-9918. A RENDELŐ CÍME: 1022 BIMBÓ ÚT 9., IV. EM.

Vérzik az inye? A fogínyorvadás legkorábbi kezelésére szakosodott rendelünk a Nyugatinál várja Önt. Tel.: 33-7282

FOGSOROK, hidak, javítása soron kívül. Fogszabályozó, FOGFEHÉRÍTŐ. Mozgáskorlátozottakhoz hához megyünk! Egészségügyeseknek és tanároknak KEDVEZMÉNY! FOGÁSZATI HÁTTÉR biztosított. Tóthné Húvós Katalin fogtechnikus mester, 1013 Krisztina krt. 51., fszt. 1. Mobil: (06 30) 222-3016

VÉGRE VAN MEGOLDÁS A ROSACEA, SEPRŰVÉNA MEGSZÜNTETÉSÉRE! A MIKROHULLÁMOS TERÁPIA EGYEDÜLLŐAN HATÉKONY MÓD, VÉRZÉS, KÖTŐZÉS, MELLÉKHATÁS NÉLKÜL! TEL.: (30) 960-0933, II., CSA-TÁRKA ÚT 65., www.naturklinika.hu

KEDVEZMÉNYES VÉGLEGES SZŐRTELENÍTÉS, FAJDALOMMENTESEN ÁLL + BAJUSZ 7000, HÓNALJ + BIKINI: 15 000, HYALURONOS BŐRFELTÖLTÉS, ACNE, ROSACEA, PIGMENTFOLT-ELTÁVOLÍTÁS. TEL.: (30) 960-0933, II., CSA-TÁRKA ÚT 65., www.naturklinika.hu

Arteriográfia, az érelmeszesedés korai stádiumának kimutatására. Az agyvérzés, szívinfarktus megelőzhető! 1026 Lotz Károly u. 10. Tel.: (30) 445-6644, www.erdiaugnosztika.hu

PSZICHIÁTRIAI magánrendelés Pasaréten. Átmeneti élethelyzeti, életvezetési nehézségek, kapcsolati konfliktusok, szorongás, depresszió, pánikzavar, krízishelyzet. Önismereti igény. Dr. Erdélyi Kálmán pszichiáter, pszichoterapeuta, tel.: (30) 400-6490.

DR. GULYÁS PÉTER NŐORVOSI RENDELÉSÉNEK ÚJ CÍME: 1036 KIS KORONA U. 20. (ÁRPÁD HÍD BUDAI HÍDFŐ, JÓ PARKOLÁS.) ÚJ IDŐPONT: SZERDA 16–20 ÓRÁIG. BEJELENTKEZÉS: 387-1508, 8–20 ÓRÁIG.

FAJDALOMMENTES ALLERGIA- ÉS CANDIDAVIZSGÁLAT. BIOREZONANCIÁS TERÁPIÁVAL: allergia, candida KIOLTÁSA, bőrbetegségek, szendélybetegségek, légúti, nőgyógyászati, érrendszeri betegségek, emésztési, mozgásszervi problémák, fejfájás kezelése, stresszoldás a Vivien talpai Gyógycentrumban. 1024 Filler u. 10. Tel.: 316-2596, www.vivientalpai.hu

Talpmasszázs, talpdiagnosztika, fülgyertyázás, SPA(aqua) méregtelenítés, számítógépes lúdtalpetét-készítés, reiki, testmasszázs, hajdiagnosztika, talpmasszázsoktatás. „Vivien talpai” orvos-természetgyógyász rendelő. II., Filler u. 10. www.vivientalpai.hu. Tel.: 316-2595

A SZAKORVOSI TŰ-LÉZERAKUPUNKTÚRA a Lukács gyógyfürdőből a Rózsadomb Center Üzletközpontba költözött. Bejelentkezés: 326-1788, (20) 922-5058, dr. Kertész Mária, dr.kertesz.maria@chello.hu, <http://akupunktura.mimnet.hu>

VÍZ—GÁZ—VILLANY

CSATORNASZERVIZ, DUGULÁSELHÁRÍTÁS II. KERÜLETI GYORSSZOLGÁLAT! Lefolyók, csatornák gépi tisztítása azonnal, falbontás nélkül. Lefolyórendszerek, csatornák építése, javítása, cseréje. Tel.: 228-6193, (30) 921-0948

DUGULÁSELHÁRÍTÁS GYORSSZOLGÁLAT! II. kerületieknek azonnal. Több évtizedes gyakorlattal, falbontás nélkül. Csatornák cseréje, bontása, vízvezeték-szerelés. Tel.: 227-7210, (30) 940-0748

GYORSSZOLGÁLAT: Duguláselhárítás, víz-, villany-, fűtés- és teljes körű gázkészülék-javítás. Anyagbeszerzéssel, garanciával. 0–24-ig. Tel.: 292-1990, (20) 334-3438

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! II. KERÜLETI GYORSSZOLGÁLAT! Minden típusú csatornák, fürdőszobai lefolyók, mosogatók falbontás nélküli tisztítása azonnal, garanciával. Tel.: 228-6193, (30) 921-0948

Víz-, fűtésszerelés, burkolás, teljes felújítás, ázasok megszüntetése. Készülék javítása, cseréje garanciával. Balázs János épületgépész technikus. Tel./fax: 362-4050, (20) 917-0697

Víz-, fűtésszerelés, duguláselhárítás A-Z-ig. Tel.: 402-0627, (20) 433-1628

Gáz-, víz-, fűtésszerelés, tervezés, teljes körű kivitelezés. Gázműveknél való engedélyeztetés. Készülékek javítása, cseréje. Nagy László épületgépész. Tel.: (30) 944-6513

FÉG gázkészülékek javítása. II., Ördögárok u. 20. Tel.: 397-2031

FÉG SZERVIZ. CIRKÓK, GÁZBOJLEREK, KONVEKTOROK javítása, VILLANYBOJLEREK vízkötenítése, csapok, WC-k javítása azonnal, garanciával. Tel.: 359-5033, (30) 924-8010

Villanyszereléssel kapcsolatos hibák gyors, szakszerű elhárítása, elosztótáblák felújítása, cseréje. Hőtárolós kályhák és tűzhelyek javítása. Villanybojler karbantartása, javítása, cseréje. Lépcsőházi világítás javítása. Tel.: 284-6143, (20) 374-3768

Minősített villanyszerelő-mester vállalja cserépkályhák, hőtárolós kályhák kiépítését, villanytűzhely, villanybojler vízkötenítését, javítását, éjszakai áram mérőhelyének kiépítését. Gáz EPH, érintés-, villám-, tűzvédelmi felülvizsgálatokat. Tel.: (20) 530-0344

Villanyszerelés azonnal! Hibaelhárítás-tól a teljes felújításig. Petrás József villanyszerelő mester. Tel.: (20) 9-344-664, 246-9021. ELMŰ által minősített vállalkozás.

HÁZTARTÁSI GÉPEK

HŰTŐGÉPSZERVIZ A KERÜLETBEN! Hazai, külföldi hűtőgépek javítása 35 éves gyakorlattal, kiszállási díj nélkül. Várhídi. Tel.: 250-0921, (20) 972-5032

HŰTŐGÉPEK, FAGYASZTÓK, AUTOMATA MOSÓGÉPEK javítása kedvező áron, helyszínen, garanciával. HÉTVÉGÉN is. Tel.: 306-7177, (30) 305-0210

MIKROHULLÁMÚ SŰTŐK SZERVIZÉ ÉS EGYÉB HÁZTARTÁSI GÉPEK JAVÍTÁSA GARANCIÁVAL. 1026 SZILÁGYI ERZSÉBET FASOR 29. TEL.: (20) 546-6304

ELEKTRONIKA

Antennaszerviz: Műholdas, hagyományos antennák szerelése, javítása; elosztások, jelerősítés garanciával. Tel.: (20) 934-4360

SZÍNES TELEVÍZIÓ javítása helyszínen, mindennap. Tel.: 243-9462, (30) 940-1820, Paál.

TÉVÉJAVÍTÁS AZONNAL, garanciával! (Orion, Videoton, ITT-Nokia, Nordmende, Vestel, Schneider, Dual.) Tel.: (20) 471-8871

SZÍNES TELEVÍZIÓK SZERVIZÉ: VIDEÓK, CD-, DVD-, HIFI-KÉSZÜLEKEK JAVÍTÁSA GARANCIÁVAL. 1026 SZILÁGYI ERZSÉBET FASOR 29. TEL.: (20) 546-6304

Televíziójavítás helyszínen, 25 éves gyakorlattal, 20 éve a kerületben. Olcsón, garanciával. Tel.: 214-2070 9–16-ig. Kovács Miklós, (20) 991-3405

LAKÁS—SZERVIZ

Lakások takarítását, nagytakarítást, festés utáni nagytakarítást, ajtó-, ablaktisztítást vállalunk. Tel.: (30) 447-3603

FELÚJÍTÁS, ÁTALAKÍTÁS teljes körű garanciával, garantált áron. Gépszert, szárazpítések, kőművesmunkák. Tel.: (20) 990-9309, Kókai Dénes.

Tető víz- és hőszigetelése, 10–15 év garanciával épületfelújítás hőszigeteléssel. 18 éves vállalkozás. VIA-ÉP

SAKKER Kft. 1022 Törökvész út 16/b, tel.: 326-5312.

Lapostető-szigetelést vállalunk. Referenciával, 10 év garanciával, stabil gárdával. 4 PILLÉR Kft. Tel.: 405-4603, (30) 931-5495

Bádogos és tetőfedések, magas és lapostetők javítása 1986 óta. Budai kisiparos, tel.: (20) 944-9015, 249-2664.

Kerítésfestés, -felújítás, stukatúrfestés, lambéria-karbantartás, csatornatisztítás. Tel.: (70) 249-8916

Lakásfelújítás! Minőségi kivitelezéssel vállalunk teljes körű lakásfelújítást, festést, mázolókat, tapétázást, parkettacsiszolást-lakkolást. Megbízható emberekkel. Tel.: (30) 447-3603

LAKÁSFELJÚJÍTÁS! SZOBAFESTÉS, MÁZOLÁST, TAPÉTÁZÁST INGYENES TAKARÍTÁSSAL, PARKETTÁZÁST, PARKETTA-CSISZOLÁST, PARKETTAJAVÍTÁST, CSEMPÉZÉST VÁLLAL KISIPAROS GARANCIÁVAL. TEL.: 202-2505, (30) 251-3800

Szobafestés, tapétázás, szőnyegpadlózás, parkettázás legjobb kivitelben. Tel.: (70) 292-8585

Székek, bútorok nádzását (Thonet) és restaurálását vállaljuk. Tel.: 275-8875

ASZTALOS: (20) 548-8829, www.butorosok.hu. Precíz, gyors munka! Konyhabútorok, beépített szekrények, polcozások, kiegészítések, javítások.

KÁRPITOS vállalja modern, stílbútorok áthúzását, javítását bőrrel, szövettel. Asztalosmunkák. Ingyenes felmérés, szállítás. Rieder György kárpitos, tel.: 256-8285, (20) 433-6289, www.riederkarpitos.hu

MŰBÜTORASZTALOS vállalja antik-, stílbútorok javítását, restaurálását, készítését. Tel.: (30) 944-2206

LAKATOS, VÍZ-, GÁZ-, VILLANYSZERELÉS, AJTÓ, ABLAK JAVÍTÁSA, BÚTOROK SZERELÉSE. 1026 SZILÁGYI ERZSÉBET FASOR 29. TEL.: (20) 546-6304

NONSTOP ZÁRSZERVIZ. Zártsere, javítás, hevederzár. Tel.: (30) 863-7680, (70) 294-9611

GARÁZS- és bejárati kapuk, kapunyitó automatikák, zárszerelés, lakatosmunkák, kerítések. UrbaneK, frimari@internet.hu, tel./fax: 214-7442, (20) 978-7429

Horváth Ákos ajtó-, ablakdoktor mindeféle ajtók, ablakok illesztését, javítását, átalakítását, zárcseréjét, szigetelését vállalom garanciával. Lakásfelújítás. A felmérés díjtalan. Tel.: 368-3604, (70) 550-0269

Ajtó-, ablakcsere falbontás nélkül, és minőségi lakásfelújítás. Tel./fax: 249-3112, (30) 933-0262

Burkolás, fürdők, wc-k, konyhák felújítása, kőművesmunkák. Tel.: 367-2869, (30) 341-3423

BURKOLÁS! LÉPCSŐ, TERASZ, KONYHA, FÜRDŐSZOBA. FELJÚJÍTÁS REÁLIS ÁRON. TEL.: (20) 575-8609

KERT

Kertgondozást, növényültetést, fűnyírást, fakivágást, sövényvágást vállalok szakértelemmel, lélekkel. Tel.: 06 30 418-6663, gold333@freemail.hu

Fakivágás. Bármilyen nagyságú veszélyes fák ágankénti lebontással való kivágása. Tel.: (20) 485-6547

KERTÉPÍTÉS, DÍSZBURKOLATOK, ASZFALTBURKOLATOK, KERTFELJÚJÍTÁS, DÍSZTAVAK ÉS SZIKLAKERTÉK ÉPÍTÉSE, KERTFENNTARTÁS, ÖNTÖZŐBERENDEZÉSEK, MEDITERRÁN KERTEK, GÉPI FÖLDMUNKA, PINCETÖMBÖK KIEMELÉSE KERTÉSZMÉRNÖKTŐL. TEL.: (20) 330-2082

REDŐNY

Motorral, automata vezérléssel redőnyök, redőnykapu, napellenzők, roletták és rovarháló. Szénási László, tel.: (20) 985-1273.

Redőny, relaxa, szalagfüggöny, napellenző, szunyogháló, függönykarnis készítése, javítása. Tel.: 356-4840, (30) 954-4894

Redőnyösműhely gyárt, javít mindenfajta redőnyt, relaxát, szalagfüggőnyt, napellenzőt, szunyoghálót. Tel.: 370-4932

FUVAR

Konténeres szemét- és szittszállítás 4-8 m³-es konténerekkel. Tel.: (20) 312-0896, (30) 908-4077

Költöztetés, lomtalanítás, áruszállítás, csomagolás, bútorszerelés, ingyenes felmérés, fuvarvállalás. Tel.: 403-9357, (20) 972-0347, (30) 589-7542

Ömlesztett áruk (építő-, kertészeti, tüzelőanyagok, stb.) szállítása 5,5 tonnáig billenő teherautóval. **BUDA-BILL.** Tel.: (20) 2121-006

Költözzön a **FŐSPED TEHERTAXIVAL!** Irodák, lakások költöztetése, igény szerint csomagolással. Lomtalanítás. Nehézsúlyú szállítás, házhozszállítás. **A nap 24 órájában!** Cégeknek és magánszemélyeknek egyaránt. TEL.: 3-330-330, (30) 3-330-330, www.fosped.hu

FUVARVÁLLALÁS ZÁRT, DOBOZOS, 3,5 x 2 x 2 m-ES RAKTERÚ KISTEHERGÉPKOCSIVAL BUDÁRÓL. TEL.: 395-1217, (70) 316-1533, SZIRÁKI.

TÁRSASHÁZAK

TÁRSASHÁZI KÖZÖS KÉPVISELETET vállalunk tízéves szakmai gyakorlattal. 24 órás gyorsszolgálat, jogi háttér. Tel.: 200-0624, (30) 221-8370, fax: 392-0101, wamag@mail.datanet.hu

TÁRSASHÁZKEZELŐI SZAKVIZSGÁVAL VÁLLALJUK KÖZÖS KÉPVISELETEK ELÁTLÁSÁT TELJES KÖRŰ ÜGYINTÉZÉSEL. MT. HÁZ-FELÜGYELET. TEL.: 335-0608, (20) 446-9676

Társasházak közös képviselője. Pro-Puskás Bt., tel.: 213-9845, e-mail: propuskas@freemail.hu

Szakképzett közös képviselő társasházak kezelését vállalja számlával, áfamentesen! Tel.: (20) 526-2401

KÖNYVELÉS

Mérlegképes könyvelő, adótanácsadó vállalja kft-k, bt-k, egyéni vállalkozók, alapítványok teljes körű könyvelését. Tel.: 200-9716

MŰGYŰJTÉS

KÉSPÉNZÉNY RÉGISÉGFELVÁSÁRLÁS A DÉLI PÁLYAUDVÁRNÁL. Vásárolunk festményt, bútort, órát (kar-, asztali, fali, álló), porcelánt (herendi, Zsolnay), ezüstöt (evőeszköz, dísztárgy stb.), szőnyeget (hibásat, kopottat is), aranyékszert, hangszert, zongorát, varrógépet, könyveket. Üzlet: XII., Alkotás utca 7/a. Hívjon bizalommal. Elérhetőség: 202-5584, (20) 415-1536.

Salom, Salom Antikvitás 30 éve a szakmában! Üzletünk részére keresünk festményeket, Zsolnay-kerámiákat, aranyékszereket (briliáns), arany karórákat, ezüsttárgyakat, bútorokat, szőnyegeket. Azonnali kp.fizetés, szállítás. Ingatlanvásárlással is foglalkozunk. Tel.: 362-3910, (20) 941-6574

TÖRÖK SZŐNYEGRESTAURÁTOR régi, új kézi csomózású szőnyeget kézzel kitesztíjta, szakszerűen megjavítja. Régi és új keleti szőnyegeket vesz és elad. Díjtalan kiszállítás. Tel.: 312-0199, Keleti Károly u. 20/b, (20) 246-5394. Üzlet: 315-2159.

A **TALLÉR ANTIKIVITÁS** készpénzért vásárol festményeket, régi pénzeket, kitüntetéseket, porcelán- és ezüsttárgyakat, bútorokat, teljes hagyatékot. II., Frankel Leó út 12. Tel.: 316-6461, (20) 391-5543, Gyulai Tamás.

ANTIKVITÁS VÁSÁROL festményeket, bútorokat, porcelánokat, álló fali díszórákat, csillárokat, **KÖNYVEKET**, papírregriseket, ezüstöket, bronzszobrokat, perzsaszőnyegeket stb. Teljes hagyatékot. Díjtalan kiszállítás. Tel.: 281-3926, (30) 462-8883

TÁRSKERESÉS

18 év tapasztalatával várom önt, amennyiben társra vár. Az emberi sorsok segítése, a társkeresés számomra hivatás. Nyugdíjasoknak kedvezmény. Elérhetőségeim: Györgyi asszony, tel.: 326-5989, 8-10-ig és 20-22-ig, gyorgyi11@vivamail.hu

Rózsadomb Contact Elit Társközvetítő. Alapítva 1990-ben. Társközvetítés felsőfok.

Bútorrestaurálás,
Fehér László
bútorrestaurátor
igazságügyi műlárgy-szakértő

1024 Budapest, Keleti Károly utca 15/a.
1201 Budapest, Nagysándor József utca 44.
tel.: +36 (1) 283-7223
mobil: +36 (30) 941-8639
Web: www.restaurator.hu

GenoID.
A méhnyakrák ellen, a nőkért.

HPV-tesztre és méhnyakvizsgálatra várjuk a hölgyeket: minden héten csütörtökön 12 és 20 óra között

Dr. Balogh Pál rendelőjébe (II. ker Margit krt. 50-52. 41-es kaputelefon)

Bejelentkezési telefonszám: (06 70) 454-3241.

A HPV nélkül nincs méhnyakrák!

www.hpvteszt.hu

ELADÓ IRODÁK ÉS ÜZLETHELYISÉGEK A PASARÉTI ÚTON!

TELEFON:
06 (1) 3444-888

Pasarét
RESIDENCE

kon. Értékrendünk a megbízhatóság. Tel.: 316-0338, II., Filler u. 4., V/39. www.rozsadombcontact.hu

KÁNYA KATA Társközvetítő Iroda. Egyedül szeretne nyaralni? Nem? Tel.: 214-9441, www.kanyakata.hu

55 FELETTIEK KULTÚRÁT, SPORTOT, TÁNCOT KEDVELŐ FARKASRETI MAGÁNTÁRSASÁGÁT BŐVITENÉNK PÁROKKAL ÉS SZÓLÓ FÉRFIAKKAL. TEL.: (30) 747-6920

EGYÉB

Ingyenes, személyes, pénzügyi tanácsadás: Befektetés, hitel (-kiváltás), biztosítás területén a legjobb megoldások ajánlása, ügyintézése. Tel.: (20) 355-5601

Úszótábor a Dagály strandon! Egy hétre ebédre 18 500 Ft. Kedvezmények! Tel.: (30) 248-3544, www.jafcsakpeter.hu

ZÁRKIRÁLY® BT.
ZÁR, LAKAT, VASALAT

1027 Bp., Margit krt. 54. T./F.: 201-3928
1117 Bp., Fehérvári út 24. T./F.: 466-5654
Nyitva: H-P: 9-18 Sz: 9-14

+ SZOLGÁLTATÁSAINK:

- **KULCSMÁSOLÁS:** lakás-, autó-, speciális és mágneskulcs
- **ZÁRBETÉTEK ÁTKÓDOLÁSA**
- **EGYFORMA ZÁRLATÚ ÉS FŐKULCSOS RENDSZEREK**
- **HEVEDERZÁRAK SZERELÉSE:** Mo. teljes kínálata egyedi méretben is
- **FÉNYMÁSOLÁS**

SZOMBATONKÉNT
-10%!

RÉZ- ÉS KRÓMÁRÚK
POSTALADAK
SZÉKEK
-20%



Kérjük,
támogassák
adójuk
1%-ával a

**Pesthidegkuti
Németh Nemzetiségi
Alapítvány**

(adószám: 19662941-1-41).

Szervezetünkéről többet megtudhatnak, és a bevalláshoz szükséges nyilatkozatot a **www.pesthidegkuti.gpor-tal.hu** oldalról tölthetik le.

KERÉKPÁROS HETEK

05.16-06.03

Gyermekkerékpár vásárlása esetén ANIMAL pólót adunk ajándékba
Expressz kerékpárszerviz
Ingyenes átvizsgálás
Folyamatos akciók

DARE2BE Adventure Race T
férfi kerékpáros technikai póló

14 990 Ft
9 990 Ft

DARE2BE Repel Windshell
férfi technikai kerékpáros kabát

17 990 Ft
14 990 Ft

DARE2BE Women's Adventure Race T
női kerékpáros technikai póló

14 990 Ft
9 990 Ft

GIANT Cypress

női trekking kerékpár

86 900 Ft
69 900 Ft

Villa: RST Omni, 50 mm rugóút
Váltó első/hátsó: Shimano C50/Tourney
Hajtómű: Prowheel 28/38/48
Váz: AluxX alumínium

GIANT Cypress

férfi trekking kerékpár

69 900 Ft

86 900 Ft

tandtsport

surf-outdoor-bike

GIANT, ARE, DARE2B, HEAD, MERIDA, ANIMAL, F2

Bp II. ker. Lövőház u. 16. (Mammutnál) Tel.: 06 1 438 3569

Animációsfilm-rajzoló
OKJ-s tanfolyamunkra
várjuk a szakma iránt
érdeklődőket.
Rajzfilmrendezők
oktatnak.

Nyílt nap keretében
betekinthetnek a most
folyó képzésbe. Tudását
hasznosíthatja
rajzfilmstúdiókban és
számítógépes
munkáknál.

Információ:
250-1355, 250-0432,
www.magyarrajzfilm.hu

2	T	VÁLTOGAT	LABDÁT PASSZOL	MOSZKVAI ÁRUHÁZ	PÁROSAN NYÍRI	ÉGTÁJ RÖVIDEN	SAJNÁ- LATOS	EGYENLŐ RÉSZBEN	FELTÉVE	ÉPPEN CSAK	CERUZA
1	A										A
TERMÉ- SZETES						HASONLÓ AIR INDIA					
VEZETÉK- BEN KERING					... SZÓFIA KORTÁRS SZÍNESZ			IZOMKÖTŐ SZÉFBE RAK			MINTA
KÖZÉPKORI SPANYOL EPOSZ				GYÖTRELEM VÉN				FÉLSZEGI VAN NÉMETÜL			SULFUR ÍRÓ, MÚFORDÍTÓ V. (BÉLA)
FELÁSI			ADY ENDRE NÉMET FAGYLALT			IDEGEN OLAJ SZÍNESZŰ (ESZTER)				PÁRA! TAROL	
2	A										
NÉMET AUTÓJEL		HÁT PERSZE TÜZÉRSÉGI LÖVEDEK				RAKTÁROZ KISS ... KATE					
EGYKORI FRANCIA SZERV V.				ERDEI GYÜMÖLCS ... LISA				KÖLTŐ V. (ANTAL) RÁDIUSZ			
KATONA KÁLMÁN			FOLYÓÁGY ROCK ... ROLL					PRÁGAI TEMPLOM			
... AVION		SZOLM. HANG	BANKBAN VANI	MÉG LEJEBB	... CAMPBELL (MODELL) PASCAL		TALMI	A rejtvény főszereplőit Ovidius gondolatát rejtettük el. A 2008/8. számban megjelent rejtvény megfejtése: „Ott van a győzelem, ahol az egyetértés”. A helyes megfejtést beküldők közül három kedves olvasónkat sorsoltuk ki, aki a Magyar Rajzfilm Kft. által felajánlott egy-egy rajzfilmes DVD-t kap: Csengeri Timea, Kalmár Emese és Kunszt Máté. Gratulálunk a nyereményeket postán kapták meg. Várjuk megfejtéseiket a „Budai Polgár rejtvényé”, 1024 Mechwart liget 1. vagy a peter.zsuzsanna@masodikkerulet.hu címre legkésőbb 2008. május 16-ig.			
ÁZSIAI TÓ				NŐI BECENÉV			UGYAN ZÉRÓ				
NŐI NÉV					ÉNEKEL						

TAVASZI AKCIÓ!
Márciustól májusig
csábító
kedvezmények
a Tavasz Ház
lakásaira!



Pasarét
RESIDENCE



MODERN VILLAÉPÜLETEK PASARÉTEN

- Magas presztízsű környék
- Ősfás park, pihenőkertek
- Alacsony beépítettség
- Emelt szintű műszaki tartalom
- Penthouse lakások
- Hatalmas teraszok
- Lakások 32–101 m²-ig
- Kedvező infrastruktúra

Telefon: **(06 1) 3444-888**

Cím: 1025 Budapest, Pasaréti út 82–84., Honlap: www.pasaretresidence.hu

Budai Látkép

A **HetiVálasz** havi melléklete

Keresse a **május 22-i** számban!

HetiVálasz



Az összefogás lapja Óbudától Nagytétényig,
...mert Buda csak egy van.

Pesthidegkút-Ófaluban

a közel tíz éve működő 80 férőhelyes emelt szintű
Idősek Otthonában önálló és társas lakrészek igényelhetők
tartós bentlakás, átmeneti egészségügyi rehabilitáció céljára.

Fokozottabb egészségügyi felügyeletet
igénylő gondozottak részére is biztosítjuk az



- egészségügyi szolgáltatást,
- éjjel-nappali nővérfelügyeletet,
- dietetikussal készített étrendet,
- gyógytornát,
- igény szerint egyéb ellátást.



1028 Budapest,
Patakhgyi út 83-85.
Telefon: 397-2816
(06 30) 317-3713



EGZOTIKUS NYARALÁSOK ÉS NÁSZUTAZÁSOK EGYÉNILEG, EGÉSZ ÉVBEN FOLYAMATOSAN!

Madeira: 49 900 Ft-tól/fő/7 éj • Bali: 59 900 Ft-tól/fő/7 éj
Dominikai Köztársaság: 79 900 Ft-tól/fő/7 éj • Seychelles: 334 900 Ft-tól/fő/7 éj
Mauritius: 199 900 Ft-tól/fő/7 éj • Hainan-sziget: 69 900 Ft-tól/fő/7 éj
Brazília: 112 900 Ft-tól/fő/7 éj

A részvételi díjak szolgáltatási tartalmának felsorolása a www.atlasztravel.hu oldalon olvasható.
A hirdetésben a repülőjegy, a reptéri illeték és a biztosítások összege nem szerepel.

Atlasz World Travel

1067 Budapest, Teréz krt. 43. • 1054 Budapest, Hold u. 25.
Tel.: +36-1 / 473-2690...99 / 889-3930
www.atlasztravel.hu • ENG.R-1959/1999

BUDAPEST BANK

A GE Money Bank tagja

A Budapest Bank Nyrt Budagyöngye fiókja keres Budapest II. kerületében és vonzáskörzetében lakossági termékeinek (jelzáloghitel, személyi kölcsin, hitelkártya, számlavezetés) értékesítésére, jutalékos rendszerben ingatlan- és hitelközvetítő, továbbá banki termékek értékesítésével foglalkozó partnereket. Jelentkezéseiket az alábbi e-mail címre kérjük: brigitta.toma@ge.com

További információért az alábbi telefonszámon Toma Brigittához fordulhat hétköznap 8-16 óráig. Telefon: 06-30-568-0749

Térjünk a lényegre



ROZMARING

A ROZMARING SZÖVETKEZETI VAGYONKEZELŐ KFT.

bérleti hasznosításra felajánlja
a pesthidegkúti zöldövezetben lévő

- 260 m² összterületű, különálló (14 helyiségből álló) irodaépületét. Az irodaépület a Patakhgyi út mellett helyezkedik el, közvetlen utcai bejárattal és gépkocsibehajtással, zárt udvarban, parkolóval.
- Épületrészeket (70–300 m²-ig) tárolási és raktározási célra.

Érdeklődni: Rozmaring Szövetkezeti Kft.,
1028 Patakhgyi út 83-85. Telefon: 397-6682, 376-5722.

(06 1) 789-9106

(06 20) 944-0997

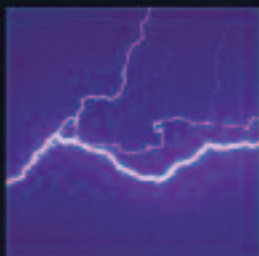


WWW.UJLAKASVASARLAS.HU

KEVESEBB KÁROSANYAG, NAGY TELJESÍTMÉNY.
NEM A JÖVŐBEN, MOST!



JÖVŐBE MUTATÓ
HIBRID TECHNOLÓGIA



KIROBBANÓ ERŐ



ALACSONY
KÁROSANYAG-
KIBOCSÁTÁS



RX 400h.
A VILÁG ELSŐ HIBRID HAJTÁSÚ
LUXUSTEREPIÁRÓJA.



RX 400h

Egy rendkívül kifinomult V6-os benzinmotor és a két nagy teljesítményű elektromotor kombinációjának eredménye az a rendkívül sima, egyenletes gyorsulás, amitt csak egy RX 400h vezetőlésében élhet át. A több mint 270 lóerős teljesítményhez, rendkívüli csendesség és a kategóriát meghazudtolóan alacsony CO₂ kibocsátás párosul. Ez már nem a jövő technológiája! Ez a jelen.

Tesztelje az RX 400h-t a hivatalos Lexus márkakereskedésben!

RX 400h alapár: 12 320 000 forint.



LEXUS BUDA
A hibrid autók szalonja

1112 Budapest, Budaörsi út 195.
Tel.: (06 1) 248 2482

www.lexusbuda.hu

LEXUS HIBRID HAJTÁS



Végfogyasztói átlagfogyasztás: 4,5-5,6 l/100 km, CO₂-kibocsátás: 119-127 g/km. 2009. április 1-től június 30-ig korlátozott kedvezményre jogosító vagy a kezelési költség díjmentes. *Fresh felszereltséggel felszerelt benzines és metálfényezéses modellek esetén. Érdeklődjön márkakereskedésünkben! Az autó illusztráció.

„Ha akarom, kicsi – ha akarom, nagy.”

Használt autója akár
670 000 Ft-tal* többet ér!



Szeretne egy autót, amely tökéletesen kiszolgálja Ön és családja kisebb-nagyobb igényeit? Válassza a Ford Fusiont, és megkapja, egy olyan autót, amelybe szinte minden belefer! A varázslatos nagy belső tér kompakt külső méreteivel társul.

Ford Fusion

Feel the difference



Auto-Fort

Budapest, Szentendrei út – Csillaghegy elágazásánál

Tel.: 452-9732 Fax: 452-9793 E-mail: piramis@autofort.hu



DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV KÁBELTV AKCIÓ A II. KERÜLETBEN a ViDaNet Zrt-nél

2008. május 30-ig.

Új előfizetőknek: Csatlakozási díj 0 Ft, az első hónap díjmentes.
Plusz egy D+ csomagunk 3 hónapig ajándékba.

Új digitális előfizetés esetén a megrendelt D+ csomagjainkat
2 hónapig díjmentesen biztosítjuk.

Digitális előfizetőinknek új D+ csomag megrendelése esetén
6 hónapig ajándékba adjuk a Buli csomagunkat.

Magasabb analóg csomagra módosító ügyfeleinknek 3 hónapig
az eggyel alacsonyabb csomag árértékért biztosítjuk
a II-es vagy III-as analóg csomagunkat.

HBO Pak: 1200 Ft/hó

HBO MaxPak 1700 Ft/hó

A kedvezményes csatlakozási díj és a kedvezményes előfizetés igénybevételének feltétele egyaránt egyéves hűségnyilatkozat aláírása.

Az akció a ViDaNet Zrt. Budapesti Kirendeltségének II. kerületi szolgáltatási területére érvényes.

Részletes akciós szabályzatunk az ügyfélszolgálati irodáinkon megtekinthető.

Mielőbb keresse fel ügyfélszolgálati irodánkat a 1035 Budapest, Szentendrei út 19. sz. alatt.

Nyitva tartásunk: H., Sz., P.: 8–15 óráig, K., Cs.: 10–18 óráig. Tel.: 1214, fax: 315-2571.

E-mail címünk: buda@vidanet.hu

DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV * DIGITÁLIS KÁBELTV

Nyerő 11



Nézze az EB-t
az Antenna Digitallal!

Fizessen elő kétéves hűségidő mellett
Alap, Családi vagy Extra csomagunkra,

és **nyerje** meg

a **11 db JVC LCD-tévét** egyikét!

Az akció május 1-jétől 30-áig tart.



antenna digital
Műsoron a minőség

Részletek: www.antennadigital.hu ☎ 06 40 50 50 40

Gyerektápi megáldással



2008-as tavasz/nyári kollekció
15 % kedvezmény!*

Minden gyerekcipőhöz
Lelli Kelly ajándék!

Bottega Toscana
Rózsakert Bevásárlóközpont (1. emelet)
1026 Budapest, Gábor Áron u. 74.
Nyitva: H-P: 10-20 Szo: 10-19 V: 10-16
Telefon: 391-5901



Shaper alakformáló kezelések

Zsírlerakódások célzott kezelése
a legújabb technológiával

A rádiófrekvencia, infra és vákuumos hatás
kombinációjával működő shaper kezelésekkel
a zsírpárnák csökkennek,
a bőr feszesedik és a cellulitisz eltűnik!

wellmed

Egészségmegőrző és Integrált Szépségközpont
Rózsakert Bevásárlóközpont (2. emelet)
1026 Budapest, Gábor Áron u. 74.
Bejelentkezés: 391-5908

* 2008. május 31-ig

10 ÉV 10 ÉRV

10 ÉVES A CITROËN ŐRMEZŐ

**CITROËN C5**

A Citroën C5 átlagos fogyasztása: 5,2-7,6 l/100 km, CO₂-kibocsátás: 136-179 g/km.

**CITROËN ŐRMEZŐ**

1112 Budapest, Vizsla u. 1-3. Telefon: 309-0920

citroenauto@citroenauto.hu • www.citroenauto.hu

CITROËN

EL SEM TUDJA KÉPZELNI, MI MINDENT TEHET ÖNÉRT A CITROËN

**Petrányi****már 3 út
van Ön előtt!****1195 Bp. Üllői út 309. Tel.: 281-8000****1106 Bp. Kerepesi út 105. Tel.: 260-5050****www.fordpetranyi.hu****hamarosan: 1112 Bp. Budaörsi út 179.**